

دار م. التحاس

لilyas

505  
HARLEQUIN

[www.liilas.com](http://www.liilas.com)

حصرياً  
على ليلاس  
أهداء  
من  
جمة لم تحرق

قلب في  
مهب الريح  
البياض باور



[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

جسم لم تحرق

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

لليلاس

## قلب في مهب الريح

البياض باور

«إنك على الأقل سمعتني تذكرني بمشكلة يعقوب.  
عاش معه عشق، هو شبه رجل». فقد كان رينكس  
تميلتون يملك كل ما تحطبه المرأة من الرجل. كان بالغ  
الوسامة، بالغ الشراء، رائع الروحولة. ولكنّه كان متسلل  
القدمين، ويعتقد أنه معه لا يتحقق الحب. وبهذا أن  
ليس فني توسيع سانتا آن يجعله يغير رأيه.

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

## جسم لم تطرق كلا

WWW.LILAS.COM

متحف ليلاس

كانت ساشا تقاومه بكل قوتها لكي تتخلص منه، وقد نضحت عيناهما بالرغبة، وهي تصرخ:  
«كلا، لا أستطيع..».

نضحت ملامح ريكس بمثل رغبتها هذه، إلى ان تحولت حيرة وذهولا. وما لبثت أن شاهدت على فمه تعبيراً بشعاً، وهو يتتنفس بصعوبة ويقول: «إنني آسف. لم أكن لأدرك مدى شعورك بالاشمئزاز حين يقبلك رجل معوق.»

WWW.LILAS.COM

## الفصل الأول **بِمَمْ لَمْ تَصْرُقْ**

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

لِلْلَّهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ

كان المنطاد يهبط بسرعة أكثر مما يجب  
وتوترت أصابع ساشا وهي تنقل أبصارها بين الملامع  
الصارمة للرجل الواقف عند موقد الاشتعال، ببذل جهداً  
يائساً ليعلو قليلاً فوق الحقول الخضراء وقرميد متزلج  
الملك الذي برزت منه المداخن وقد بدت فجأة وكان المنطاد  
موشك على الاصطدام بها

**WWW.LILAS.COM**  
وشعرت بالغثيان وهي تتساءل عما إذا كان هذا هو  
أجلها قادماً. وبدا وجهها، الذي يحيط به شعرها الأسود  
المنسدل على كتفيها، شاحباً وهي تفك في إمكان  
سقوطهما من الفضاء فوق مكان ما من منطقة أسكس في تلك  
الأمسية الصيفية! أم هي منطقة سافولك؟ إنها لم تكن متأكدة  
من طول المسافة التي اجتازها.

هتفت: «غاين... افعل شيئاً؟»

امتلات عيناهما ذعراً وهي تنظر إلى النسيج المخطط  
المتفوخر. وقال مرافقها بحدة: «ألا تريتنى أحارول؟»  
وتتابعت أمام عينيها نتف من شريط عمرها ذي الست  
والعشرين سنة.

نشأتها وتعليمها الجامعي في نيويورك. طلاق  
والديها، وتعرفها بين. ولكنها سرعان ما نفت كل هذه  
الذكريات من ذهنها جميعاً ابتداء من أول موعد لها مع استاذ  
الفنون الشاب الرقيق الملتحي إلى ذلك الاتصال الهاتفي

الذى زلزل حياتها منذ ثمانية عشر شهراً، والذى دمر سعادتها. شهور العذاب والمرارة التى ساقتها إلى إنكلترا هرباً من الوحدة والذكريات والشعور بالذنب... وقال غاييفن: «لقد حاولت ان استوي به يا ساشا، واظلنى سأتجح فى ذلك».

وأعادها صوته إلى الخطر الحالى. كان مطبيقاً أنسانه بشدة، وقد احمر وجهه وهو يتتنفس بصعوبة متشبثاً بالأمل. وكانت ترقب محاولاتة عندما اندلعت شعلة من اللهب مرسلة دفعة أخرى من الهواء الحار في نسيج المنطاد الملون.

وكان هذا كابحاً ينقص من سرعة النزول. وابتداً نسيم النساء يحوم بهما فوق المنزل، ولكن هذا لم يكن كافياً، ولا حلت ساشا الخيمة خلف الأشجار، وكان بعض الناس يتطلعون الآن إلى أعلى وقد تأنقوا جميعاً في لباسهم. ولكنها كانت على اهبة الهبوط بينهم إذا هما لم يأخذوا حفرهما.

وأنيت نظرة ذعر أخرى سريعة على مرافقتها. لقد شعرت بتدفعه آخرى من الحرارة من موقد الاشتعال. ولكن ذلك كان بعد قوات الاولان اذ اصطدمت سلة المنطاد بروؤس فروع الاشجار لتناثر شذراتها بينما سحبها المنطاد دون رحمة نحو الخيمة.

سمعت ساشا نفسها تصرخ بينما كان الناس يتضاحكون، وهي تتدفع ساقطة يحزها المعنف في كتفها البىسرى قبل ان تصدمها الأرض وسط دوامة من الأصوات والغبار.

وسمع صوت امرأة تصيح: «انظروا ماذا فعلنا. لقد دمرا كل شيء. وانظروا ماذا حدث للخيمة بسببيهما». ارتفع صوت آخر لرجل: «كيف حدث هذا بحق جهنم...؟ كلا، لا تلمسوها. اذ علينا ان نعرف مدى اصابتها قبل ان يحرکها احد من مكانها».

كان صوتاً عميقاً مسيطرأً. وعاد صوت انتوى آخر أكثر رقة ونضجاً وقد بدت فيه لكتة خفيفة، يقول بحنان: «لقد ماتت، يا للمسكينة...»

«كلا... انتى لم امت!» ومع ان هذه الكلمات تبلورت في ذهنتها إلا أنها لم تبرح شفتيها. وقد اختلطت في حواسها الضوضاء برائحة الحشائش الغضة.

«النجد، النجد من فضلكم...» وسمعت وهي ترتجف ذلك الصوت المسيطر يلقى بتعليمه مرة اخرى. صوت ذلك الرجل القادر على التنفيذ... وسرعان ما شعرت بشيء دافئ يغطيها. وكما لو كانت مؤرجحة فوق حافة هاوية سحرية، شعرت بخياليمها تتنعش برائحة نكية منعشة، وللحظات قليلة فكرت بلهفة في غاييفن وعما إذا كان قد نجا أم لا، ثم ابتدأت تتهاوى شيئاً فشيئاً في تلك الهاوية المظلمة.

ولا بد أنها نقلت إلى الداخل، اذ وجدت نفسها، حين استيقظت، في سرير وعيتها تحدقان إلى سقف مرتفع. بينما كان ثمة اصوات مختلطة تصل إلى مسامعها.

«لا ادري كيف امكنك تقبل الأمر بمثل هذا الهدوء. انتى اعرف انه كان حادث صدام وانتى اشعر بالأسف لاجلها، ولكنني لا يمكن الا اشعر بالانزعاج. من المؤكد ان ريكسن

لن يكون راضياً عن نتيجة ما حدث لخطته التي استغرق  
اسبوع في وضعها.

استدارت ساشا لتري قاتلة هذه الكلمات الغاضبة،  
فوجدتها فتاة أصغر سنًا منها هي، ذات شعر قصير أصهب،  
تقف قرب النافذة. وعندما ابتعدت عن المرأة النحيلة التي  
تكبرها سناً، والتي كانت تقف إلى جانبها، بدت لعيني ساشا  
بالغة الأناقة.

قالت المرأة الكبرى: «كفى يا لورين..»

وميزت ساشا في صوتها ذي الل肯ة الخفيفة المرأة ذاتها  
التي سبق أن تحدثت عنها بحنان. وتابعت هذه قولها «انتي  
اعرف تقلب مزاجه هذه الأيام، ولكن إذا كان مثل هذا  
الحادث يمكن ان يعكر مزاجه، فانتي...» وسكتت المرأة  
فجأة وقد أدركت ان ساشا كانت مستيقظة.

اقربت المرأة منها وقد كست ابتسامة رقيقة ملامحها  
وهي تسألاها: «هل انت بخير يا عزيزتي؟ هل تشعرين بألم؟»  
كانت انيقة ولطيفة، برغم صلابة ملامحها.

ورفت ساشا يدها إلى صدغها وهي تشقيق متالمة ثم  
قالت: «انتي... انتي بخير. إنها... إنها كافية فقط.» وابتدأت  
تحاول تذكر ما حدث وقد بدا العبوس في وجهها وارتقت  
نظراتها إلى النافذة المستطيلة تتطلع من خلالها إلى المرج  
الأخضر.

فجأة، ابتدأت تتنكر، وحاولت الجلوس وقد بدا الألم في  
عينيها وهي تهتف: «غایقون... هل هو...؟»

قالت المرأة المسنة تطمئنها بلهجتها تلك: «انه بخير  
تماماً.» كانت لهجتها إسكتلندية «انه في القاعة يتلقى

علاجاً لبعض الجراح وسيكون على ما يرام. ولكن، بما انك  
غبت عن الوعي عدة دقائق، ارى أن من الأفضل، لزيادة  
الاطمئنان، ان تنتقل إلى المستشفى».

المستشفى. المكان الذي سبق أن انتظرت طويلاً، لكي  
تخرج منه في النهاية صفر اليدين... من دون أمل، ومن  
دون مستقبل. وقد تشتت أحلامها!

قالت وهي تمد ساقيها إلى ما تحت حافة السرير. «كلا..»  
وتاؤت و الألم يفتك باعماقها، وشعرت بانها موشكة على  
الاغماء، وهي تنظر إلى قميصها وقد ادركت ان شخصاً ما  
قد فك حزام سروالها.

عادت المرأة تقول: «أرأيت انتي على حق يا عزيزتي؟  
انهم في المستشفى يعرفون كيف يهتمون بك. لورين،  
اذهبي واطلبني من كليم ان يجهز السيارة.»

وهتفت ساشا مرة أخرى ودفعها إلى ذلك الألم الذي  
يمزقها: «كلا» كانت لهجتها حادة، ولكن ليس في امكانها  
ان تواجه احد هذه الأمكنة مرة اخرى. لا يمكنها ذلك ابداً...  
أو ليس هذا ما دفعها إلى المجيء إلى انكلترا الذي تنسى؟  
عادت تقول بلهجة اعتذار: «كلا، انتي بخير حقاً.» ولكن  
المرأة الشابة لم تقبل هذا منها، وقالت: «ان عمتى تعرف ما  
هو الأنسب لك. اذ يتبع ذلك احياناً عوارض خطيرة قد تكون  
مهدلة.»

قالت ساشا وهي ترفع وجهها البيضوي الشاحب الخالي  
من الزينة كغيرها من الفتيات: «شكراً.» وفكرت في لورين  
ومظهرها المرح.

قالت العمدة: «ان لورين خصبة الخيال.»

فأومنات برأسها أن نعم.

قال: «اسمي ريكس تمبليتون» ومد لها يداً باردة. اذن فهذا هو ريكس الذي كان في غاية الغضب لافسادهما حفلته الغالية في الحديقة. وسحبت اصابعها بسرعة من قبضته الواثقة.

عاد يسألها: «كيف تشعرين؟»

فعضت على لسانها تمنع نفسها من أن تسأله إذا كان حقاً يهتم بما تشعر به. ثم قالت بعدم اكتراث: «سأعيش..».

لم تكن تريد لشخص يهتم بحفلته أكثر مما يوجه إليها ويهتم بها وبغايفن، ان يعلم بأنها تعاني الألم. وتتابعت: «وانني آسفة حقاً على ما حدث للخيمة».

كانت تجلس الآن بكل استقامة وتسمع الناس خارجاً، يرددون ويجبتون، مكررين الأحاديث عما سببه سقوطهما بالطنطاوا من نوؤضي، مما فهمت منه أنها موجودة في الطابق الأرضي، لتدرك فجأة أن هذه الغرفة تخون رجل لا يمكنه صعود السلالم. وكان واضحاً أيضاً أنها غرفة رجال، وذلك من ارضيتها الخشبية القاتمة، ومن اثنائها الذي يفتقر إلى الطابع الأنثوي الرقيق، وكان ينطق باللهجة الجورجية. وكان ثمة باب لا بد أنه باب حمام. وفجأة، شعرت ساشا بوضعها الشاذ وهي تجلس في غرفة هذا الرجل.

قال بابتسمة عدم اكتراث: «لا تقلقي لهذه. اتسمحين؟» واقترب بكرسيه يلقط سترة عن السرير كان يفوح منها رائحة العطر ذاته الذي كانت قد شمته خارجاً. لقد كانت سترته اذا هي التي شعرت بها تغطيها. وخارمرها شعور غريب بالانتصار وهي تراه يضعها على ركبتيه في شكل

فقالت لورين: «ولكن ذلك صحيح. قد يمكن ريكس أن يقنعوا، مادامت لا تستمع إلينا. إنك تعرفين مدى قدرته على الاقناع، يا عمتي شيلا. ليس عليه إلا...» طورين».

## نعم لم تصدق

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

مقدمة ليلاس

جذب الصوت المسكك انتباه الجميع إلى وجود رجل على عتبة الباب. كان رائع البنية بقميصه الأبيض وربطة عنقه الفضية وسرواله القاتم الحسن التفصيل. وكان شعره الأسود يزيد من وسامته الفائقة. ولاحظت ساشا قوة شخصيته المسيطرة من خلال ملامحه الفولاذية. كان يبدو في أوائل الثلاثينيات تبدو العجرفة في فكه وانفه. وكانت اشارات السيطرة والقيادة بادية في الخطوط التي تحيط بقمه. تلك السيطرة التي لاحظتها ساشا حتى وهي مستلقية على الحشائش شبه مغمى عليها، والتي زادها قوة، كرسي ذو عجلات كان هو مشدوداً اليه.

قال: «لا بأس يا اماه. لماذا لا تخرجين ابنة عمي الصغيرة من هنا؟»

كان صوته آمراً يدفع السامع إلى امتنال امره من دون مناقشة. وفجأة وجدت ساشا نفسها ضعيفة هشة وحدها معه في الغرفة.

دخل بكرسيه بمهابة غير عادية وقد وضع يديه اللتين يكسوها شعر أسود، على عجلتي الكرسي، وهو يسألها: «ما اسمك؟»

أجابت: «ساشا مورغان..»

تحركت شفتيه بشبه ابتسامة وهو يعود فيسألها: «أميركية؟»

عفوي وهو يقول: «أظن أن عليك ان تشكري حظك أنت وصديقك، لكون اصابتكما خفيفة. وقد كان ممكناً ان تموتانا انتما الإثنان.»

فقالت وهي تهز كتفيها: «نعم. اعرف ذلك.» واوشتكت ان تخبره ان غايفن تشيز ليس صديقاً لها، وانها لم تتعزز به الا في اليوم السابق عندما ابتعات تذكرة للقيام ببرحطة المنطاد هذه. ولكن لم يكن لذلك اهمية. وهي على كل حال، لا تظن ان هذا الأمر يهم ريكس. وعندما حول اهتمامه، لحظة لشيء في الخارج، اغتنمت هي الفرصة لتأمله. لقد كان بالغ الوسامنة حقاً. وكانت خشونة ملامحه تتلطف منها تعومه شعره. وكانت فيه جاذبية غريبة اخاذة. وكانت كتفاه عريضتين متينتي البناء كسائر اعضاء جسمه، بصرف النظر عن عجزه.

وقال: «هل تلجنين، عادة، إلى تخريب حفلات الآخرين بمثل هذه الطريقة الخطيرة؟»

كانت تنظر اليه وهي تتساءل عن قسوة القدر التي جعلت من مثل هذا الرجل الجذاب رجلاً معاقاً، عندما لاحت في عينيه الرماديتين نظرة ساخرة وقد انتبه لتمعنها هذا فيه. وجرضت بريقها وهي تقول: «لقد قلت ابني آسفة.» ولم يجد عليه الانزعاج، ولكنها ادركت، بالغريزة، ان ريكس تمبلتون لا بد أن يكون معتاداً تماماً اخفاء افعالاته. وحثها شعورها بأنه يغلي غلياناً تحت مظهر برودة ملامحه تلك، حثها على ان تتبع قائلة: «وانني متأكدة من ان غايفن يشعر بمثل اسفي هذا. وإذا لم تستطع ان تدرك ان هذا انتما كان مصادفة...»

فقطها بخشونة وهو يستلقي إلى الخلف: «انتظري، هل من عادتك على الدوام ان تتخذى موقف الدفاع؟» ونظر إليها متربداً وشعرت هي بالغضب يصعد الدم إلى وجهها، وتذكرت ما كان بن يصفها به من انها تشابه فتيات الريف ببشرتها. ومررت بيدها على شعرها الاشعث وقد شعرت فجأة بما عسى ان يكون شكلها.

تابع هو قائلاً: «الم يخطر لك قطعاً عسى ان افكر انا في ذلك؟»

فكرت هي في انه كان محقاً. فهو لم يقل او يفعل اي شيء يبرر هذا الهجوم الدفاعي منها. وقالت بشيء ابتسامة: «انني آسفة. هذا لانتي سبق أن سمعت ابنة عمك تقول انك خلطت لهذه الحفلة منذ اسابيع...»

قلب شفتيه متسامحاً وهو يقول: «آه، لوريين! انها دوماً تحاول ان تتكهن ب حاجاتي. ولكن، لا ضرورة لكل هذه الاعذار، خاصة بالنسبة إلي. وإذا كنت تحبين التعبير عن اسفك البالغ والملك لما حدث، فوفرني ذلك لوالدتي. فقد كان هذا الذي غزو تماه، انتما الإثنان، هو ذكرى ميلادها الستين... ولا شأن للوريين به.»

فقالت: «إنني آسفة...»

فقطها: «اوه، لا تقلقي لهذا.»

وغير ملامحه في شكل ادركت ساشا معه انه انتما يقلدان بدا على ملامحها هي. وتتابع قائلاً: «انني متأكدة من انها ستسامحك على ذلك. وربما اكثر من رفضك لنصححتها بأن تقبلي بالانتقال إلى المستشفى..»

قالت: «كلا.» وتساءلت في نفسها عما إذا كان هذا هو

سبب مجبيه لزياراتها، ليحاول ان يخفف من عنادها تجاه هذا العمل الحكيم. وشعرت بنظراته تتحقق اعضاء جسدها حتى اصابع قدميها المتورّة.

واخيراً قال: «لا شك ان هذا الحادث قد تسبّب لك باضطراب عنيف.»

فأجابته وهي ترفع رأسها بازدراء: «لقد اجتزت ذلك.»

قال: «ربما كان ذلك لاصطدامك بمحور الخيمة.»

فقالت تجاذبه: «كان ذلك من الخوف.» ورأى حاجبه يرتفع وهو يقول: «حتى لو كان ذلك،ليس من الأفضل التاكد من ان...؟»

فقالت: «كلا.» ارادت ان تستقيم في جلستها بعنف ولكنها ما لبثت ان تلويت الماً وقد وخذها الالم في كتفها، لترتمي إلى الخلف في الفراش وهي تنفس.

ولأول مرة رأت في نظره لمحّة عطف وهو يقول: «لا باس عليك. هوّنني عليك. اين تسكنين؟»

فأجابته وهي تجمع شعرها وراء اذن واحدة من دون انتباه: «ان هذا يعتمد على...» وكانت قد تكهنت بان غايفن لا بد قد اخبرهم بانها تمضي اجازة في هذه البلاد..»

وقال هو: «على مازا؟»

وفكرت، إلى متى يكفيها ما تملك من المال؟ لقد كانت قد خططت لشهر واحد تقضيه في ضاحية لندن، في موطن الرسام الشهير كونستابل، ولكن لتكتشف بعد ذلك ان الأسبوع الأول قد اتى على معظم ميزانيتها.

ولكنها قالت فقط: «ذلك يعتمد على مقدار الحظ الذي، اما ان يضعني في خيمة واما في فندق. وفي الوقت

الحاضر، أقيم في خيمة تبعد ثلاثة أو أربعة أميال من هنا كما اظن.»

قال: «ماذا؟ وحدك؟» ونظر إليها عابساً وكأنها مجونة، وتساءلت عما إذا كان غايفن قد اعطاه عنها هذه الفكرة.

فأجاب متحديه: «نعم. ولم لا؟» وجعلتها نظرته تشعر بالاضطراب وهو يقول: «لا اظنك تمضين وقتك بالحكمة الواجبة بالنسبة إلى امرأة شابة وحيدة مثلك.»

تنفست ساساً بعمق. لقد كان من الممكن ان توافقه على ذلك منذ سنة. ولكن اموراً كثيرة قد تغيرت منذ ذلك الجين، مما جعلها تعتبر ان الحياة تافهة. وتملكتها المرارة، ووخزها الم عصبي في حاجبيها مما جعلها تقول بسرعة وعدم اهتمام: «أحقاً؟»

بدأ على ملامحه تعبير حشن وهو يقول: «لا اريد ان تتصرف ابنتي او أي من قريباتي على هذا النحو. ولكن يبدو انك تحبين ركوب الأخطار.»

وفكرت في تدميرها، مثلاً، لخيته الرائعة تلك. ربما كان يشعر بالحنق لأنهما، هي وغايفن، كانا يستطيعان، على الأقل، المخاطرة، بينما هو سجين كرسيه ذاك، ولكن صوته العميق قطع عليها افكارها بقوله: «لم يخبرني صديقك بالكثير عنك. عدا انه قال على نفسه انه مواطن، وقال انك هنا في اجازة لمدة خمسة او ستة أسابيع. وما دمت اقمت في خيمة، فمعنى هذا انك لم تأتي إلى هذه البلاد لتمكثي معه. وهذا ما يجعلني استنتاج انك لم تعرفيه منذ وقت طويل. ولهذا، اتساءل عما يجعل شابة

جذابة مثلك تقوم باجازة بمفردها، إلى هذا المكان البعيد عن وطنها. وكما أعلم، فإن النساء، عادة، لسن مغامرات في هذا الشكل.

فكرت متسائلة في ما إذا كان يعتبر نفسه مغامراً... وما ليشت أن اجلت بعد ما انتبهت إلى أي حد قد أسرتها جاذبيته المتدفقة.

هزت كتفيها وقد نسيت الألم فيهما، وهي تجيب: «حسن، أنا واحدة بهذه الصفة.»

وابتسم هو قائلاً: «ومن الواضح إنك دفعت الثمن. ولكنك لم تجيبي عن سؤالي؟»

طبعاً، هي لم تجب، وحبست انفاسها وقد تغلغل العذاب في أعماقها كما يتغلغل الماء المالح في جرح حي. لقد كان سبب هربها من نيويورك سبباً حميراً بالغ الإيلام. سبباً يخصها وحدها ولا تزيد أن تشارك فيه رجلاً انكليزياً بارد الدم مثل ريكس تمبليتون. وقالت: «إن جدتي من هذه البلاد. وأنا رسامة للأطفال. ومن هنا، كانت رغبتي أقوى من ان تقاوم، وذلك لمشاهدة ليس فقط موطن جدتي، وإنما موطن الرسام المفضل لدي، والذي عاش وعمل فيه.»

بدأ عليه الرضي لها لهذا الجواب. وتحرك بكرسيه نحو النافذة ليستدير إليها قائلاً: «حسن، يا ساشا مورغان...؟» وتالق شعره في أشعة الشمس، وقال: «إذا كنت لا تقبلين بأية مراقبة طبية، فيجب أن الح عليك بالبقاء هنا... هذه الليلة على الأقل. ذلك أنه لن يمكنك الذهاب إلى خيمتك في حين ان الحركة تولعك كما هو واضح. عدا إنك آذيت نفسك في إملاكي، ومن هنا فلا بد أن

يملكتني شعور بالمسؤولية عنك أكثر مما يملكك انت نحو نفسك.»

قالت: «أنت في السادسة والعشرين من عمرى.» ونهضت متوجهة الأكم الواхز في كتفها، واخذت تشد حزام سروالها.

وقال ساخراً: «يا لك من ناضجة حقاً.» وسقطت نظراته على يديها، وأحمر وجهها لرفع الكلفة بينهما بكلماته تلك. وأجبت: «نعم، وليس لدى أي استعداد لقبول ضيافتك أكثر من ذلك.» وتنفست بعمق وقد شعرت بالاستياء من لهجته المسيطرة، وبدا استياؤها، من عجرفته تلك، بمعبالغتها في شد قميصها إلى أسفل. وفي هذه اللحظة دخل غايفن ملقوفاً بالضمادات المختلفة الأنواع. وبدا عليه الرضي وهو يراها واقفة على قدميها. ولكنه ما ان أخذ يقول: «كيف أصبحت؟ حتى توقف فجأة وهو يراها تترنح في وقوتها، ثم لا تثبت أن تنهوى على السرير.

سمعت ريكس تمبليتون يقول بلهجة صارمة: «لا بد ان تبقى ساشا هنا الليلة.» ثم حركة الكرسي وهو يتوجه به نحو الباب، ثم، بنظرية متحدية لها من فوق كتفه، قال: «سأطلب ان تجهز لها غرفة في الطابق العلوي.» وكانت لهجته تشنل كل معارضة منها.

إذا، فقد قرر ذلك بنفسه من دون اخذ رأيها، ولعنت نفسها لشعورها بالدوار في تلك اللحظة مع انها، في ما بعد وفي أثناء فترة المساء شعرت بالسرور من تصرفه ذاك.

لم تفكر في المقاومة وهي ترى نفسها في حوض حمام مترف ملحق بغرفة النوم التي اعطيت لها. وقد ظهر

السرور جلياً على غایفن عندما ضيفها آل تمبليتون تلك الليلة.

لقد صفر بفمه موافقاً على ذلك قبل ان يتركهما ضيفهما في تلك الغرفة في الطابق الأرضي. وقال وقد بهره ما يرى من مظاهر الثراء، متوجهاً استفسارها المتهافت عن حاله هو: «يا لها هذا المكان. اتعلمين مبلغ ثراء هذا الشاب؟» ونظر حوله إلى الآثار الثمين و قد بدت الهيبة في صوته وهو يتتابع: «انه يملك واحدة من أكبر الشركات الالكترونية في هذه البلاد. هذا عدا الثروة التي قبضها ثمناً للأراضي التي باعها منذ سنوات. اخبريني كيف استطعت التحايل للحصول على ذلك؟ ان تحصلني على اذن دخول إلى اراضي آل تمبليتون؟ لا تظنين انني غيور منك!» وضحك متتابعاً: «ولكنني لا امانع في ان اكون في مكان ذلك الشاب ولو يوماً واحداً».

ما الذي كان يعنيه بذلك؟ ان يبقى طيلة النهار على كرسى ذي عجلات مثل ريكس؟ ان شاباً في الخامسة والعشرين يعمل في لندن منفذ مبيعات مثل غایفن، لا بد أن يكون بالغ الطموح. ومع ذلك، فقد وجدت نفسها غير قادرة على اخمام فضولها نحو ريكس. ما الذي حدث له حتى جعله مقعداً في هذا الشكل؟ وتذكرت ما قاله غایفن باختصار عندما سأله عن ذلك: «كان حادث سيارة، ولم يكن الذنب ذنبه، بل كان ذنب السائق الآخر الذي مضى من دون أن يصاب حتى بخدش. كان ذلك منذ عامين كما أظن، وقد نكرت ذلك جميع الصحف. وأظن ان من المشكوك فيه أن يستطيع السير مرة أخرى».

## بعدهم لم تصرق

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

مكتبة ليلاس

ادفها شعورها بالرثاء إلى أن تعرف المزيد عن ذلك الرجل شخصياً، ولكن غایفن غير الموضوع، اذ اخذ منها وعداً ان تبقى على اتصال به، وقد اصر على ذلك قبل ان يلتحق بفريقه الذي كان يتبع طيران المنطاد برأ، والذي ابتعد عنه.

بينما كانت تغوص في رغوة الصابون، كان ريكس تمبليتون، وليس غایفن تشيز، هو محور افكارها. كانت ملامحه الجذابة في شكل لا يصدق، لا تبارج تاقررها. إلى ان شعرت بالضيق من نفسها، ومن انشغالها به، وسرعان ما طردت كل هذه التصورات من بالها. ربما كان رجلاً بالغ الوسامية ولكنها ستترك منزله غداً ليصبح جزءاً من الماضي.

وعدا انها لا ت يريد ان تتورط معه، مهما كانت حيويته، فهي لا ت يريد المجازفة بذلك. ان الحب عذاب لا تريده ان يتكرر في حياتها. لقد سبق ان احببت بن ولكنها تركها. لقد قالوا ان حالي كانت مرض قلب نادرأ. ولكن الذي لم يعرفوه، انه لو لاها لكان من الممكن انه لا يزال حياً إلى الآن.

## WWW.LILAS.COM

## الفصل الثاني

شعرت ساشا بتحسن ملحوظ نفسياً وجسدياً وذلك في الصباح التالي وخصوصاً بعد الافطار الدسم الذي أرسلته إليها شيلا تمبليتون. لقد غسلوا ثيابها كما لاحظت بسرور. وعندما دخلت الحمام رأت في المرأة الاحمرار الذي عاد إلى وجهها. كان لها شعر أسود تفرقه إلى جهة واحدة حول وجهها وكذلك حاجبيها وأهدابها السوداء اللامعة. وتذكرت منظرها بعد حادثة الإصطدام أمس. وما ليشت أن اغتسلت ثم ارتدت ثيابها لتتنزل بعد ذلك إلى الطابق الأرضي.

كان ضيوف الليلة الماضية بأجمعهم قد رحلوا كما سبق أن أخبرتها شيلا، وقد شعرت براحة غريبة لفكرة أنها لن ترى لورين مرة أخرى. ثم وقفت تملأ ناظريها من القاعة المهيبة المبتنية من خشب السنديان وقد امتلأت إعجاباً بالأثاث الفخم، والمدفأة الحجرية الرائعة، ثم دعائم السقف الأثرية.

جاءها صوت من خلفها: «إنها من طراز القرن الثامن عشر إذا كنت تتساءلين عن ذلك.» استدارت ساشا مجفلة لترى ريكس تمبليتون وقد بعثت ابتسامة كسول في ملامحه القاسية رقة ملحوظة. وضعت يدها على صدرها لاهثة وهي تقول: «لقد جعلتني أجفل.» لم تكن قد سمعت صوت عجلات الكرسي في

أثناء اقترابه، كما أنها لم تكن قد رأته منذ تركه لها في تلك الغرفة اللليلة الماضية. لقد خطفت أنفاسها أناقة ذلك الرجل البالغة.

قال: «إنني آسف.» كان في رنة صوته تلك الهالة من القوة التي تحيط به مما أرهف أحاسيسها.

واستطرد: «إنها من القرن الثامن عشر كما قلت، بناها أحد أجدادي لعروسه وما زالت ضمن أملاك العائلة منذ ذلك الحين. وقد ورثتها عن أبيه بعد موته منذ سبع سنوات مع أراض أكثر مما يمكنني إدارتها.» واقتر عن أسنان قوية يدت ناصعة البياض بجانب لونه الخمرى واستطرد: «صدقيني ان امتلاك بيت فخم مهما كان صغيراً ليس دوماً مما يبعث على الحسد كما يظن البعض.»

شعرت ساشا بوجنتيها تكادان تشتعلان وهي تتساءل عما إذا كان قد سمع شيئاً مما كان يقوله غايفن الليلة الماضية. وربما لم يكن قد سمع شيئاً ولكنها تشعر بعينيه الفو لا زيتين تتعانق فيها بحدة.

عاد يقول: «ولكن دعينا نتحدث عنك. لقد سمعت أنك اقنعت أمي بأنك في حالة حسنة تسمح لك بالرحيل.» وأدركـت من نظراته أنه ليس من السهل إقناعه هو أيضاً فقالـت: «ليس بي من شيء سوى رضـة في الكتف وغداً أكون بخير. هل من المناسب أن استدعـي سيارة؟»

قال: «لكي تأخذـك إلى خيمتك؟» ووخرـتها لمحـة من الإستخفـاف بـدت في صـوته وقد تـذكرـت للتو ما كان رـأـيه في طـريقـة حـياتـها الـلامـبـالية. وعاد يـقول: «إنـني ذـاهـب إلى لـندـن هـذـا الصـباـح وـساـوـصـلـك مـعـي لـكـي أـجـنبـك أـيـة مـضاـيـقةـ.

رأى بطرف عينها فمه يلتوي بعجرفة وسمعته يتنفس  
تنفساً قصيراً بينما كان السائق يطوي الكرسي ذا العجلات  
ليضعه في صندوق السيارة الخلفي.  
قال لها بصوت خشن بينما كان السائق يأخذ مكانه وراء  
العقود: «أخبريني يا ساشا هل تحبين أن تتبادل مكانينا؟»  
كان لكلامه وقع قطع المنشار مما اشعر له بدنها. كان  
حقيقة يريد أن يجعلها تدفع ثمن الحديث عنه مع ذلك الرجل  
ليلة أمس. وفكرة في حساسيته البالغة وربما المرة لما  
حدث له. ومن يلومه؟ وشعرت نحوه بالشفقة وهي تزن كل  
ثروته وببيته وسيارته الجميلة، مقابل المتعة البسيطة في أن  
يتذكر من المشي.

قالت بصرامة وعيناها عالقتان بمساحة زجاج السيارة  
التي تتحرك قبالتها: «كلا». قال يكلم السائق: «أسمعت ذلك يا كليم؟ إنها على الأقل  
صادقة». وانفجر بضحكه خشنة خالية من المرح جعلت  
ساشا تشعر بالضيق.  
فكرت في أنه نجح في جعلها تشعر بالخجل والحرج.  
شعرت وكأنها تريد أن ترد عليه بجواب مفحم تعترض فيه  
على جعلها مدار حديث للتسلية بينه وبين سائقه.

عند البوابة كان عليهم أن يفسحوا المجال لجزار ليمر  
بقعنته بجانبهم مما سمح لساشا أن تقرأ الكلمة المدونة  
على لوحة سوداء مزخرفة على أحد الأعمدة وكانت  
(الاستراحة) .

قال ريكس: «إنه إسم ساخر نوعاً ما، ألا تظنين ذلك؟»  
لم تكن تدرك مقدار استغراقها في التفكير حتى اعترض

وسأكون على أهبة السير بعد ربع ساعة، إن كان هذا الوقت  
يكفيك للاستعداد.»

كانت سيارة فخمة ثمينة بيضاء اللون، في انتظارها.  
وكان هناك رجل في منتصف العمر يعتمر قبعة سائق. أو ما  
برأسه محياً وهو يفتح لها الباب الخلفي.

ابتسم ريكس لذلك الرجل ابتسامة ذات معنى وهو يقول:  
«لا تستائي من كليم. إن ما يفوته من الكلام يمكنه في  
الإخلاص. وللمناسبة إنه الرجل الذي حملك إلى الداخل  
الليلة الماضية.»

تمتمت قائلة وهي تدخل السيارة: «فهمت.» وأكملت قائلة  
في نفسها، ذلك فقط لأنك لم تستطع أنت ذلك. ولكنها كانت  
تعرف أنه مهما كان وضعه فإنه هو الأمر الناهي.

كان يبدو مستريحاً بعказيه من دون الكرسي واستدارت  
هي تنظر من النافذة إلى الضباب في الخارج بينما كان هو  
يتجهاك بثقله على المقعد إلى جانبها.

قال بخشونة: «ماذا جرى؟ هل إعاقتني تحررك؟ لم يجد  
عليك الكتمان وأنت تتحدى عنها مع صديق غايفن، الليلة  
ال الماضية؟»

إذا فقد سمعهما.

نظرت إليه مجفلة لترى شفتيه تتقiban بمرارة. وأدركت  
أنه لا بد قد سمع كل شيء قاله غايفن كذلك.

قالت متلعثمة: «إنني آسفة... إنني لم... أعني لم تكون  
لدي فكرة...»

توهج وجهها لشدة شعورها بالإحراج. لماذا لم تطلب  
من غايفن أن يكف عن الحديث عنه الليلة الماضية؟

صوته العميق أفكارها تلك. وأدركت من الخطوط المتوترة حول فمه أنه ما زال يتحدث عن إعاقته. وعند ذاك، بعد ضحكة أخرى مماثلة، قال: «ما دمت قد أصبحت تعلمين كل شيء عنى فأخبريني إذا شيئاً عن ساشا مورغان. لقد قلت إنك رسامة أطفال في الولايات المتحدة. ماذا يعني ذلك بالضبط؟»

شعرت هي بالسرور لتحويل الحديث إلى موضوع أكثر إراحة لها. وتنهدت بارتياح وهي تقول: «ذلك يعني أنني أرسم صوراً تتضمنها قصص الأطفال، إما بارشاد الناشر وإما بعد أن ينتهي المخطوط. ولقد كتبت البعض بنفسى.. عدة كتب صغيرة الحجم وضعت شروحها بنفسى..»

استمرت تتكلم بسرعة وهي ترى فمه ملتوياً. لم تكن تريد أن تراه متاثراً في حين ليس ثمة ما يدعو إلى ذلك. وتتابعت تقول: «إنها من نوع كتب الأطفال الموجودة في «المتجر الاستهلاكي». ولكنها لم تقل إن خيالها قد نصب منذ موت بن. فلم تستطع متابعة وضع الكتب التي أرادت أن تستمر بكتابتها بنفسها، وأن آخر كتاب قد رفضه الناشر. وتتابعت تقول: «ووضعت كذلك بعض التصاميم للتقويم السنوية وبطاقات الأعياد ومثل هذه الأشياء..»

قال ريكس صادقاً وعلى شفتيه ابتسامة باهتة: «إن هذا العمل يدعوه إلى الإهتمام حقاً.»

قالت وعلى شفتيها ابتسامة رضى عن عملها الذي تعشقه: «إنه كذلك، وهو أيضاً يوفر لي ما يكفي لمعيشتي..»

قال: «هل تسكنين بمفردك؟»

فكرت هي في أن ليس ثمة ما يجذب اهتمامه. وبعد

دقائق قليلة، ينزلها من سيارته وقد يشعر بالراحة للخلاص منها. ولكنها أجبت: «نعم نعم، هو كذلك.» وفجأة شعرت بنظرته القاسية النفاد. هل تراه لاحظ ما تتعمهد من عدم مبالاة في صوتها؟ والمشاعر التي كانت تحاول جهدها أخفاءها؟ وتابعت قولها بسرعة: «إن أمي تسكن خارج نيويورك وأبي في نيو إنكلاند. إنهما مطلقان وكل منهما متزوج. كنت أعيش مع أمي بعد طلاقها منذ عشر سنوات. وعندما تزوجت مرة أخرى انتقلت إلى خارج نيويورك وكان في امكانني الذهاب معها ولكنني فضلت البقاء..» وحبست أنفاسها مفكرة في أنه كان ثمة من يقيت لأجله. وفجأة، شعرت بحماقتها وهي تبوج إلى ريكس بشؤونها الخاصة... وهو الرجل الغريب الذي قد لا تراه أبداً بعد أن ينزلها من سيارته.

أوقف مجربى أفكارها صوت السائق كليم يقول: «هل هو ذاك؟ هناك؟»

أجبت وهي تنتظر إلى المنزل القروري ذي القرميد الأحمر الذي أشار إليه، والذي يحيط به حقل قامت فيه خيمة زرقاء: «نعم. إنه هو..»

قال ريكس متبرماً بينما السيارة تقف بجانب سيارة صغيرة بالية المظهر: «حسن، حسن. إنك تحبين العيش وسط المخاطر، أليس كذلك؟»

قالت وهي ترى السخرية في عينيه: «شكراً ولكن ميزاني لا تسمح لي بدفع ثمن ما هو أفضل..»

نظر إليها بذهول قائلاً: «اتعنين أنك اشتريتها؟»

قالت وقد أحنتها سخرية من سيارتها الصغيرة: «حسن

سألهما بنفاذ صبر: «إنك لا تذكررين أنك فعلت؟» فقالت بحزن: «إنني أعرف أنني لم أتركها مفتوحة.» فتحت باب سيارتها لترى الأسلام المقطوعة حيث كان العذباع. السترة الصوفية والنظارات الشمسية والخارطة التي تركتها مطوية على المقعد الخلفي.. كلها كانت مقودة.

قالت متاؤهه: «أي نوع من الناس يفعل ذلك؟» وتحولت إلى صندوق السيارة الخلفي تفتحه لتهتف: «أوه... كلا...» رفعت باب الصندوق الذي كان مفتوحاً لتجد أن أدوات الرسم منتشرة حيث كان القفل مكسوراً. «جواز سفرى الشيكات السياحية.. كل شيء! لقد أخذوا كل شيء»، وإلى هذا جمبع أدوات التخييم التي كانت تحفظها هنا. وأخذت تبحث بتوتر عما قد يكون بقى من أشيائهما. وأطلقت صرخة قصيرة وهي تمسك بדף قائلة: «هي ذي تخطيطات رسومي..».

كانت سعيدة، تخطيطات رسومها قد بقيت. وضمتها إلى صدرها بحنان كأم تضم طفلها الجريح. لقد زاد فرحتها بها، أن اللصوص تركوا لها على الأقل ثيابها.

قالت متاؤهه: «لقد أخذوا كل شيء ما عدا تخطيطاتي وحقبيتي..» ورفعت يدها تلامس شعرها الذي بلله رذاذ المطر كما بلال وجنتيها. ولم تتبه لسيارة النبي أم دبليو وهي تقترب منها، إلى أن سمعت ذلك الصوت الامر يقول: «عودي إلى السيارة..».

أغلقت باب صندوق سيارتها وهي تغالب دموعها، لتعود وتجلس على مقعدها الوثير في السيارة الدافئة.

لقد وجدتها أرخص من استئجار سيارة، وقد أجريت فيها بعض الإصلاحات. وهي الآن لا بأس بها على كل حال، شكرأ على كل ما قمت به لأجلـي...» ووجدت صعوبة في فتح باب السيارة، وأجللت وهو يقترب منها فجأة ليدفع الباب فيفتح بسهولة.

سألهـا: «ما الذي أنت بسبيلـه الآن؟» وكان في لهجته بعض الإهتمام.

أجبـت وهي تخرج من السيارة تحت رذاذ المطر المتساقط: «سأقوم بما جئت لأجلـه، أعني الرسم.» لم تكن تعنى رحلة عادـية لرسم المناظر الطبيعـية.

لقد سبقـ أن قـامت بذلك من قبلـ في قـرية والدهـا الذي قال إن هذه طـريقة حـسنة لـكي تـتـعرـفـ عـلـى زـوـجـةـ أـبـيهـاـ الجـديـدةـ، وـذـلـكـ مـنـذـ عـدـةـ سـنـوـاتـ. وـكـانـتـ رـحـلـةـ حـسـنـةـ. وـلـكـ هـذـهـ المـرـةـ،

لم تـكـنـ تـرـيدـ إـلـاـ أـنـ تـنـسـىـ نـفـسـهـاـ فـيـ الأـرـيـافـ الإـنـكـلـيـزـيةـ.

تابـعـتـ قـائلـةـ: «أـظـنـنـيـ سـأـمـكـ هـنـاـ عـدـةـ أـسـابـيعـ أـخـرىـ. وـإـذـاـ كـانـتـ هـذـهـ كـوـمـةـ مـنـ الـحـطـامـ وـأـشـارـتـ إـلـىـ سـيـارـتـهـ الصـغـيرـةـ -ـ لـاـ تـسـتـطـعـ أـنـ تـوـصـلـنـيـ إـلـىـ سـمـسـارـ يـسـطـعـ بـيـعـهـاـ وـ...ـ»

قطـعـتـ حـدـيـثـهـاـ فـجـأـةـ وـهـيـ تـنـظـرـ إـلـىـ السـيـارـةـ الصـغـيرـةـ بـحـيـرـةـ. ثـمـةـ خـطاـ، «يـاـ إـلـهـيـ...ـ» وـجـاءـهـاـ صـوتـ رـيـكـسـ منـ نـافـذـةـ السـيـارـةـ: «مـاـذـاـ حـدـثـ؟ـ»

قالـتـ: «لـاـ أـدـرـيـ. إـنـ النـافـذـةـ مـفـتوـحةـ. وـأـنـاـ لـمـ اـتـرـكـهاـ كـذـلـكـ. إـنـنـيـ عـلـىـ الأـقـلـ لـاـ أـتـنـكـرـ أـنـنـيـ قـعـلـتـ.ـ» وـبـانـ عـلـيـهـاـ القـلـقـ وـهـيـ تـسـتـنـدـ إـلـىـ بـابـ سـيـارـتـهـ بـعـدـ مـاـ لـمـ تـعـدـ سـاقـاهـاـ تـسـتـطـعـانـ حـلـلـهـاـ.

قالت متممة بما يعتمل في ذهنها: «ما الذي سأفعله الآن؟»

قال: «حسن، علينا أولاً أن نبلغ الشرطة فتسجيلى فقد جواز سفرك والأشياء الأخرى المهمة. ما الذي جعلك تتركين أشياء مثل جواز السفر في السيارة؟» وتنفس بارتياح وهو يتناول الهاتف الموضوع بين المقعدين الأماميين ثم طلب رقمًا معيناً وقد بدا عليه الهدوء وضبط النفس.

قالت بصوت خافت: «لقد وضعته في صندوق السيارة. وظننت أن وضعه فيه هو أكثر حفظاً له من حمله في أنحاء المنطقة وفي أثناء نزهتي في المنطاد. على كل حال، لم أكن لأدرك أنني سأغيب طيلة الليل.»

«الشرطة؟» وقطع بهذه الكلمة حديثها وهو يدللي في الهاتف باسمه وعنوانه ويوضح ما حدث قائلاً: «نعم. إنها ضيفة عندي.» واستقرت تلك العينان الغامضتان على شعرها المبلل وملامحها الشاحبة، لعله يظنه حمامة.

عاد ريكس يقول: «هل يمكنكم إرسال أحد الآن؟» فكرت ساشا في أنهم سيقومون بذلك لأجله، وتمتنت لو أنه كان قد تابع طريقه قبل اكتشاف هذه الورطة الجديدة التي واجهتها.

قال بحزن: «الأفضل أن تجمعي أشياءك الباقيه وتعودي إلى منزلي. أتركي السيارة الصغيرة وسأرسل من يأخذها. فحالتك لا تؤهلك لقيادةتها. كليم؟» وبإشارة من رأسه كان السائق ينزل متوجهاً إلى صندوق السيارة الصغيرة ويهضر الحقيقة. ولكن قبل أن يصدر أي احتجاج من

ساشا وقد شعرت بالضيق لأنها أرهقت ذلك الرجل الجالس إلى جانبها، كان هذا يقوم باتصال آخر. «سأتأخر قليلاً عن موعدى.» وفكرت في أنه ربما يتصل بمحبته لإبلاغ من عسى أن يكون في انتظاره. مضت تراقب السائق وهو يحمل الحقيبة ويفغلق باب الصندوق وكأنما ما بقي فيه لا يستحق أن يؤتى به. قالت ريكس بينما السائق يعود إلى مقعده خلف المقود: «يسعى، إننى لا أريدك أن تتحمل كل هذا العناء لأجلى. لقد سبق أن أتعجبت منك.» ونظرت إليه آسفة. لقد أفسدت نهار رجل غريب لأن جواز سفرها قد سرق، وهي الفتاة الأميركية اللامبالية التي سبق أن ضيقها عنده ليلة لأنها أضرت ب نفسها، فكان أن شعر نحوها ببعض المسؤولية.

بدت في عينيه ومضة من السخرية وهو يجيب: «وما الذي كان ينبغي لي عمله؟ هل أعيدك إلى الغابة التي سقطت فيها؟ أظن أن عندك وصولات تلك الشيكات سبايدر؟»

هذه خبرية أخرى في ورطتها هذه. وقالت مرتبكة: «نعم، كلا. أعني، كنت أعلم أنه لن يكون لي هنا مكان معين فخشيت من المجازفة بإحضارها معى مخافة أن يحدث لها ما حدث الآن وتفقد، لهذا تركتها في البيت.»

قال: «ولكن، لا بد أن أرقمها عندك.» قالت متهيبة: «كلا.» لتنطقى منه نظرة أدركت منها مقدار البلاهة التي يظنهما بها.

هذا ما ابتدأت هي تشعر به حقاً، وهو يسألها «هل تملkin أي مبلغ آخر من النقود؟»

قالت وهي تلقي بنظرها إلى حزامها ذي الجيب الذي يحتوي مبلغاً لا يكاد يكفيها: «عندى بعض النقود..» كان عليها أن تتصل هاتفياً بأمها لتحملها عناء الذهاب إلى بيتها هي، حيث ترسل إليها تلك الوصولات. وأدركت يائسة أنها يجب أولاً أن تقوم بذلك قبل أن تقوم بأي اتصال بالصرف لإبلاغه بما حصل.

قال: «إنك في ورطة أيتها السيدة.» والتقت هي تتطلع من النافذة إلى الجو الغائم في تلك المنطقة الريفية، فلم تلحظ ما بادأ على ملامحه من التوبيخ العنيف. ثم بعد لحظات قليلة سمعته يقول: «هل يمكنني إلقاء نظرة؟» ومد يده إلى دفتر التخطيطات الذي كان على المقدّع بينهما. أوّمات هي برأسها وقد شعرت بتشنج في معدتها. وفكرت في أن مشكلاتها لا تؤثر فيه كما تؤثر فيها هي.

نظرت إليه وهو يقلب أوراق الدفتر، ويعنون النظر في رسوم الأزهار بالألوان المائية وكذلك النباتات والحشرات، ببساطة ولا مبالاة. لقد كان محقاً إذ قال إنها أوقعت نفسها في ورطة وذلك نتيجة اخطائها وحدها. كما أنها لم يعجبها عند وصولهم إلى البيت أن يعيد إليها الدفتر من دون أي تعليق. كان واضحأً أن زأيه في تخطيطاتها تلك كان يشبه رأيه فيها... وشعرت بالإكتئاب من ذلك.

قال لها: «أدخلني أنت وساوافيك أنا بعد دقائق.»

لم يستغرق وصول الشرطة أكثر من هذه الدقائق لتشعر إزاء استلهام العطاقة معها نوعاً ما بمقدار مضاعف لما كانت عليه من استهثار. وكانت استلهام لا يأس بها لولا ما

آيدوه من احترام فائق لريكس. كانت تجلس في تلك القاعة الجميلة باللونها الخضراء والمشمسية. تراقب شيئاً تعبليتون وهي تسكب الشاي. مما جعل ساشا تمنى لو كانت في أي مكان آخر عدا هذا المكان الذي تفرض فيه نفسها على ضيافتهم الكريمة.

قالت لها المرأة بعد ما رحل رجال الشرطة: «لماذا لا تصلين بأمك هاتفي يا عزيزتي؟»

سألتها ذلك وهي تجمع أكواب الشاي الثمينة لتضعها على الصينية. وأجابت ساشا: «إلى نيويورك؟» لم تكن ساشا تزيد أن ترژع أكثر من ذلك تحت دين ضيافتهم. فهي غير متأكدة مما إذا كانت النقود التي في حوزتها تكفي ثمناً لتلك المخابرة.

جاء صوت ريكس الأمر يرن صدأه في تلك القاعة العالية السقف يقول بلهجة لا تقبل المناقشة: «إفعلي ذلك..»

هرعت ساشا شاكراً إلى الهاتف الموجود على المنضدة الأخرى إلى جانب الأريكة، لتناؤه وقد ساورتها الخيبة وهي تسمع الرنين الموحد النغم الذي أجابها.

التقت إلى ريكس قائلة: «لا بد أنها خارج المنزل إذ ليس ثمة جواب..»

قال وهو ينظر إلى ساعة يده: «إذا حاولي مرة أخرى واستمربي بالمحاولة إلى أن تتلقى جواباً. أما أنا فعلني أن أذهب..»

قال لوالدته وهو يحرك كرسيه: «أبقيها هنا إلى حين عودتي ولن أتأخر هذا المساء..» ثم نظر إلى ساشا التي تحولت لتجلس على الأريكة، وقال: «لا تقلقي..» كان ثمة

لمحة من التفهم والتعاطف في ذلك الصوت القوي وهو يعدّها قائلًا: «ستنذير الأمر».

شعرت عند ذهابه بالوحدة. ومع أنها حاولت عدة مرات الاتصال بأمها، فقد كانت تنتهي بالخيبة في كل مرة. ثم اتصلت بالسفارة الأميركية لتبلغ بسرقة جواز السفر.

جاء بعد الظهر خادم شاب لآل تمبلتون يبلغها بأن اللصوص أتلفوا في أثناء سرقة المذيع من سيارتها الأسلام الكهربائية في السيارة، ولهذا تلقوا الأمر من السيد ريكس تمبلتون بإدخال السيارة إلى المرآب لإصلاحها. وهكذا لم تصبح ساشا من دون جواز سفر أو نقود فقط، بل من دون سيارة أيضًا. وشعرت باليأس وهي تفكّر في أن الأمور لا يمكن أن تكون أسوأ مما هي عليه الآن.

مع حلول المساء، وبعدهما كررت ساشا محاولة الاتصال بأمها للخرج بالنتيجة ذاتها، إذا بها تتذكر أن أمها كانت قد أخبرتها بأنها ستتسافر في رحلة قصيرة في أثناء وجود ابنتها في إنكلترا.

شعرت بالخوف يعتصر قلبها. وما لبثت أن أخرجت من مفكرتها رقم أقرب جارات أمها التي وجدها لحسن الحظ ولكن لتوّد لها مخاوفها وهي أن أمها غائبة حقًا عن المنزل. ولكنها، الجارة، لا تملك أي عنوان يمكن ساشا الاتصال بوالدتها عليه.

أعادت ساشا سماعة الهاتف إلى مكانها وقد صدرت منها آهة عميقـة. ثم جلست وقد تقوست كتفاها في يأسـ ما الذي يمكنها أن تفعله الآن؟ كانت تتساءل بحيرة بالغة عندما سمعت صوتاً عميقـاً عند الباب يسألها: «هل ثمة متاعب؟»

قفز قلبها عند رؤيتها ريكـس من دون أن تعرف السببـ. ليس في إمكانـه مساعدتها في وضعـها هذاـ. لكن ثقتـها البالـغـةـ بهـ جعلـتهاـ تـشعرـ بالـارتـياـحـ عندـ روـيـتهـ. وـقـالتـ: «ـالأـمـرـ أـسوـأـ مـاـ تـوقـعـتـ».

قالـ: «ـهـلـ أـمـكـ غـائـبـةـ؟ـ»

لـابـدـ أـنـهـ استـنـتـجـ ذلكـ مـنـ حـديـثـهاـ هـيـ فـيـ الـهـاتـفـ وـقـالتـ: «ـطـيـسـ هـذـاـ فـقـطـ،ـ وـإـنـمـاـ لـاـ أـعـرـفـ مـدـةـ غـيـابـهـ وـلـاـ أـسـتـطـعـ الـإـتـصـالـ بـهــ».ـ وـزـادـ عـلـىـ كـلـ مـشـاكـلـهـ،ـ وـلـوـ أـنـ هـذـاـمـ يـقـلـقـهـ كـثـيرـاـ،ـ عـودـةـ الـأـلـمـ إـلـىـ كـتـفـهــ».

قالـ: «ـإـنـهـ دـرـسـ قـاسـ لـكـ،ـ أـلـيـسـ كـنـلـكـ؟ـ»ـ وـكـانـ لـوـمـهـ هـذـاـ لـهـ كـرـشـ الـمـلـحـ عـلـىـ الـجـرـحـ الـحـيــ».

قـالتـ لـهـ وـهـوـ يـدـخـلـ بـكـرـسيـهـ: «ـإـذـاـ كـنـتـ سـتـلـقـيـ عـلـىـ مـحـاضـرـةـ فـيـ الـمـسـؤـولـيـةـ،ـ فـوـقـرـ ذلكـ عـلـىـ نـفـسـكــ.ـ إـنـنـيـ أـعـرـفـ مـدـىـ حـمـاقـتـيـ وـأـشـعـرـ لـذـلـكـ بـالـغـثـيـانـ،ـ مـنـ دـوـنـ حـاجـةـ إـلـىـ مـنـ يـخـبـرـنـيـ إـلـىـ أـيـ مـدـىـ كـانـ أـهـمـالـيــ».

وـالـآنـ؟ـ فـلـيـلـقـ بـهـاـ خـارـجـ مـنـزـلـهــ.ـ فـكـرـتـ فـيـ ذـلـكـ شـاعـرـةـ بـالـيـأسـ مـنـ وـضـعـهـاـ هـذـاـذـيـ يـكـادـ يـحـطـمـهـاــ.ـ كـانـتـ تـشـعـرـ بـنـظـرـاتـهـ النـافـذـةـ تـتـنـقـلـ بـيـنـ قـمـصـهـاـ وـسـرـوـالـهـاـ الـجـينـزــ وـبـشـرـتـهـاـ الـمـتـوهـجـةـ مـنـ الـحـدـةــ.ـ وـأـمـرـهـاـ يـهـدوـءـ:ـ «ـإـجـلـسـيـ»ــ».

أـطـاعـتـ وـهـيـ تـشـعـرـ بـالـدـهـشـةـ وـالـضـيـقـ وـهـيـ تـرـىـ نـفـسـهـاـ تـفـكـرـ بـرـغـمـ كـلـ مـشـاكـلـهــ،ـ كـيـفـ تـسـقـطـ الـمـرـأـةـ بـسـهـولـةـ فـريـسـةـ لـهـذـاـ الصـوتـ العـمـيقــ.ـ وـشـعـرـتـ بـالـإـختـنـاقـ بـيـنـماـ كـانـ هـوـ يـسـتـدـيرـ لـيـغلـقـ الـبـابـ خـلـفـهــ».

قـالـ وـهـوـ يـلـقـيـ نـظـرـةـ قـصـيرـةـ عـلـىـ كـتـفـهـاـ الـمـصـابـةـ:ـ «ـإـنـكـ لـمـ

تجدي أية راحة حتى الآن في بلادي، أليس كذلك؟ ذلك الإصطدام في البداية، ثم الآن هذه المشكلة. أظن أن كل شيء كان مؤمناً عليه في شركة تأمين..»

قالت: «نعم..»

قال: «وما الذي تنوي فعله الآن؟»

قالت: «أظن أن علي الذهاب إلى السفاره..»

ماذا يفعل شخص وحيد في بلاد غريبة وقد فقد كل شيء وخصوصاً جواز سفره؟ الشيء الوحيد الذي في إمكانها عمله هو أن تبيع سيارتها حالما تخرج من المرأب، ثم تشتري تذكرة سفر إلى بلادها!

قال: «يمكنك أن تمكثي هنا..»

أجللت من عرضه هذا ورفعت رأسها إليه مصعقة. كانت ملامحه صارمة وجادة إلى أقصى حد.

قال: «إن الغرفة التي رقدت فيها الليلة الماضية شاغرة..» وتتابع حين منعتها الحيرة البالغة من الجواب: «لقد نقل كليم حوانجك إلى تلك الغرفة، في منتهى اليسر. ولا بد لك من سقف يظللك في أثناء عملك للخلاص من ورطتك هذه.. فلا تقلقى بعد الآن على اقامتك... وعلى بقية إجازتك إذا كان يعجبك هذا..»

أنهى كلامه مبتسمًا وهو يمسد عضلات رقبته. وتتابع: «حسن؟» ولم تترك لها عيناه الرماديتان فرصة للتفكير.

قالت متربدة: «لا أدرى. إنني...» وغضبت على شفتها. لقد كان عرضاً كريماً. ولكن، من غير المعقول أن يكون قد عرض عليها البقاء هنا من غير مقابل، وهي لا يمكنها أن تدفع تكاليف إقامة مرفهة في مثل هذا المنزل. وقالت:

«تعنى في امكانى أن أقيم معكم حتى أحصل على بديل لشيكاتي المفقودة؟»  
دققت ساعة الحائط بيطره وثبتات توکد الصمت الذى ساد بينهما... قبل أن يجيب: «ان دفع الأجر ليس هو بالضبط ما يجعل فى ذهنى..»

سرى في عروقها توتر ضئيل وهى تنظر إليه قائلة وقد التوت شفتاها: «وما الذي يجعل فى ذهنك بالضبط؟» لم يغفل هو ملاحظة تلك الرعشة الخفيفة فى صوتها. والأسوأ من ذلك، كما أدركت، هو تفكيرها المتعدد فيه كرجل. وبدت إيمارات السخرية حول فمه برغم نظراته الصوانية. وشعرت أيضاً بتوتر أصابعه وهى تشتند فجأة على ذراعي الكرسي، وهو يقول: «وما الذي جعلك واثقة إلى حد تفترضين فيه أننى في وضع يمكننى فيه من... استغلالك؟»

جرضت ساشا بريقها وقد تورد وجهها. إنها بالطبع، لم تفترض أن حياته يمكن أن تكون قاحلة فى شكل أعمق مما يبدو لأول وهلة. ولا بد أن هناك آثار جروح عاطفية بالغة العمق والمرارة. ألم تفكر هي نفسها فى مبلغ قسوة الأقدار؟

قالت متعلقة: «إننى.. إننى لم اكن أعني...» وتلاشت الكلمات من ذهنها. لماذا هي تقول دوماً الأشياء الخطأ؟ قال باقتضاب: «دعى ذلك الآن..» وأغلق اعتذارها متحولاً إلى أمه التي دخلت تبلغه بأنه مطلوب على خطه الهاتفي الخاص. واستدار هو خارجاً بعد ما طلب من أمه أن تأخذها إلى غرفة الحديقة.

تبعد المرأة في الممر الطويل وقد تملكتها الحيرة.

وكانت الغرفة التي دخلتها يغمرها الضوء والهواء الطلق وكانت تقع خلفها حديقة مغروسة بالأشجار تمتد إلى الغابة وترخرخ فيها الجداول إلى الوادي الخصيب.

قالت المرأة: «كانت هذه قاعة واسعة جداً ولكن ريكس حولها إلى جناح خاص به بعد... حسن، بعد حادثة الإصطدام التي حصلت له...» ودخلتا من الباب المفتوح إلى الغرفة، غرفة نومه، وأدرك ساشا أنها الغرفة ذاتها التي سبق أن وضعاها فيها الليلة الماضية. وعجبت لماذا طلب هو من أمه أن تدخلها إليها.

تأملت ساشا المكتبة الممتدة من الجدار إلى الجدار.. الأثاث الخيزرانى والمدفأة الرخامية.

قالت المرأة: «لن يتاخر ريكس». وابتسمت ساشا شاكرة بينما خرجت المرأة، وأخذت هي تمرر يدها على أحد الكراسي تلامس نعومة الخيزران. وبدت الغرفة بالسجادة الخضراء التي تغطي أرضها، وألوان الأثاث الطبيعية والنباتات الخضراء في أركانها، وكأنها امتداد للحديقة... جاءها صوته: «هل كنت تعجبين أم تنقددين بنظرتك الفنية هذه؟»

كانت مستقرة في ما حولها، فلم تنتبه لاقتراب الكرسي ذي العجلات الصامتة. والتفت لترى ابتسامة ريكس الباردة المفترسة فقالت: «الاثنتين معاً». كانت مقللة بمشاكلها بحيث لم تستطع مبادلته الإبتسام، مما قد يكون فسره على أنه توتر في أعصابها بعد ما نظر نحو الغرفة المجاورة وهو يقول بجهاء: «ألا يجعلك إغلاق ذلك الباب تشعررين بأمان أكثر؟»

لم تتحرك ساشا من مكانها، وقد تضرج وجهها بعد ما تذكرت ملاحظتها تلك في قاعة الجلوس. ولكن، قبل أن تعود إلى طبيعتها، تابع ريكس قوله: «إنك أردت معرفة ما الذي أردته مقابل ضيافتي لك. ولكن أتفى أي تصور مخطئ عن سبب تقديمي سرييراً إلى أية امرأة شابة قد تكون بحاجة ماسة إلى العون...» وأشار بيده إلى مكان حال إلى جانب المدفأة قائلاً: «أترين هذه الخلوة هنا؟»

اقربت ساشا من المدفأة وهي تشعر بصعوبة في مقاومة جاذبيته الأخاذة: «نعم ما الذي كان في هذا المكان؟»

قال: «كان يقوم تمثال. وكانت أتساءل دوماً عما يمكن أن أقيم مكانه. وقد قررت الآن شيئاً قد ينال إعجابك. إنني لا أستطيع أن أذهب إلى المناطق الريفية كما ترين، ولهذا قررت احضار المناطق الريفية إلى منزلي هنا. أريدك أن ترمي على جدار تلك الخلوة لأجلني، ترمي شيئاً يمثل المناظر الخارجية، ليكون امتداداً للغرفة. وسامنحك الحرية لتصميم ذلك ويمكنك إنجاز ذلك في أوقات فراغك، وحسبي تشعررين بالرغبة، وهذا لا يتعارض مع أية خطأ أو عمل يعرض عليك في أثناء وجودك هنا. قومي بهذا لأجلني وسامنحك أنا المتنامية والإقامة إلى نهاية إجازتك.»

ألقت عليه بنظرة جانبية، وقد تهدل شعرها الحريري الأسود على كتفيها، وهي تقول: «وما الذي جعلك تظن أن لدى الكفاءة لهذا العمل؟»

قال باسماً: «شهادتك.»

أدركت أنه يعني تخطيطاتها التي كانت لا تزال موضوعة على المنضدة في القاعة. إذا، فقد أعجبته عندما رأها هذا الصباح برغم أنه لم يقل شيئاً عليها ذلك الحين.

قالت: «ولكنني...» كانت لا تزال تجد صعوبة في قبول عرضه هذا. واقتربت من ذلك المكان الضيق ومررت بدها على الجدار الناعم وهي تقول: «إنني لم أقم بأي عمل من قبل على مثل هذه المساحة العريضة.» وشعرت بالفزع. كيف يمكنها أن تتصرف مع هذه الزخارف؟ فتضييف باللونها المائية البسيطة رسوماً تكمل بها رسوم تلك الغرفة التي لا عيب فيها؟ وانتبهت لكرسيه يقترب منها. وهو يقول: «ما هي المشكلة؟ ألا تتزوجين مواجهة التحدى؟»

استدارت إليه رافعة رأسها بكبرياء قاتلة: «ليست تلك هي المسألة.»

كيف يمكنها أن تخبره أنها تجد في السكنى معه، تحت سقف واحد، رهبة أكبر من رهبتها إزاء العمل الذي يكلفها به؟

عاد يسألها: «ما هي إذن؟ لقد رأيت من تخطيطاتك ورسومك أن دراسة الطبيعة هي مجالك. إذا وضعنا غصون أشجار أو أي شيء آخر هنا...» ومال إلى الأمام يشير إلى قصده، ويتابع: «وربما إذا جاءت الأعشاب من هذه الناحية... شيء لافت للانظار هنا... هنا في الوسط...» وأشار بيده بحركة دائيرية «... ربما لون رمادي أو أصفر باهت...»

قالت وقد قطبت جبيتها إزاء افتراحة إضفاء صبغة حية على هذه الخلوة: «هذا صعب، إذا أردت أن تراه. ربما كان

هذا المكان منعزلاً، ولكن قد يدخله الضوء من النافذة... وسيبدو من دون لون إذا ما انعكست أشعة الشمس على ذلك الجدار.»

كانت تشرح ذلك وهي تقترب من جدار قريب من القاعة وتتابع: «وفي أوقات أخرى تضيء الألوان في الليل. إن فكرة الأعشاب هي رائعة، ولكن ما تحتاجه في الوسط هو منظر صارخ، إما أسمراً ضارباً إلى الحمرة وإما قرمزي. لمسة واحدة فقط، وإنما من القوة بحيث تجذب النظر لأول وهلة.» ابتسם لها ببراءة وهو يقول: «إذا، فستقومين بذلك.» وظهرت في عينيه نظرة ماكنة أدركت هي منها أنه تعمد أن يثير حماسها بآرائه تلك التي ينقصها الذوق، عالماً بأن كبرياتها الفنية لن يجعلها تمتنع عن التدخل لتقويم رأيه. قالت تعاتبه وقد شعرت بالخجل إزاء مهاراته في ذلك: «لقد تعمدت ذلك، أليس كذلك؟» وتأكدت من ظنها هذا، حين رأت ذلك الفم القاسي يفتر عن ابتسامة منتصرة.

قالت بقلق: «افرض أن عملي لم يعجبك؟»

قال ببرود: «إنني عند ذاك، أطلب أن يطلى الجدار تماماً بالدهان، وعليك بعد ذلك أن تجدي طريقة أخرى لوفاء ديني عليك.» وابتسم بطريقة جعلت خفقات قلبها ترتفع. مد يده وهو ينظر ساخراً إلى وجنتيها المتضرجتين وقال: «هل اتفقنا؟»

ترددت ساشا لحظة ثم تعممت موافقة واضعة يدها بيده. وكانت من قبل قد لاحظت بروداً في قوة يده هذه، أما الآن فهذه الأصابع أمسكت بأصابعها مدة أطول قليلاً مما بعث التوتر في أوصالها.

فكرت في ما بعد، ان هذا كان ردة فعل قوية تجاه كل ما حدث. وقبل كل شيء لوسامته المفرطة. ولكن، لو كان بن لا يزال حياً، ل كانت الآن زوجته السيدة ريتشاردنز. وساورها الألم عند هذه الفكرة، مهما يكن من قوة تأثير ريكس تمبليتون، فإنها ببساطة لا تستطيع أن تسمح لنفسها بالإقتراب من أيي رجل مرة أخرى، بعد كل ما حدث... إن شعورها بالذنب لن يسمح لها بتكرار ذلك الأمر.

## جمجم لم تصرق

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

متحف ليلاس

## جمجم لم تصرق

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

متحف ليلاس

### الفصل الثالث

ابتدأت ساشا العمل بعد ذلك بيومين، اذ امضت اليوم الاول في انهاء معاملة جواز سفرها مع السفاره، وبعد ذلك، في شراء الادوات والالوان الضرورية للعمل، ونذلك بعد ما اعطتها ريكس المال اللازم.

والآن، وهي تباشر العمل بالالوان المائية، أخذت تضع برشاقة لمسات من اللون الاصفر الذهبي على الجبس، لمسات دقة ماهرة من الفرشاة اظهرت اول ملامح الطبيعة، وهي متاكدة من ان ريكس لن يقبل بديلاً من الكمال، فقد كان يعلم تماماً ما يريد. لقد عرفت ذلك من الحديث الذي سبق أن دار بينهما عن الرسم والالوان.

بعد ذلك بساعتين، توقفت عن العمل، وهي تتراجع الى الخلف تنظر متأنلة ما انجزت. شعرت بالتوتر وهي تسمع صوت عجلات الكرسي تتنبئ باقتراب ريكس.

دخل الغرفة قائلاً: «الم تتناولى القهوة بعد؟» لم تملك ساشا سوى ان تهز رأسها نفياً، وقد طفت عليها شخصيته الجارفة. كان قد خلع سترته لشدة الحر الذي الجائماً هي إلى أن تفتح النافذة منذ فترة. وكانت نراعاه القويتان باديتين من كمي قميصيه القصيرين.

قالت: «لم اشاً ان اتوقف عن العمل قبل ان انتهي من هذه البقعة المعقدة.» لقد اطاعها صوتها أخيراً وهي تضع بفرشاتها لمسات بالغة الدقة لتبدو للناظر اعشاباً حانة.

قال وهو يتحول إلى ناحية يمكنه منها أن يزن عملها بعينه النقاد: «ها إنك قد وجدت طريقك أخيراً!» كانت تقف جانبأً ترقبه بتوتر، ثم قالت: «لقد قلت إنك لن تعطي رأيك قبل أن ينتهي العمل تماماً». وكانت تذكره، بذلك بما سبق أن وعدها به منذ يومين.

قال بابتسامته الأخاذة وهو يتحول ليواجهها: «طبعاً. ونظر إلى ساقيهما الجميلتين البارديتين من خلال «السروال القصير» الذي كان ينسدل عليه قميصها الملطخ ببقع الدهان.

قال: «لقد جئت لأخبرك أنني تلقيت خبراً من «المرأب» بانتهاء تصليح سيارتك وهي في الانتظار. وقد أرسلت من يحضرها.»

قالت: «أوه، شكرأ، ما كان لك أن تشغل نفسك بذلك... يعني...» لماذا تشعر دوماً بالغباء والارتياك كلما كان حاضراً؟ وتابعت: «اعني أنني لست بقادرة على أن ادفع لجرة التصليح بعد.» كانت قد عرفت من آخر اتصال هاتفي إلى أميركا أن أمها لم تعد إلى البيت بعد. وهي ما زالت مدينة له بالمال، بعد ما أعطاها مبلغاً صغيراً حين ذهبت إلى لندن أمس.

عادت إلى عملها تتضاغل به وهي تسأله: «حسن، ما رأيك؟»

قال بلهجة بدت لها ساخرة: «أظنك قلت إنك لا تريدين انتقاداً.»

لقد فعلت ذلك طبعاً، فريا لحماقتها.

قال: «اعني لا أحب التدخل في عمل ما، قبل أن يتم هذا

العمل.» وتوقف ينظر إلى وجهها البيضاوي المتالق يحيط به شعرها الأسود اللامع، وتابع: «هل أربك أنا إلى هذا الحد؟»

كانت الفرشاة التي تمسك بها ساشا ان تنزلق من يدها عند سماعها سؤاله ذاك المضطرب بالعاطفة الجياشة. وقالت كاذبة: «كلا، طبعاً. لماذا تظن ذلك؟»

قال: «لنقل إنها خبرة.»

ألقت عليه نظرة سريعة وهي تقول: «وهل خبرتك واسعة في هذا المضمار؟»

ضحك وقد تجلت الحيوية في ملامحه، وقال: «إن في رأسك فكرة سيئة عنى، ليس كذلك؟»

قالت: «انا؟» وأخذ قلبها يخفق كقرع الطبل، ولم تستطع الامساك بالفرشاة كما يجب، وبطريقة ما، استطاعت ان تمالك نفسها التقول: «في الحقيقة، لم افكر في ذلك كثيراً.» قال بابتسامة متحفظة: «وهذا يلزمني حدي، ليس كذلك؟» وشعرت بانه غير مستعد لأن يترك هذا الموضوع وهو يقترب منها بكرسيه حتى لتكاد تشعر بالحرارة المنبعثة من جسده. وعاد يقول: «اتساعل عما يمكن ان تعليه لو اعني...؟»

«ريكس... أوه، آسفة.» كان هذا الصوت الذي قطع حديثهما لامرأة انيقة متوسطة السن تقف على عتبة الباب، وقد بدا قميصها الأحمر ملائماً لشعرها الأصهب القصير. وتابعت: «اعني آسفة لتدخلني. لم ادرك انك لست وحدك.» كانت تتحدث بينما ساشا تحاول ان تخلص من تأثير طفيان شخصية ريكس فيها. وتابعت المرأة: «كنت

وافتتها دyi على ذلك قاتلة وهي تبتسم: «إنك على صواب وأرى أنك ذات مناعة جيدة إزاء جاذبيته المهاكرة تلك.»

قالت ساشا وهي تتنفس بازدراء: «نعم.» ولكنها شعرت بيئتك العينين الرماديتين المزعجتين ترمقانها. شعرت بعدهما العفاجيء حتى قبل أن ينطق قاتلاً: «إرتاحي يادي قبل أن أحضر لك تلك الأشياء وخذلي ساشا معك. إنني أعرف أن لي شهرة باستعمال السوط، ولكن حاولي أن تقنعها بأنني قد لا أستعمله معها إذا هي قامت بعملها على ما يرام.»

حسن، بعد كل الذي... لقد أصعقها تقلب مزاجه ذاك والتقتلت تريد أن ترد عليه ولكنها كان قد ابتعد.

قالت المرأة بصوت متفهم: «لاتهتمي له، إنه جايف هكذا مع الجميع. وذلك منذ أن حدث له ذلك الاصطدام.» ثم افسحت لها الطريق لتقدمها إلى الحديقة.

لم تستطع ساشا أن تخبرها بأن ثمة سبباً آخر لهذه العداوة المفاجئة. وسألتها بدلاً من ذلك: «منذ متى تعملين عنده؟»

قادتها دyi إلى مقعد حجري في الحديقة. ثم قالت وهي تخمم شفتيها وتقوم بعملية حسابية في ذهنها: «أوه... لا بد أن يكون ذلك منذ سبع سنوات. لقد تسلمت العمل بعد وفاة والدك مباشرة وبعد ما تسلم ريكس مكانه في الشركة. وهو لأسباب واضحة، يقوم بمعامله في العنزل الآن. وأنا أحضر كلما أراد شيئاً اعمله هنا. ولكنني غالباً في المكتب في لندن. إنه رئيس عظيم بالنسبة إلى المستخدمين. وعلى الرغم مما سمعته يقول

فقط أريد أن أسأل إذا كان عندك شيء احمله معك إلى المكتب...»

قال وقد عاد إلى شخصية رجل الاعمال المسؤول: «نعم يا دyi. هناك بعض الأوراق. إنما الان، تعالى تعرفي بممثل الرسام الخالد مايكل أنجلو.

ضحك المراة، وقد رأت ساشا في دي إمرأة طيبة. تابع هو: «لقد ساعدتني ساشا على التفكير في طريقة تتغلب فيها على ذلك الفراغ في تلك الخلوة. أقدم إليك يا ساشا سكريتيرتي دي داي.

وضعت ساشا فرشاتها جانبًا لتصافح المرأة محاولة إخفاء ابتسامتها المستغربة لهذا الاسم الغريب.

قالت المراة وقد لاحظت ذلك: «هيا ابتسمي كما يفعل الجميع. ولكن سخطي أصبه على زوجي السيد داي وحده عندما تكون معاً.» وضحك ساشا لهذا. حتى ريكس نفسه سر بهذه النكتة. وقالت هي: «ما زلنا بعد أربع وعشرين سنة من الحياة الزوجية، زوجين ناضجين إنما في سن المراهقة. ولا أدرى من منا السبب في هذا النجاح. أنا أم هو؟»

ضحك ساشا مرة أخرى وشاركتها ريكس في ذلك، وهو يقول: «إن دي ذات كفاءة يعتمد عليها. وأحياناً تبالغ في ذلك. ولكنها أيضاً تعرف كيف تسيطر على زوجها وأولادها وعلى رئيسها أحياناً.»

فكرت ساشا في أن هذا هو غير الممكن. إنه هو المسيطر دائمًا. وشعرت برعشة خفيفة تنتابها سرعان ما تغلبت عليها لتجيب بثبات: «أحقاً؟ لا أظن أن ذلك في إمكان أحد.»

على استعمال السوط، فهو لا يحمله ليقف فوق رأسك.» وضحكت وهي تتتابع: «إنه مثالى، وقد يعاني قليلاً من العجز وعدم الأهلية، ولكنه عادل تماماً ويقدر جهود العاملين. إنه رجل مدحش.» قالت ذلك بصوت ناعم أدركت ساشا من ورائه أن المرأة مولعة برئيسها. وتتابعت المرأة تقول: «وهذه الأيام يبدو أنه يرتاح إلى صحبة لورين فارادي الجميلة. هل تعرفت بلورين؟»

كانت ساشا مولية انتباهها لفواره في شكل تمثال رشيق أثري لا عيب فيه لعروس البحر. وردت على سؤال المرأة قائلة: «نعم وهي إبنة عمه. أليس كذلك؟» وشمل ساشا إحساس غامض لم تدرك كنهه.

ضحكـتـ دـيـ بـسـخـرـيـةـ وـهـيـ تـقـوـلـ:ـ «ـتـقـرـيـباـ إـنـهـ إـبـنـ عـمـ أـبـيـ،ـ هـذـاـ إـذـاـ اـسـطـعـتـ حلـ هـذـهـ الـأـحـجـيـةـ وـهـذـاـ،ـ كـمـ أـفـنـ،ـ يـجـعـلـهـ إـبـنـ عـمـهـ الثـانـيـةـ.ـ إـنـهـ تـأـتـيـ إـلـىـ هـنـاـ فـيـ أـغـلـبـ الـعـطـلـ الـأـسـبـوـعـيـةـ.ـ إـنـهـ فـتـاةـ عـنـيدـةـ مـدـلـلـةـ فـيـ الثـانـيـةـ وـالـعـشـرـينـ مـنـ عـمـرـهـ.ـ وـنـاجـحةـ جـداـ.ـ عـنـدـهـ صـالـونـ لـلـتـجـمـيلـ فـيـ كـمـبـرـيـدـجـ،ـ وـضـعـهـ فـيـ وـالـدـهـاـ وـهـيـ تـدـيرـهـ بـكـفـاءـةـ مـنـ هـوـ بـضـعـفـ عـمـرـهـ.ـ وـلـكـنـ مـاـ تـرـيـدـهـ حـقـاـ وـمـاـ هـيـ بـحـاجـةـ إـلـيـهـ هـوـ أـنـ تـنـزـوـجـ اـبـنـ عـمـهـ رـيـكـسـ.ـ وـبـهـذـاـ تـكـفـ عـنـ التـصـرـفـ كـمـ أـنـ تـنـزـوـجـ اـبـنـ عـمـهـ رـيـكـسـ.ـ وـإـنـ تـشـاءـ،ـ وـقـدـ يـتـقـبـلـ هـوـ عـنـدـ ذـاكـ الـعـنـيـةـ الـتـيـ سـتـقـدـمـهـ إـلـيـهـ،ـ وـإـنـ كـنـتـ لـاـ أـدـرـيـ إـنـ كـانـ سـيـقـبـلـ يـوـمـاـ مـاـ حـدـثـ لـهـ...ـ إـذـ أـنـ اـرـتـبـاطـهـ بـكـرـسـيـ مـتـحـرـكـ وـهـوـ فـيـ الثـانـيـةـ وـالـثـلـاثـيـنـ مـنـ عـمـرـهـ هـوـ شـيءـ بـالـغـ القـسـوةـ.ـ قـالـواـ إـنـ نـسـبـةـ نـجـاحـ عـمـلـيـتـهـ الـأـخـيـرـةـ لـجـعـلـهـ قـادـراـ عـلـىـ السـيـرـ مـرـةـ أـخـرىـ هـيـ خـمـسـونـ فـيـ المـائـةـ،ـ وـلـكـنـنـيـ لـاـ أـدـرـيـ...ـ»

سكتت دي وهي تتأمل حذاءها العالي الكعبين ثم استطردت، تقول: «لقد ابتدأنا جميعاً فقد الأمل في ذلك، وأظنه هو أيضاً وإن كان لم يسلم، في الحقيقة، بهزيمته. إنه فقط يتالم من جلسات العلاج الطبيعي، مع أنه يرفض السماح لأحد بمد يده العون إليه في أي أمر ما عدا كليم. ولهذا لا بد للورين من أن تعمل بجهد لكي تستطيع تغيير كل ذلك، مع أنها فتاة قوية الإرادة جداً وبيدو أن ريكس يستمتع بصحبتها. على كل حال، قد تقابلينها مرة أخرى غداً، فهي تأتي إلى هنا في أغلب العطل الأسبوعية.»

قالت ساشا: «هذا حسن...» وتساءلت بصمت عن سبب شعورها بالنفور من تلك المقابلة، فقد سبق وشاهدت لورين مرة واحدة فقط، وذلك عند سقوطها من المنطاد. ولكن تلك المقابلة لم تترك في نفسها أثراً يبرر شعورها ذاك.

لكن عند عودة لورين في المساء التالي، حدث بينها وبين ساشا نوع من المهاورة. إذ بدت عليها الدهشة لرؤيتها فقالت: «ولكن، ألمـاـزـلـتـ هـنـاـ؟ـ لـقـدـ هـنـقـتـ لـوـرـيـنـ بـذـلـكـ بـعـدـ مـاـ عـانـقـتـ عـمـتـهاـ وـاسـتـدارـتـ لـتـقـعـ أـنـظـارـهـ عـلـىـ سـاـشاـ وـهـيـ قـادـمـةـ مـنـ غـرـفـةـ الـحـدـيـقـةـ لـتـعـبـرـ الـقـاعـةـ الـفـخـمـةـ.ـ

اعتبرضت عمتها شيئاً فشيئاً قائلة: «ليس بهذه الطريقة تحبين ضيوف ابن عمك يا عزيزتي.» ومضت تشرح سبب بقاء ساشا.

قالت لورين: «أحقاً؟» ورفعت يدها المطوقة بالأساور تسوى من شعرها الأشقر، في حين كانت تحمل بيدها الأخرى سلة صغيرة إستنتجت ساشا من الصوت الذي كان

يعلو من داخلها أن فيها هرآ ساخطاً. وعادت لورين تقول: «إن ريكس لم يخبرني بذلك». وفتحت السلة ليخرج الهر، بينما كانت في غضون ذلك، تحدق إلى ساشا بنظرات نفاذة من عينيها الزرقاويتين.

لقد فكرت عند ذاك، في أن من غير الممكن أن تكون لورين قد اعتبرتها منافسة لها... وبعد ذلك أيضاً بفترة طويلة، بعد العشاء، انتقلوا جميعاً إلى قاعة الجلوس وانقلت معهم ساشا أثر الحاج ريكس.

قالت لورين وهي تستلقي على الأريكة: «إنتي لم أر ريكس منذ أيام. مما يحمل على الظن أنه أرادنا أن ننال بعض الخلوةليس كذلك؟» وضحكـت لعمتها وهي تقول ذلك مما جعل ساشا تشعر بأن كلامها هذا يشير إليها هي.

أجاب ريكس بجفاء من آخر القاعة: «هناك مجموعة أسباب لم تتمكنـي من ذلك يا ابنة العم. منها أنه في كل مرة أحظى بسرور روبيتك، يكون على تضييف هركـ الخبيث ذاك..».

هتفت لورين وهي تجر الهر من حيث كان يجلس على كرسـي بقربـها، ثم تهدـدهـ كـ طفلـ رضـيعـ: «ليـسـ خـبـيـثـاـ.ـ ليسـ كذلكـ ياـ حـبـيـبيـ؟ـ إـنـكـ قـاسـيـ ياـ رـيكـسـ.ـ»ـ وـ عـبـسـتـ بيـنـماـ اـفـلتـ الـهـرـ الذـيـ كـانـ مـزـيجـاـ مـنـ السـلـالـةـ السـيـامـيـةـ وـ الرـوـسـيـةـ وـ هـوـ يـطـلـقـ مـوـاءـ سـيـامـيـاـ خـالـصـاـ.ـ

قال متـفـكـهاـ وـ قدـ أـضـاءـتـ عـيـنـاهـ اللـتـانـ التـقـتاـ بـعـيـنـيـ سـاشـاـ باـبـتسـامـةـ: «ـهـلـ أـنـاـ حـقـاـ كـذـلـكـ؟ـ»ـ اـضـطـربـتـ خـفـقـاتـ قـلـبـهاـ فـجـأـةـ،ـ وـ بـادـلـتـهـ نـظـرـتـهـ ذاتـ المعـنـىـ.ـ كـانـ تـحـبـ الحـيـوانـاتـ،ـ وـ لـكـ هـذـاـ الـهـرـ كـانـ كـارـثـةـ.ـ وـ قـدـ سـبـقـ

لـريـكـسـ أـنـ شـاهـدـ المـعـرـكـةـ الـتـيـ دـارـتـ بـيـنـهـاـ وـ بـيـنـ الـهـرـ وـ هـيـ تـحـاـولـ أـنـ تـبعـدـهـ عنـ أـنـابـيبـ الـأـلـوـانـ.ـ لـكـنـ لـورـينـ لـمـحـتـ نـظـرـتـهـاـ ذاتـ المعـنـىـ تـلـكـ،ـ مـعـاـ دـعـاـهـاـ إـلـىـ أـنـ تـقـولـ:ـ «ـلـلـمـنـاسـبـةـ،ـ لـقـدـ رـأـيـتـ رـسـوـمـكـ عـلـىـ الـجـدارـ كـلـهـ.ـ لـوـ كـنـتـ مـكـانـكـ يـاـ رـيـكـسـ لـاحـتـفـظـتـ بـذـلـكـ التـمـاثـالـ بـدـلـاـ مـنـ إـلـقـائـهـ قـيـ الـمـكـتبـةـ.ـ إـنـ عـيـبـكـ يـاـ رـيـكـسـ أـنـكـ لـاـ تـقـدرـ الـجـمـالـ الـكـلاـسيـكـيـ.ـ»ـ

استقرـتـ نـظـرـاتـ رـيـكـسـ لـحظـةـ عـلـىـ وـجـهـ سـاشـاـ،ـ مـتـأـمـلـةـ مـلـامـحـ وـجـهـهاـ الـخـالـيـةـ مـنـ الـرـيـزـيـنـ وـلـونـهـاـ الـطـبـيـعـيـ الـذـيـ تـورـدـ إـلـزـاءـ نـظـرـتـهـ تـلـكـ وـقـيمـصـهاـ بـطـراـزـهـ الـفـجـرـيـ،ـ ثـمـ شـرـدـتـ نـظـرـاتـهـ وـهـوـ يـقـولـ:ـ «ـهـذـاـ غـيرـ صـحـيـحـ يـاـ لـورـينـ.ـ»ـ

تـسـارـعـ نـبـضـ سـاشـاـ.ـ لـقـدـ تـضـمـنـ إـطـرـاؤـهـ ذـاكـ مـشـاعـرـ وـاضـحةـ.ـ وـفـكـرـتـ وـقـدـ وـحـبـسـتـ انـفـاسـهـاـ،ـ لـمـاـ هـذـاـ هـذـاـ الإـطـراءـ لـهـاـ بـيـنـماـ هـيـ تـشـعـرـ كـانـهـاـ غـرـجـيـةـ بـثـيـابـهـاـ الـتـيـ تـرـتـديـهـاـ أـمـامـ لـورـينـ بـأـنـاقـتـهـاـ الـعـصـرـيـةـ الـفـرـيـدـةـ؟ـ وـلـاحـظـتـ مـنـ تـحـتـ اـهـدـابـهـاـ

الـكـثـيـفةـ الـقـاتـمةـ مـقـدارـ خـيـقـ ثـوـبـ تـلـكـ الـفـتـاةـ وـقـصـرـهـ.ـ عـادـتـ لـورـينـ تـقـولـ بـإـصـرـارـ وـقـدـ تـجـهـمـ وـجـهـهاـ بـعـضـ الشـيـءـ:ـ «ـمـاـ زـلـتـ لـمـ أـفـهـمـ لـمـاـ نـقـلـتـ ذـلـكـ التـمـاثـالـ؟ـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ الـجـدارـ،ـ لـاـ بـأـسـ إـذـاـ كـانـ فـيـ ذـلـكـ صـيـانـةـ لـهـ،ـ أـمـاـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ التـمـاثـالـ،ـ فـإـنـتـيـ بـصـرـاحـةـ لـاـ أـفـلـنـ الـجـدارـ يـمـاثـلـ حـكـمةـ وـقـيـمةـ.ـ»ـ

«ـإـذـاـ خـذـيـ هـذـاـ اللـعـينـ.ـ»ـ كـانـ رـدـاـ عـاصـفـاـ تـفـجرـ بـهـ رـيـكـسـ وـهـوـ يـنـدـعـ بـكـرـسـيـهـ إـلـىـ خـارـجـ الـغـرـفـةـ بـقـوـةـ هـائـلـةـ جـعـلـتـ الـهـرـ يـقـفـزـ مـذـعـورـاـ مـنـ بـيـنـ ذـرـاعـيـ لـورـينـ.

السابق فقط. وقد ذكرت لورين هذه النقطة كما أدركت ساشا بالغريزة، وكأنها تريد القول إنه لها، وأن عليها هي، ساشا، أن تتبعده عنهما! وما لبثت أن وقفت لتحول خارجة محتكة بها في طريقها إلى الباب.

كانت ساشا ت يريد صعود السلم إلى الطابق العلوي، ولكنها إذ رأت لورين تسير في الاتجاه ذاته، لم تشا أن تورط نفسها في جدال آخر معها. فأحجمت عن الخروج متckث في تلك القاعة الفخمة.

لم تكن متأكدة من المكان الذي ذهب إليه ريكس، وخفنت شهلاً لا بد ذهب إلى جناحه الخاص. وكان باب المكتبة مفتوحاً، وشدها شيء إلى الدخول. لقد كان هناك التمثال الذي كان سبب ذلك النزاع المر بين ريكس ولورين.

كان التمثال مقاماً على منضدة منخفضة بجانب الباب تماماً، وقد انعكس من مصابيحين مثبتتين في الجدار، نور وردي على جسمه الرخامى الأبيض.

قرأت ساشا على قاعدته الرخامية اسم (تيربيسيكور) أليس هذا إسم إحدى بنات الملك «زيوس» التسع ملهمات القتون؟ وتذكرت الأساطير اليونانية... وابتداط الحيرة تعتمل في ذهنها. إنها ملكة الرقص من بين أخواتها. وقحة، اتضحت لها كل شيء.

فكرت في غلظ إحساس لورين التي لم تدرك سبب طلب ريكس لنقل هذا التمثال، جمال المرونة في هذا التمثال الأعضاء التي تمثل الرشاقة والحركة... الحركة التي يقتضيها ريكس. «هل أرضيت فضولك يا ساشا؟»

استدارت بسرعة عند سماعها الصوت حتى كادت أن

اخترق الصمت المتواتر الذي تلا ذلك صوت شيئاً والدته وهي تعترض بصوت متقطع: «أوه يا عزيزتي... إنني آسفة على ذلك.»

ابتسمت ساشا في محاولة لتخفييف الحرج الذي انتاب المرأة وهي تقول: «لا بأس... هذا غير مهم.» بينما كانت تشعر بأنفاسها تتبهر. إذاً فإن لريكس طباعاً حادة وأي طباع؟ واختلست إلى لورين نظرة سريعة لترامها شاحبة الوجه وقد تملكتها الاستياء وبدا القلق على وجهها الجميل. فكرت ساشا وقد شعرت بنفسها منحازة إلى جانب ريكس في أن لورين تستحق هذا الجدالها العقيم له. كما أنها لم تفهم لماذا يثور هو في هذا الشكل لأجل تمثال عادي. وقالت وهي تقف تهم بالخروج: «أرجو المغفرة...»

كانت متلهفة للإبعاد عن الكراهة التي شعرت بها تبعثر من لورين فارادياً. ولم تكمل تصال إلى الباب حتى سمعت الفتاة تقول بصوت خافت كي لا تسمعها عمتها: «إنه لن يعجبه أن تركضي خلفه حين تملكه إحدى نوباته تلك. ولكن إذا كنت حريصة على أن يقطع رأسك فاتبعيه.»

التفتت ساشا من فوق كتفها وهي غير مصدقة ما سمعت، لتقول للورين: «إنني لست راكضة خلفه يا لورين. ولكنني لا أحب شهود الخصامات العائلية، وخصوصاً بين أولاد العم.» لم يكن في إمكانها منع نفسها من أن تخسيف تلك الجملة التي استقررت لورين لترد عليها بالمثل قائلة: «لم يكن هذا خصاماً عائلياً... كنت أظن أننا نقوم بمناقشة ثقافية. وعلى كل حال، فهو ليس ابن عمي تماماً.» لقد أكدت بقولها هذا ما سبق لساشا أن سمعته من دي في اليوم

تصطدم بالباب المفتوح. لقد كان في الغرفة طيلة الوقت، وراء التمثال تماماً. ولكنها لم تدرك ذلك! تتمت: «إنه... إنه فضول فقط.» وأخذت تجيل نظرها في أنحاء الغرفة: الرفوف المرصوصة بالكتب والطاولة اللامعة في الوسط، المدفأة الضخمة والوسائد الوثيرة على الأريكة والكرسي ذي الذراعين.

قال: «هذا طبيعي. حسن أدخلني ما دمت هنا.» لم تشعر في حياتها قط بالجبن إزاء دعوة كما شعرت الآن. وأغلقت عندما تناول عصا كانت مسندة بجانبه ودفعها إلى الباب بقوة فانقلق. وعاد يقول: «ادخلني ساعدبني.» ولما لم تتحرك قال: «هيا يا ساشا، أظنك من النضيج بحيث لن تتصرف كابنة عمى المدللة. وربما بالغة النضيج والجد في بعض النواحي.» عبست بضيق وقد شعرت بأنه يغوص إلى داخل اعماقها ومشاعرها.

قال بسخرية مفاجئة: «إنني لن أكلك.» قالت: «وأنا لا أظن ذلك.» واقتربت منه بشجاعة وهي تتابع «ما دمنا تناولنا العشاء معاً.» ارتسمت على شفتيه ابتسامة دافئة لذكتها تلك. ورد عليها قائلاً: «هذا ليس ضماناً اكيداً.» وتحرك في كرسيه يواجهها وهي تتنقل بين اكdas الكتب، وهو يتبع قائلاً: «حتى وإن كان المشهور عنِّي أنتي أفقد إرادتي في ثوان قليلة إذا كانت الحلوى لا تقاوم.»

نظرت إليه باحتراس وقد تسارعت دقات قلبها. لقد كان جالساً بين المدفأة والأريكة وقد أراح مرافقه على العصا

الملقة أمامه على كرسيه. وتلاقت عيناه بعينها القلقتين، تقطب جبينه وهو يسألها فجأة: «هل أنت خائفة مني؟» حبسَ ساشا أنفاسها وقد تسارع الدم في عروقها وهي تجيب رافعة رأسها بتحدي من دونوعي منها: «ولماذا أخاف؟»

قال وهو يخطي العصا بعنف جعلها تقفز من مكانها: «ولتكن محققة في ذلك.»

أطلق ضحكة جافة خالية من السرور وهو يتتابع: «وهكذا عرفت نقاط ضعفي.» كانت كبريات رجولته الجريج تجعلها تدفع ثمن اكتشافها ضعفه من خلال التمثال. وقال: «كوني فتاة طيبة ولا تخبرني بيهذا. إنها تعتقد أنتي أسد لا يغلب. وأنا أكره أن أبدد تصوراتها هذه. ولكن إياك أن تقللي من شأنِي يا ساشا أو تظهرِي ذرة من الشفقة، وإلا سحقتك مع نفسي. أحياناً أظن أنك المعلم الوحيد للحركة لدى في البيت اللعين.»

دقَّت ساعة الحائط دقة واحدة ممتدَّة جعلتها تسخر من دقات قلبها هي المفاجئة. ولكن، لماذا؟ لأنَّ رجلاً جذاباً قال لها المدبيع؛ وأي مدبيع ذاك؟ وكادت تقفز ذعراً عندما أطلق الهر فجأة موأة ممدوداً وهو يقفز على كتف ريكس من مكان ما.

ضحكَت بصوت مرتفع وهي تعجب لهدوء ريكس وبروده وهو يحاول أن يفك الحيوان المتمسك به من حول عنقه وهو يقول: «هل جربت لحم القطط المشوي؟» كان صوته الجاف يحمل السامع على الظن أنه يعيش هذا النوع من الطعام، بالنسبة إلى هذا الهر فقط، على الرغم من أن

يديه القويتين تينك، كانتا بالغتي الرقة في معاملتها للحيوان. ولطفت عيناه الضاحكتان من ملامحه الحادة في ذلك الوجه الوسيم وهو يقول: «أو ربما هو يفضل أن يحتظ ليصبح مومياء..»

بادلته ساشا الضحك وهي تقول: «لا أظن أن لورين سيعجبها سماع هذا منك.» وشكت في سرها وجود هذا الهر لتطفيف الجو بينهما، بينما وثب الهر من بين ذراعيه إلى طاولة متوازية خلف المقعد. وتتابعت تقول وهي تهز كتفيها متوجهة نحو الباب: «أوه... على كل حال...»

لكن صوته العميق سمرها في مكانها قائلاً: «انتظري دقيقة واحدة. لقد دخلت المكتبة لأخذ كتاباً، ولكن يبدو أن شلة من وضعه بعيداً عن متناول يدي... ذلك الكتاب السميكي...» وأشار إلى صف من الكتب عبر الغرفة مقابل المدفأة وهو يتتابع: «إنه على الرف الثالث فوق الخزانة. كوني فتاة طيبة وانزليه إلى..»

لماذا تبعث نبرات صوته الرجفة في أو صالها؟ وبينما كانت تتوجه نحو الكتاب وهي تتذكر ما سبق أن أخبرتها به دي، من أنه يرفض تلقى العون من أحد. هل هو يستثنىها من ذلك؟ تساءلت في نفسها وهي تبعد شعورها السخيف بالدفء عند هذه الفكرة، وهي تنزل الكتاب الثقيل الوزن من على الرف.

قال لها وقد لاحظ فضولها في قراءة إسم المؤلف: «هل سبقت لك أن قرأتـه؟» وهررت هي رأسها قائلاً: «لا، ولكنني قرأت أحد كتبـه عندما كنت في الجامعة، لا يأس به ولكن ليس فيه ما يثيرـه..»

قال: «أوه، ولكن ما هو الذي يثيرك يا ساشا؟» كان يعني ثقافياً، بالطبع، فلماذا توهجت وجهتها وارتجمت يداها وهي تناوله الكتاب؟ تساءلت بصمت راجية ألا يكون قد لاحظ ذلك. وكان يمكن هذا الأمر أن يمضي لولا أن اندفع الهر بين قدميها في الوقت الذي كانت تخطو فيه إلى الخلف. وبصرخة فزعـة، سقطت على ذراع المقعد وهي تحاول أن تتمسك بأي شيء قبل أن تسقط. أدركت عند ذاك بخجل أنها كانت قد تمسكت بكم ريكـس، وأن ذراعـه القوية هي التي اسرعت تحميـها من السقوط.

قال: «هل أنت بخير؟»

أجبـت وهي ترتعـش وقد بهرت أنفاسـها: «نعم..»

قال: «ولماذا ترجـفين إذا؟»

قالـت: «إنـي لا أرجـفـ. إنـي...» ونظرـتـ إليهـ وقد شـعرـتـ بـاحتـسـيسـهاـ تـذـوبـ عـنـدـ نـبـراتـ صـوـتهـ: «إـنـهـ الـهـرـ،ـ لـقـدـ قـرـعـنـيـ..»

قالـ: «أـنـتـ كـاذـبـ.» وـفـيـ اللـحظـةـ التـالـيـةـ،ـ كـانـ يـجـذـبـهاـ إـلـيـهـ

ـيـحـتـضـنـهاـ بـذـراعـيـهـ الـقـوـيـيـنـ.

لم تستـطـعـ إـلـاـ أـنـ تـسـتـسـلـمـ لـيـمـوتـ لـدـيـهاـ أـيـ إـحـسـاسـ آخرـ.ـ وـحـلـقـتـ بـهـاـ المشـاعـرـ عـالـيـاـ فـوـقـ السـحـبـ،ـ سـحـبـ الـأـلـمـ وـالـشـعـورـ بـالـذـنبـ وـالـخـيـانـةـ وـالـغـدـرـ وـالـعـذـابـ.

ـمـاـ لـبـثـ أـنـ تـنـهـدـتـ وـهـيـ تـقاـوـمـهـ بـكـلـ قـوـتـهاـ لـكـيـ تـخـلـصـ

ـعـنـهـ وـهـيـ تـقـوـلـ:ـ «ـكـلـاـ.ـ لـاـ أـسـطـيعـ.ـ»

ـلـقـدـ كـانـتـ الرـغـبـةـ فـيـ مـلـامـحـ رـيـكـسـ،ـ كـمـاـ بـدـتـ فـيـ مـلـامـحـهاـ

ـشـئـيـ..ـ رـغـبـةـ هـيـ مـزـيـجـةـ بـالـإـرـتـبـاـكـ.ـ وـمـاـ لـبـثـ أـنـ شـاهـدـتـ

ـالـبـرـودـ فـيـ وجـهـ الـذـيـ بـداـ وـكـانـتـ نـهـتـ مـنـ الرـخـامـ،ـ وـهـوـ

يقول بصوت جاف: «إنني أسف. لم أدرك كم هو مثير للإشمئزاز في نظرك أن يقبلك رجل معوق». أغلقت وهي تتساءل... هل هذا مخلنه بمشاعرها؟ وضعت يدها على ق mamma وهي تقول متلثمة: «ليس الأمر هكذا... أعني إنني...»

اضطربت أنفاسها مثله، وهي ترى برودة المشاعر في عينيه. لقد دفعها اليأس والشعور بالذنب وتبكيت الضمير، إلى الهرب منه لتصعد إلى عزلتها في غرفتها الخاصة. وتساءلت في نفسها كيف استطاعت أن تسمح له بتقبيلها في هذا الشكل؟ أن تتجاوز معه في حين ما زالت تحب بن. تسأله عن ذلك يكتنفها شعور بتبكير الضمير وقد استندت إلى الباب وأغمضت عينيها. لقد سبق أن عاهدت نفسها على أن لا تتورط في حب آخر مرة أخرى. هل هي بهذه الخفة؟ ألم يعن لها بن شيئاً كثيراً؟... وبعد ما كانت مسؤولة عن موته... تعود هي لتشعر بهذا الانحداب القوى نحو ريكسن تمبليتون؟

لم تكن تريد حتى مجرد التفكير في هذا. وارغمت نفسها على الإغتسال راجية أن يهدى الماء الدافق من مشاعرها المضطربة وينسيها ما حادث. ولكن الذي لم تستطع تجاهله هو أنها شعرت معه برغبة لم تشعر بها من قبل نحو أي إنسان.

عندما نزلت في الصباح التالي إلى غرفة الطعام لتناول الإفطار، لم تجد لريكسن أثراً ولا للورين كذلك. ولم تجد ساشا إلا الظن أنها لا بد قد خرجا معاً. لماذا إذا أخذها بين ذراعيه إذا كانت رغبته واضحة في

تلك الفتاة الأصغر سنًا؟ وانتابها شعور رفضت أن تسميه. هل كانت هي بالنسبة إليه مجرد شيء يتسلل به بعد خصامه مع ابنة عمه الجميلة؟ فقط ليه ضي زهوه برجولته الذي ضعف بعد الحادث الذي أصابه... ليه إن كانت تتجاوز معه، ذلك التجاوب الذي كان حقيقة، إلا إذا كان هو لا يزال يفسره في الشكل الذي جابهها به أمس؟

حسن، فليستمعا معاً... ولكنها شعرت بالألم لهذه الفكرة. ولكن تنسى كل هذا، اعتذرنا إلى والدة ريكسن عن عدم شهيتها لإكمال إفطارها واعتذرنا أيضاً راجعة إلى غرفتها.

كانت لا تزال تفكر في ما إذا كانت ستبقى في غرفتها تلك أو تنزل إلى عملها، أو تذهب إلى المدينة. عندما سمعت قحافة مواء الهر من خارج نافذتها التي اعترضت طريقه فلم يستطع العودة.

أطلت من نافذتها. كان الهر جاثماً على الإفريز الذي يمتد تحت نافذتها. وكانت عيناه المتسعتان ومواوه المتألم شاهداً على أنه كان خائفاً.

ضحكـت وهي تـخاطـبه قـائلـة: «لـقد تـكبدـت الآـن مـا لـيس فـي طـاقـتكـ، الـيـس كـذـلـكـ؟» وـلـكـنـ ماـ الـذـي جـعـلـه يـصـعدـ إـلـى هـنـاكـ؟ إـلـى هـذـا العـلوـ عـنـ الـأـرـضـ؟ لـا يـمـكـنـ أـنـ يـكـونـ هـذـا قـدـ اـتـىـ مـنـ الدـاخـلـ، ذـلـكـ أـنـهـ قـدـ رـأـتـ السـلـمـ الـمـتـحـركـ الـذـي يـسـتعـملـ مـنـظـفـوـ النـوـافـذـ، هـذـا الصـبـاحـ، فـأـغـلـقـتـ النـافـذـةـ لـكـيـ يـنـظـفـوـهـاـ قبلـ أنـ تـنـزـلـ إـلـى غـرـفـةـ الطـعـامـ. إـلـا إـذـاـ...»

عادت تـخاطـبـ الـهـرـ وـهـيـ تـذـكـرـ حـادـثـاـ مـمـاثـلاـ لـهـ آـخـرـ: «لـقـدـ تـسـلـقـتـ السـلـمـ إـذـاـ وـلـمـ تـسـطـعـ النـزـولـ، أـلـيـسـ كـذـلـكـ؟»

أجابها هو بماء متندل نائح. وبعد عدة كلمات مشجعة محاولة أن تستدعيه إلى الدخول، رأت أن الهر كان من الخوف بحيث رفض الحراك، فلم يبق أمامها سوى خيار واحد هو أن تخرج إليه بنفسها لإمساكه.

فكرت في أن الأمر سيكون على ما يرام إذا هي لم تنتظر إلى أسفل. وظلت تذكر نفسها بهذا بينما كانت تخرج من النافذة لتحبو على يديها وركبتها على امتداد الإفريز: وطمأننت نفسها إلى أن عرض الإفريز هذا كان كافياً للسماع لها بالزحف عليه. لقد كان الخوف فقط من مجرد التفكير في هذا العلو.

لكن السروال الجينز الذي كانت ترتديه كان يعرقل زحفها وحبست انفاسها وأغمضت عينيها بعد إذ سقطت قطعة من الإفريز لتطير شظاياها على المدخل في الأسفل محدثة قرقة شديدة. ولكنها ما لبثت أن وصلت إلى الحيوان المذعور لتتمدد يدها إليه تمسك به ثم تشد جسمه الصغير المتصلب إلى جسمها، لتتقلل عائنة على الإفريز نحو نافذتها.

صك سمعها هدير محرك لتخليس نظرة إلى أسفل. كانت ثمة سيارة رياضية زرقاء تصعد الطريق. وكان ريكس وإلى جانبه لورين عند المقود.

سمعت السيارة تتوقف، ثم أصواتاً وإغلاق باب بعد فترة. ولكنها لم تنظر إلى أسفل إلى أن وصلت إلى نافذتها ثم انتصبت واقفة. ولكنها عند ذاك، تمنت لو لم تنظر إلى أسفل وترى لورين وكليم ينظران إليها غير مصدقين، وريكس مستنداً إلى عكاذيه يمطر جسمه إلى أعلى بمنظره شخص مذبوح.

جاءها صوته: «ماذ تفعلين عندك هناك؟» كان غضبه سيقاً بقدر ما كانت مغامرتها على ذلك الإفريز. كان صوته واضحأً قوياً إخترق الجو وهو يأمرها: «عودي إلى الداخل».

لم تكن هي بحاجة إلى أن يأمرها بذلك لكي تدخل و تستمتع بلمس السجادة تحت قدميها في غرفتها.

قالت تناطبه الهر: «لو لم أكن أعلم أنك حيوان أعمى، لظننتك تعمدت ذلك لكي تجعله مجنوناً من الغضب على..» وكان الهر في هذه الأثناء قد قفز مختبراً تحت سريرها حال تحوله الغرفة. وعندما فوجت ادركت أنها كانت ترتجف، وتساءلت بدھشة عن السبب، فهي لم تكن تشعر بكل ذلك الخوف، أم أن ذلك نتيجة غضب ريكس الذي جعل ساقيهما لا تقويان على حملها. وفكرت، حسن، إنه على الأقل لا يستطيع الصعود لصب غضبه على رأسى. وساورها الاحساس بالذنب لشعورها بالإرتياح لعجزه ذاك...»

قرع الباب لتدخل شيئاً و اللدة ريكس لتخبرها أن ثمة تصالاً هاتفيأً من غایفن.

أخبرها هذا أنه عاد إلى منطقة سافولك وسألها إن كان يستطيع أن يأتي ليأخذها في خلال نصف ساعة.

قالت له: «هذا عظيم». كانت لا تزال تلهث، وسرت إذ لم يسألها عن السبب، فهي لم تشعر بدافع إلى أن تخبره به، كذلك لم تشا أن تذكر له شيئاً عن تأثيرها بريكس.

عندما وضعت السماعة، ولاحظت البقع الكلاسية على ركبتي سروالها نتيجة الزحف على إفريز النافذة، أسرعت تبدل به سروالاً ليموني اللون وقميصاً يناسبه قصير

سكاتك أن تستغفليني». على كل حال، إذا كان في نيتك قتل سكت، فهل تتفضلين عليّ بأن لا تنفذني ذلك في بيتي؟» تصرخ وجهها وعنقها وهي ترد عليه بغضب مدافعة عن نفسها: «لقد تسلق الهر السلم...» قال متهكمًا: «وأنت الانسانة ذات القلب الرقيق كان عليك أن تخرجي لإنقاذه!»

قالت: «نعم..».

قال: «أيتها الحمقاء لا تدركونكم هو قد يهم هذا البناء؟ وكم هي خطرة تلك الأفاريز؟ أخرجي وانظري إلى شظايا الأحجار المتناثرة على طول المدخل إذا كنت لا تصدقين..» ارتجفت ساشا، لا تريد أن تتصور ما الذي كان يمكن أن يحدث لها. على كل حال، فهي لم تعط ريكس الحق في أن يكلمها بهذه اللهجة.

قالت: «إنني آسفة. سأنظفها بنفسى إذا كنتم تعطونى...»

قال: «لا تحاولى تغيير الموضوع..»

قالت: «حسن لم يكن في استطاعتي تركه هناك. لقد كان متغيراً».

قال: «كان عليك أن تطلبني من كليم أو أحد الخدم أن يقوم بذلك، بدلاً من أن تزحفي على الإفريز بنفسك زحفاً على يديك وركبتيك كأبطال القصص..»

قالت تجاذله معارضه إرادته العنيدة وقد يان التصميم على وجهها: «ربما كان سيقع في أثناء ذلك وقد...»

قال: «إنه ليس بممثل ذلك الغباء..»

فكرت في أنه يعني أنها كانت هي بمثل ذلك الغباء. تقابلت انظارهما عبر المكتب لتحبس أنفاسها وقد

الكمين، ثم أسرعت تهبط الدرج لتنتظر غايفن خارجاً، غير راغبة في رؤية أحد.

كانت على وشك الوصول إلى الباب الخارجي من دون أن ترى أحداً، عندما رأت الباب الذي يفضي إلى الردهة مفتوحاً، وصوت ريكس يصل إليها من خلاله خشناً قاسياً: «ساشا تعالى إلى هنا..»

توقفت كالمية وقد ازداد خفقان قلبها. وجف فمهما فجأة. هل هو يعرف ما هي بسبيله من طريق والدته أو لورين أو أي شخص آخر من المستخدمين؟ شعرت بالهلع لهذه الفكرة في شكل غريب. وجدت نفسها عميقاً ثم دخلت.

كان في غرفة مكتبه التي لم ترها من قبل، جالساً وراء المكتب. فلم يرفع نظره إليها ساعة دخولها إذ كان مستغرقاً في وضع أوراق في أحد الأدراج. وكان ثمة مكتب آخر تكئن ساشا بأنه لاستعمال دي... بينما كان خلف ذلك غرفة صغيرة للسجلات ورفوف عليها أكdas الأوراق، لتبدو هذه الغرفة وكأنها خلية نحل للمشاريع التجارية. مع أن كل ما كان مسترعيناً انتباها في تلك اللحظة هو صوت إغفال تلك الدرج وشدة توتر ملامع ريكس بعد ما رفع نظره أخيراً إليها. «أي شيطان دفعك إلى هذا العمل... إذ تزحفين على ذلك الإفريز الخطير؟»

كان يتكلم بغضب مكظوم عندما ابتدأت تجيب: «إنقاذه هر لورين...» خط ببيده على المكتب بعنف أصعقها من الخوف، وهو يقول ساخراً: «إذا فأنت خالية تماماً من الشعور الغريزي بحفظ الذات. إنك تعتقدين، كما أرى، أن في

عاوتها ذلك الإحساس الغريب البطىء بالإنجذاب إليه، الشعور بالذنب وتبكّيت الضمير اللذان شعرت بهما وهي معه ليلة أمس... ولو أنها تمعنت في الأمر بصدق، لعلمت أن سبب ترحيبها بالخروج مع غايفن، هو لوضع حد لأنجذابها هذا نحو ريكس... .

لكن برغم كل هذا، فهي لا يمكن أن تتجاهل هذا الإنجذاب. قال: «يا لك من فتاة تجاذف بحياتها لإنقاذ هر لا تعرفه». رفعت ساشا رأسها بيده وقد افصحـت نظراتها عن مشاعرها التي كانت تجاهـد بـيأس لـتجاهـلـها.

«إـنـني أـعـلم أـنـكـ سـبـقـ أـنـ اـعـتـبـرـتـنيـ غـبـيـةـ.»

فتـوتـرتـ مـلاـمـحـهـ وـهـ يـقـولـ بـيـطـهـ مـتـهـكـماـ: «وـهـلـ ثـمـةـ سـبـبـ يـدـعـونـيـ إـلـىـ ذـلـكـ؟» وـمـضـتـ لـحظـاتـ كـانـتـ سـاشـاـ تـفـكـرـ فـيـهاـ فـيـ ماـ يـعـنـيهـ. هلـ كـانـ ذـلـكـ بـسـبـبـ ماـ حـدـثـ بـيـنـهـماـ لـيلـةـ أـمـسـ؟ـ لأنـهـ اـتـهـمـهاـ بـعـدـ رـغـبـتـهاـ فـيـ تـقـبـيلـ شـخـصـ مـعـوـقـ مـثـلـهـ؟ـ

شـعـرـتـ بـرـغـبةـ عـارـمـةـ فـيـ أـنـ تـنـكـرـ ذـلـكـ،ـ وـفـيـ أـنـ تـخـبـرـهـ أـنـ ذـلـكـ لـيـسـ صـحـيـحاـ أـبـداـ.ـ وـلـكـنـهـ لـمـ يـأـتـ عـلـىـ ذـكـرـ اللـيـلـةـ السـابـقـةـ وـلـمـ تـجـدـ هـيـ ثـقـةـ كـافـيـةـ فـيـ نـفـسـهـاـ لـتـثـيـرـ ذـلـكـ المـوـضـوـعـ بـنـفـسـهـاـ.ـ وـهـكـذـاـ كـلـ مـاـ قـالـتـ بـصـوـتـ حـاـوـلـتـ أـنـ يـكـونـ ثـابـتاـ هـوـ:ـ «ـكـلـاـ.ـ»ـ وـشـعـرـتـ بـالـيـاسـ إـذـ أـدـرـكـتـ مـبـلـغـ بـرـودـ هـذـاـ الـجـوابـ،ـ مـاـ جـعـلـهـاـ تـشـعـرـ أـنـهـاـ لـمـ تـفـعـلـ أـكـثـرـ مـنـ أـنـ أـثـبـتـ اـعـقـادـهـ بـذـلـكـ.ـ

أـخـذـتـ تـرـقـبـهـ يـائـسـةـ وـهـ يـقـرـعـ بـقـلـمـهـ الذـهـبـيـ عـلـىـ المـكـتبـ بـنـفـادـ صـبـرـ،ـ وـهـوـ يـقـولـ:ـ «ـمـاـ الـذـيـ تـعـتـزـمـينـ عـمـلـهـ الـيـومـ؟ـ»ـ كـانـ وـجـهـهـ الـآنـ خـالـيـاـ مـنـ التـعبـيرـ،ـ مـاـ جـعـلـهـاـ تـرـدـ خـائـفةـ مـنـ أـنـ تـخـبـرـهـ عـنـ موـعـدـهـاـ مـعـ غـاـيفـنـ.ـ عـادـ هـوـ يـقـولـ:ـ «ـإـنـ

لـورـينـ سـتـذـهـبـ لـرـكـوبـ الـخـيـلـ بـعـدـ الـظـهـرـ،ـ فـهـلـ تـرـيـدـيـنـ أـنـ تـتـضـمـنـ إـلـيـهـ؟ـ وـلـاـ حـاجـةـ إـلـىـ القـوـلـ إـنـتـيـ لـنـ أـشـارـكـهـ كـمـاـ تـلـكـ الـرـياـضـةـ الـبـسيـطـةـ،ـ وـلـكـنـاـ اـتـفـقـنـاـ عـلـىـ أـنـ نـتـنـاـوـلـ الـغـدـاءـ فـيـ الـقـرـيـةـ.ـ هـذـاـ إـذـاـ شـتـثـتـ ذـلـكـ طـبـعـاـ.ـ»ـ

تـرـدـدـتـ سـاشـاـ وـهـيـ تـسـأـلـ عـمـاـ إـذـاـ كـانـتـ هـذـهـ الدـعـوـةـ جـاءـتـ مـنـهـ وـحـدـهـ،ـ ذـلـكـ أـنـهـاـ لـمـ تـكـنـ تـتـصـورـ أـنـ لـلـورـينـ إـرـادـةـ قـيـ ذـلـكـ.ـ لـقـدـ كـانـتـ مـصـمـمـةـ هـيـ أـيـضـاـ عـلـىـ أـنـ تـذـهـبـ بـنـزـهـةـ عـلـىـ ظـهـرـ الـحـصـانـ مـنـذـ أـخـبـرـتـهـ شـيـلاـ أـنـهـ يـمـكـنـهـ ذـلـكـ،ـ وـلـكـنـ لـيـسـ بـمـرـاقـقـةـ لـلـورـينـ فـارـادـيـ.ـ وـهـكـذـاـ رـسـمـتـ اـبـتسـامـةـ مـهـنـبـةـ عـلـىـ شـفـتيـهاـ ثـمـ قـالـتـ:ـ «ـأـشـكـرـكـ.ـ وـلـكـنـيـ سـبـقـ أـنـ وـضـعـتـ خـطـةـ لـهـذـاـ النـهـارـ.ـ»ـ

كـانـمـاـ كـانـ تـاكـيدـاـ لـمـ تـقـولـ،ـ سـمعـ صـوـتـ سـيـارـةـ غـاـيفـنـ التـابـعـةـ لـلـشـرـكـةـ،ـ تـصـعـدـ الـطـرـيقـ.ـ وـتـقـلـصـتـ شـفـتاـ رـيكـسـ عـنـدـمـاـ وـقـفـتـ السـيـارـةـ قـرـبـ النـافـذـةـ.ـ وـهـمـمـ قـائـلـاـ وـهـوـ يـرـىـ الـرـجـلـ يـخـرـجـ مـنـ السـيـارـةـ:ـ «ـهـكـذـاـ إـذـاـ.ـ مـنـ الـواـضـحـ أـنـ مـفـاهـيمـكـ أـقـلـ كـثـيرـاـ مـاـ كـنـتـ أـفـتـرـضـ فـيـكـ.ـ لـقـدـ ظـنـنـتـ أـنـ مـبـادـيـكـ هـيـ أـسـمـىـ مـنـ أـنـ تـحـاـولـيـ جـذـبـ اـهـتـمـامـ شـخـصـ مـادـيـ عـادـيـ الـطـموـحـ مـثـلـ تـشـيـزـ.ـ»ـ

كـانـ فـيـ صـوـتـهـ،ـ وـهـوـ يـسـتـدـيرـ بـكـرـسـيـهـ حـوـلـ الـمـكـتبـ،ـ مـرـارـةـ مـلـحوـظـةـ.ـ مـاـ اـسـتـفـزـ سـاشـاـ لـتـقـولـ بـحـرـارـةـ:ـ «ـإـنـتـيـ لـمـ أـحـاـولـ جـذـبـ اـهـتـمـامـهـ.ـ»ـ

الـقـوـلـ شـفـتـاهـ بـسـخـرـيـةـ قـاسـيـةـ وـهـوـ يـقـولـ:ـ «ـكـلـاـ؟ـ هـلـ تـرـيـدـيـنـ القـوـلـ إـنـكـ لـمـ تـحـاـولـيـ جـذـبـ اـهـتـمـامـيـ؟ـ»ـ

قـالـتـ:ـ «ـذـلـكـ شـيـءـ مـخـتـلـفـ.ـ كـانـ ذـلـكـ مـصـادـقـةـ..ـ فـقـدـ عـثـرـتـ قـدـمـيـ..ـ»ـ

قال: «لتتعي بين ذراعي مباشرة، أليس كذلك؟» وضحك بخشونة مما جعلها ترتعش، وتتابع قائلًا: «حذار يا ساشا. بعض المصادرات يمكنها إحداث ردة فعل قد لا تستسيغها.»

تساءلت عما يريد أن يقول من وراء ذلك، وقد شعرت بذلك التجاذب بينهما يمتد ونظراته تستقر عليها. فقالت وقد توهجت وجهتها: «هل هذا كل شيء؟» لم يتنازل بالرد عليها، وإنما ألقى عليها نظرة قاتلة جعلتها ترکض هاربة من المكتب لا تلوى على شيء. سألها غایقين وهو يبتعدان بالسيارة عن المنزل: «كيف تسير بك الحال؟»

كانت ساشا مسترخية في مكانها شاعرة بالسرور، وفكرت في أنها محققة في الخروج بصحبته، فقد كان حريأ بأن يصرف ذهنها عن ريكس. وهو لا يتدخل في تصرفاتها الخاصة كما يفعل ذاك.

قال بعد ما حدثه عن كل ما حدث لها: «هذا رائع.» غير أنه لم يظهر اهتماماً شديداً في شكل مباشر. وادركت هي السبب عندما قال: «حسن، ولكن الذي أريد أن أعرفه حقيقة هو نوع الحياة مع آل تمبليتون.» وابتسم لها غامزاً بعينه وهو يتتابع: «ألم تحصل لي على دعوة منهم بعد؟»

كان يمزح بطبيعة الحال، ولكنها مع هذا شعرت بشيء من الخيبة. وقالت متلفة الضحك: «هل هذا هو سبب طلبك مني الاتصال بك؟»

انفجر ضاحكاً وهو ينظر إليها قائلًا: «هذا طبيعي..

**بدهم لم تصافق**

www.liilas.com

مقدرات ليلاس

ولكنه عاد يقول: «لا تكوني حمقاء، فأنا معجب بك جداً يا ساشا مورغان.»

انكمشت في جلستها عندما راح يقلد لهجتها الأميركية شاعرة بعدم الإرتياح كذلك من أن يأخذ هذه العلاقة بينهما على محمل الجد. ولا بد أن شيئاً من أفكارها هذه بدا على ملامحها. إذ قال فجأة: «إنني لا أريد التورط إذا كان هذاما تخشينه، وإنما أريد ما تريدينه أنت. أعني المرح والاسترخاء بقدر ما أستطيع.»

لم تكن هي تريد شيئاً آخر غير هذا، ذلك أنها كانت لا تزال تعاود إصلاح وتنظيم حياتها المشتتة الموسمرة، وتمتنع: «وأيضاً تقديمك في شكل رسمي إلى ريكس تمبليتون..»

قال: «بالتأكيد» وابتسم وقد شغل بمحلاحظة الطريق عن التوتر الفجائي الذي أصابها. وتتابع قائلًا: «وربما تقديمك إلى تلك الشقراء الرائعة التي رأيتها تعبر مدخل المنزل.» وتنظر إليها بمحنة وهي تتتابع: «إنني أمزح فقط طبعاً. ولكن من تكون هي؟»

كان سؤاله يعبر عن اهتمام حقيقي كما تكهنت ساشا. وعندما أخبرته عنها، صقر بفمه قائلًا: «إنها إذاً لورين قارادي؟ وأنت تقولين إنها تأتي لزيارتكم في عطلة نهاية الأسبوع؟ يا لها من ابنة عم رائعة... سواء كانت ابنة العم الثانية أو الثالثة أو أكثر من ذلك... فهي مناسبة جداً للسيد تمبليتون. وهي تدر المال أيضاً... وفي الحقيقة، لا شيء

أفضل من حفظ المال في الأسرة. أليس كذلك؟»

كان رأيه يتلاءم في شكل فج، ورأي دي. فلماذا شعرت بالضيق من كلامه هذا؟

قالت وقد شعرت بالرغبة في الجدال: «كيف تحكم على إنسان من أول نظرة؟ ربما هو لا ينظر إليها بتلك الطريقة التي تظنها أنت؟»

قال وهو ينظر إليها بعينين مزويتين: «أوه. لقد فهمت. هل هذا ما ترجينه أنت؟»

قالت: «لا تكن سخيفاً. طبعاً هذا غير صحيح». وإذا كانت خفقات قلبها قد ازدادت، فذلك فقط بسبب ضيقها من كلامه هذا.

قال بلهجة شبه مقنعة: «ولكنه غني..». وأشارت بيدها رافضة كلامه وهي تقول: «هذا لا يعني شيئاً بالنسبة إلي..»

عاد يقول: «وهو أيضاً وسيم الطلعة». فأشارت بيدها مرة أخرى بالمعنى ذاته وهي تقول: «إنها وسامة سطحية».

قال مرة أخرى: «إنني لا أعرف إنمرأة استطاعت مقاومة جاذبيته..»

بدت في نبرات صوته الغيرة وهو يقول ذلك.

قالت: «حسن، إنني أستطيع مقاومتك». لماذا احتاج الأمر كل هذا الجدل منها لكي يقنع؟ هل لأنها كانت هي نفسها مقنعة بجاذبيته الطاغية؟ تلك الجاذبية التي كانت تحرقها ليلة أمس؟

تنفست بعمق ثم غيرت الموضوع. لم تكن تهتم بريكس تمبليتون في شكل خاص، فلماذا كل هذا الجدل حوله؟ إنها خرجت مع غايفن لترتاح وتشعر بالبهجة، أو على الأقل لتغير من مجرى أفكارها. كانت تفكر في كل ذلك لتدرك في ما بعد عندما أعادها غايفن إلى المنزل أنها لم تستمتع

شيء مطلقاً. وكان عيناً أن تتظاهر بأنها لا تعرف السبب. كان تأثير ريكس فيها أشد عمقاً مما أرادت أن تعترف، وقد تكدرت جداً مما حدث بينهما مؤخراً في غرفة المكتب. لقد جرحتها شكوكه في الصميم، وهي تعلم أن سبب ذلك يعود إلى ما حدث الليلة الماضية. ومع ذلك فهي لن توضح له الأمر ولو بعد مليون سنة. ذلك أنها قبل أن تفعل هذا، عليها أن تعرى روحها... أن تخبره بكل شيء. وذكرياتها كانت تعذبها إلى أقصى حد. وكان ثديها أكبر من أن تشارك فيه أحداً، وخاصة رجلاً مثله.

**لبلب نس**

www.liilas.com

لبلب نس

**WWW.LIILAS.COM**



## جنة لم تدرك

WWW.LILAS.COM

لليلاس

## الفصل الرابع

يوماً بعد يوم، أخذت الحياة تدب في الصور الجدرانية. فقد ابتدأت الحشائش الذهبية والسنابيل الناضجة تبدو وكأن نسائم غير مرئية تتلاعب بها. وابتدأت الألوان المائية تكون الأزهار الآن تحت فرشاة ساشا البارعة.

إنها لم تكلف من قبل برسم مثل هذه المساحة الواسعة، فكانت لهذا تشعر بسرور بالغ وهي تقوم بعملها هذا الذي كانت تكرس له كل وقتها.

قال لها ريكس بجفاء ذات أمسية: «إن أي شخص لا بد أن يظن أنني أضع في قدميك القيد. ذلك أنه من المفترض أنك في عطلة الآن». كان قد جاء يلقى عليها نظرة قبل وصول اختصاصية العلاج الطبيعي. وتتابع قائلاً: «إنني متتأكد من أنني سمعت صوت قدومك إلى هنا بعد الساعة السادسة مباشرة. فهل أنا مخطئ؟»

كان ينظر إلى الصورة الجدرانية بعين ناقدة، ويرقب ضربات فرشاتها الرقيقة تخلق أزهاراً بريئة بين الحشائش بما يشبه المعجزة. ولكنه كما سبق أن وعدها، لم يقل شيئاً. وكانت هي في أعماقها تتساءل عما يمكن أن يكون رأيه.

قالت بسرعة: «أريد أن أنتهي منها أولاً، وبعد ذلك يمكنني أن أستريح». «

قال: «وبعد ذلك، لن تكوني مدينة لـ بشيء».

نظرت ساشا إليه بسرعة وقد توقفت الفرشاة في يدها في الهواء وهي تقول: «إنني لم أقصد ذلك، لقد قصدت أن أقول...»

قال وقد انعقد حاجبه بسخرية: «كلا؟»

إنها طبعاً، ليس في إمكانها استغفال رجل مثله.

قالت: «حسن، أليس هذا شيئاً طبيعياً؟» وعادت إلى عملها شاعرة بأنه يتأمل اعطااف جسمها في السروال القصير والقميص. ومنذ تلك الليلة في غرفة المكتبة، كان لا يدخل عليها الغرفة حيث تعمل، إلا ويتشتت ذهنها بسبب التفكير فيه. إنه التجاذب الطبيعي بين المرأة والرجل. كانت تفلسف مشاعرها نحوه في هذا الشكل.

أدهشتها قوله بجفاء وهو يدير عجلات كرسيه مبتعداً: «لا تدعيني أصرفك عن عملك».

فكرت في أن هذا وقت مناسب لترتاح قليلاً، فذهبت تتناول فنجاناً من القهوة في الحديقة جالسة على مقعد حجري بمفردها، فقد كان النهار رائعاً.

عندما رجعت إلى غرفة الحديقة، كانت اختصاصية العلاج الطبيعي قد وصلت. واستطاعت أن تسمع صوتها من وراء الجدار، وكذلك الحركات وشتائم ريكس أحياناً، وبعد ذلك سمعت صوت تدفق المياه في الحمام وإثر ذلك ببعض الوقت، انغلق باب الردهمة بعد خروج المرأة.

من دون وعي منها، أخذت أذناها ترهفان السمع إلى الأصوات الضئيلة المنبعثة من الغرفة الثانية. الصوت المعتمد من الكرسي ذي العجلات، والصوت المنبعث من إلقاء العاززين جانبأ، ثم صرير السرير وهو يتلقى جسم ريكس

الثقيل الوزن. ثم سمعت صوتاً ضئيلاً تبعته شتيمة بصوت خافت. وبرغم أنها حاولت أن ترکز ذهنها على عملها، فقد ساورها شعور عميق بالعطف. كيف يمكن رجلاً قوياً أن يعتاد أن يصبح عاجزاً في هذا الشكل، فكيف إذا كان هذا الرجل له مثل شخصية ريكس المستقلة البالغة الصلابة؟

قفزت مجفلة وهي تسمع رنين الهاتف. وعندما تناولت السماعة، ازداد خفقان قلبها وهي تسمع صوت ريكس يقول: «هل يمكنك مساعدتي يا ساشا من فضلك؟»

كان صوته هادئاً، ولكنها مع هذا، ألقت الفرشاة من يدها بسرعة ثم هرعت إلى داخل غرفته.

كان كل ما يرتديه سروال قصير وقميص أبيض رقيق ينزل إلى وسطه. كان جالساً على سريره. وعند دخولها رفع رأسه ينظر إليها عابساً.

قال وهو يلاحظ البغة التي بدت على وجهها: «إنني آسف، لم أدرك أن مظهري هذا قد يحرجك.»

قالت بسرعة وهي تبعد نظراتها عنه: «كلا، إن ذلك لا يحرجني.»

طبعاً. لا شيء مهمأ في منظره ذاك، لكن، لماذا يتتصق لسانها بسقف حلتها؟

قال: «لقد سقط مني زر القميص.» وأشار إلى أسفل السرير. لقد حاولت أن أجليه بنفسى ولكنه بعيد عن متناولى.»

قالت: «إن ذلك ليس بمشكلة.» كان عليها أن تجثو على يديها وركبتيها ثم تدلف تحت السرير المنخفض لتبحث فوق السجادة حتى وجدها.

قالت: «ما الذي قذف به إلى تلك المسافة؟» وفكرت بحيرة في أن تلك المسافة هي أبعد من أن يقذفه إليها التدرج العادي للزر. وما لبثت أن لاحظت عصا ملقة إلى جانب شمسيه وتکهنت بأن الزر لا بد سقط في الإتجاه الآخر، وحاول هو غاضباً أن يعيده. وقالت تعنفه باسمة برقه وهي تستوي واقفة على قدميها: «هل ترى صبرك قد نفد سرعة؟»

قال: «يا للعجب... إنك تتكلمين وكأنك ممرضتي..» وضحت وهي تناوله الزر محاولة أن تلطف من مزاجه وتحتفظ عنه، وقالت: «لن تعجبني وظيفة مثل تلك مع مريض سلك.»

قال بيته وقد لمعت عيناه وارتسمت على شفتيه بتسامة: «من بعض النواحي، أظنني أشعر عند ذاك بالمتعة في هذا.»

توردت وجنتا ساشا وهي تحاول ألا تفكر في نوع تلك النواحي التي قد تقوم بها ممرضته. وأخذت تراقبه وهو يعيد تركيب الزر في كم القميص. كانت هي المرة الأولى التي ترى فيها رجلاً يستعمل مثل هذه الأزرار. كان من العقيق الأسود المركب في الذهب، يلمع على القميص الأبيض. وضاحت قائلة: «إن التصوير الجداري يأخذ كل وقتى.» كانت تبدو عليها العصبية، واستدارت لتخرج عندما سمعت صوته عميقاً خافتآ خلفها يقول: «لا تذهب بي.» نظرت إليه متسائلة وقد أخذ التوتر يجتاحها. وربت هو على السرير بجانبه متتابعاً: «تعالي إجلس هنا.» فاذعنـت لطلبه هذا وقد بهرت أنفاسها وتصلب جسدها.

قال محتجأً برقه: «إنك تجهدين نفسك». وعلى غير انتظار، امسك بذقنها بأصابعه يتفرس في وجهها بإمعان وهو يقول: «تبدين شاحبة، هل ثمة ما يضايقك؟» أحدث لمسه لها، ورائحة الكولونيا التي تفوح من أصابعه، ر杰فة في أوصالها جعلتها تبتعد عنه غريزياً. فقال بصوت خشن: «هل ترينني أسباب لك خيبة الأمل إلى هذا الحد؟» كان فمه ملتويًا بمرارة مما جعل ساشا تجرض بريقها. لا بد أن تخبره مهما كانت الظروف.

تمقتت وقد خفضت نظرتها: «كلا، إنك لا تخيب أمري أبداً». فضحك لجوابها المهتز وهو يقول: «أتقولين ذلك بينما تجلسين على سرير رجل؟ إنك حقاً تؤمنين بالمعازلة الخطيرة، أليس كذلك؟»

مد يده إلى ساعته الموضوعة إلى جانب السرير.

قالت بثبات: «كلا، إنني أؤمّن فقط بقول الحقيقة..» أخذت تراقبه وهو يثبت الساعة في معصميه. وقال عيناه تحدقان إلى عينيها بارتياح: «من دون أن تهتمي بما قد يقود ذلك إليه؟ أم لعلك تشعرين بالأمان في الجلوس قرب من هو أقل من الرجال مثل غاييفن تشيز في هذا العالم، أليس كذلك؟»

فجذبت ساشا نفسها عميقاً وهي تقول: «إنني لم أقل هذا بل أنت الذي قلته..»

قال وهو يصر على أسنانه بينما يحاول تثبيت الزر الآخر: «نعم..»

كان ألمه واضحًا مما أشعرها بالكرب. وأحسست نحوه بعطف صامت. ومن دونوعي منها، استقرت نظراتها على

ساقيه. كان ثمة أثر جرح مستطيل على فخذيه، بالإضافة طيئاً إلى الضرر الذي أصاب ظهره. وشعرت برغبة ملحة في لمس هذا الجرح الممتد، ولكنها صدّت نفسها عن ذلك في الوقت المناسب. لتساله بدلاً من ذلك: «هل تتحسن أمورك؟» ألم تخبرها دادى أن أمامه خمسين بالمئة من امكان التجاج في استعادة القدرة على المشي؟

قال: «فلنقل انه لن يكون في امكانني تسلق الجبال..» قالت: «انتي آسفة». دون وعي منها، مست ذراعه لتشعر بعصلاتها ترتعش، وقد جعله التوتر يتتنفس بعمق. وأطلقت هي شهقة خفيفة وقد فوجئت بالتجابو الذي بعثته لمستها غير الواقعية، لتلقّيها دفعه مفاجئة من يده على السرير.

قال: «أحقاً؟» كان صوته خشنًا، وقد ارتسمت على شفتيه السخرية من تجاوبها هذا، كما بانت المرارة على ملامحه وهو يقول: «حسن، ان الشفقة ليست هي ما احتاج اليه يا ساشا. انتي رجل، كما انت تعرفين هذا جيداً، اليه كذلك؟»، وتتنفس بعمق وقد تعلقت عيناه بنظراتها وهو يتتابع: «تعرفين ذلك اكثر مما تعرفين به، ولا يهم بما ستعرفين به على قولى هذا..»

أطلقت شهقة قصيرة وهو يحتضنها فجأة: «كلا...» وغرزت اظفارها في كتفيه وهي تحاول ان تكتب استجابتها لذلك والتي كانت تردد أوصالها. انها لا تستطيع... بالنسبة إلى أي رجل! أنها لا تستحق الحب... بعد الذي فعلته في بن!

كسا وجهها الألم، نتيجة صراع الرغبة والشعور بالذنب في نفسها. وفجأة شعرت بقليلاته تتوقف. وفتحت عينيها

لترى ريكس ينظر الى وجهها وقد تلاشت الرغبة في ملامحه وبدت في عينيه نظرة كالثلج، وهو يهمس بوحشية: «أخرجني... أخرجني من هنا».

كان في لهجته من الوعيد ما جعلها تتراجع بسرعة لخروج الى غرفة الحديقة ثم توارى من خلال الباب المزدوج.

انها ما كانت لتفعل اكثر من هذا التحمل علىطن أنه طرد لها طرداً. وكرهت نفسها. ولكن، كيف كان لها أن تخبره أنها، في داخلها، كانت معوقة شعورياً بقدر ما كان هو معوقاً جسدياً؟ لقد جعلته يحتقرها... واعترفت أن هذا ما تستحقه فعلاً. وشعرت بالمرارة وعيناها تفروقان بالدموع.

تنفست بعمق في محاولة للتخفيض من الحرير الذي تحسه في داخلها. وجالت في أنحاء الحديقة لتجد نفسها، من دون أن تشعر، بجانب إصطبلات الخيل القائمة إلى جانب المنزل.

كانت رؤوس الخيل الكبيرة بارزة من فوق الأبواب، وأثارت عواطفها رائحة الخيل وهي تضرب الأرض بحوارتها.

أوقفها صوت كليم يسألها من أحد الاصطبلات: «هل تودين ركوب واحد منها؟» وأطل عليها بوجهه الذي لو حظه الشمس وقد علت رأسه القبيعة المعتادة. وتتابع قائلاً: «يوجد هنا الفرس الغبراء، وكذلك الكستنائية اللون». وشمل الباحث أماته بنظرة وهو يستطرد: «وهناك ذو اللون الكستنائي القاتم..».

كانت أحصنة رائعة، ولكن أنظار ساشا استقرت على حصان أرققت أغبر اللون في آخر الإصطبل. وأخذ هذا يضرب الأرض بقوائمها وهي تقترب منه.

سمعت صوت كليم يخاطبها وهو يجر فرساً كستنائية اللون قائماً نحوها: «لا أنصحك برركوب ذلك الحصان، فهو ليس للنساء. إنه حصان السيد ريكس، وأننا الوحيد الذي تركبه الآن... ولهذا، فهو لا يخرج بما فيه الكفاية وقد جعله هذا منفعلاً. هل تريدينني أن أجهز واحداً لك؟ أم تفضلين ذلك بنفسك؟»

قالت: «بل يمكنني أن أقوم بذلك بنفسني». وشعرت بالسرور حين مدت يدها تربت على أنف الحصان الضخم ثم ينفر هذا منها.

فكرت في السبب الذي يجعل ريكس يحتفظ بهذا الحصان في الوقت الذي لم يعد بحاجة اليه. وثارت شاعرها، وكان بودها ان تسأل كليم عن ذلك لو لم يكن يتحقق بادياً على وجهه لإصرارها على اختيار ذلك الحصان. وقال لها بغلظة وهو يعيد الفرس الكستنائية اللون الى مكانها: «في هذه الحالة، إلتمنسي طريقك من هنا». ثم ذهب من دون كلام آخر.

أخذت تربت على رقبة الحصان الدافئة وهي تخاطبه تالثة وهي تراه يعود فيضرب بحوارته قلقاً: «إهدايا فتي». كانت أذناه منتصبتين إلى الأمام يستمع إلى ضربات حواره الفرس الكستنائية، ثم دفع برأسه محتاجاً على احتجازها في حظيرته.

أمسكت بأنفه من دون خوف وهي تريح رأسها عليه

بعطف وتخاطبه قائلة: «هل تفتقد سيدك يا فتى؟» وتساءلت عما إذا كان يشعر بالحزن ذاته الذي تشعر هي به، وبالوحدة والكآبة من دون يد تكبح جماحه كما هو الحال معها في هذه اللحظة.

شعرت بوحشة تكتنفها لم تحس بها من قبل، وجعلها شعورها بالإلفة تحوه تجد مربطه بسرعة. كانت معتادة ركوب الخيل، فقد كان خالها يملك مزرعة في تكساس، وكانت، في عطلتها المدرسية تتسلق مع جولبيت في أنحاء المزرعة المغبرة تلك. ولكن هذا المخلوق الفظ لم يكن بتلك الرقة التي تميزت بها تلك الفرس التي عرفتها ذلك الحين. ويعزم بالغ، توجهت بالحصان إلى ذلك الطريق الذي يحيط بالمنطقة إلى أن غاب منظر البيت عن عينيها.

كانت أكواة محصول اللفت والسباتخ الأخضر تمتد على طول الجانب الآخر للأرض التي كانت يوماً ما من أملاك آل تمبلتون، لتباع بالتدريج قطعة بعد قطعة على مدى السنين كما علمت. كانت حرارة الشمس على نراعيها العاريتين تدفئها، كما تحيل حقول القمح المحصول جزئياً إلى بساط من الذهب والبرونز. وكان في إمكانها رؤية الجرار الزراعي يعمل بجد وثبات. وكانت تشم رائحة التبن المكوم حديثاً يصعدا الهواء من الوادي.

شدت لجام الحصان فجأة غير متأكدة من المسافة التي قطعتها وهي تهتف به: «ووو... يا فتى...» لقد زال اكتئابها بعد هذه الرياضة في الهواء الطلق. ولقد استنفد الحيوان طاقتة إلى آخرها كذلك، كما قدرت، لتدير رأسه نحو

إلا صطبل، وفجأة وجدت نفسها تتأضل بكل قوتها في سبيل كبح جماح الحصان. صرخت بالحصان وهي تدفع قدمها في الركاب إلى الأمام، بينما تتصارع مع اللجام لتمعن الحصان من الانطلاق بعيداً. كان بالغ القوة والتحايل والتصميم على عدم الرضوخ لمحاولاتها الانثوية عديمة الجدوى. وأطلقت ساشا صرخة ذعر عندما وقف على قائمتيه الخلفيتين فجأة ملقياً إياها من فوق السياج الخشبي المنخفض، مما جعلها تحاول بغير جدوى التحرك في القمح المحصور. كافحت للوقف على قدميها وقد انحنى ظهرها، إنما لم يصبها أي ضرر، في الوقت الذي كان فيه الحصان يركض، ملوحاً بالرسن والركاب لينعطف إلى الطريق الزراعي الضيق، ثم يغيب عن النظر.

وأخذت ساشا تنفض ثيابها وهي تنظر في أثره مذعورة، ربما يستطيع العودة سالماً، ولكن، ماذما لولم يعد؟ ماذما لو دخل حقلًا لأحد الناس وابتداً يأكل من المحصول؟ أو قد يحدث الأسوأ، إذا هو اختار أن يذهب إلى الطريق العام ليتسبب في حادث اصطدام؟

جمد الدم في عروقها، ومن دون أن تخسيع وقتاً، عادت من فوق السياج وابتداً تقتفي أثره، لتقف بعد فترة لاهثة بعد ما أدركـت عدم جدوى ذلك. لا بد أنـ الحصان قد قطع الأنـ أميالاً عديدة، ويمكن أن يكون أيضاً في طريقـه إلىـ المنزلـ، مما يعني أنـ لاـأملـ لهاـ فيـ أنـ تصـلـ قبلـ أنـ يـدركـ أحدـ ماـ حدـثـ، وخصوصـاًـ رـيـكـسـ.

ارتجلـتـ وهيـ تـفكـرـ فيـ أنهاـ قـامتـ بماـ فيـهـ الـكـفـاـيـةـ لـكـيـ

تنقره منها، وتحطم من قدرها في عينيه حتى من دون هذا العمل الأخير.

صمعت، وهي تفكير في الحيوان أكثر مما تفكير في نفسها، على أن تجد طريقها إلى المنزل في أسرع مما تستطيع. وكان أمامها طريق واحد لتحقيق ذلك.

مضى بعض الوقت قبل أن تسمع صوت سيارة آتية وتوقفت للتقط أنفاسها ثم رفعت إبهامها لكي توقف السيارة. لم تتعود في حياتها من قبل أن تتطلّل على سيارة! وكان واضحًا أن المهارة تنقصها في ذلك، كما فكرت يائسة، عندما مرّت بها السيارة من دون أن تتوقف. ومررت بعد ثوان سيارة أخرى تاركة إياها، هي الأخرى، على قارعة الطريق وقد تملّكتها اليأس.

تمنت أن يصادفها الحظ في المرة الثالثة بعد ما سمعت صوت سيارة آتية. ولم تك تصدق وهي ترى السيارة تبطئ في سيرها قبل أن تشير إليها. وأخذت تبتسم حين تبدلت أساريرها فجأة، وقد صعدت حين رأت باب المقعد الخلفي من السيارة البني إم. دبليو يفتح.

قال ريكس بصوت ينبع بالخطر وهي تجلس على المقعد إلى جانبه: «حسن، يالها من مفاجأة.» يالسخرية القدر أن يكون هو، وليس غيره من وقف ليلاً ليلقطها من الطريق. كانت تفكير في هذا وقد غاص قلبها بين ضلوعها. لم تكن قد أدركت أنه خرج. ولو لم يكن كليم قد أسرج تلك الفرس الكستنائية لشيلا، ثم عاد إلى الإصطبل، لما لاحظ غياب الحصان...»

## جمد لم تطرق

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

منتديات ليلاس

قال: «هل تستمتعين بمناظر منطقة سافولك الريفية؟» أسلكتها الخطير الذي يبيطن لهجته المذهبية، عن أن تسترسل في الشرح، وكانت نظراته الفولاذية تتعارض وابتسمته.

قال بصوت خشن علا على صوت المحرك: «ما الذي تفعلين هنا؟»

جزعت بويقها بتلور وهي تقول: «تعني التعلّل على السيارات؟» حسن، ما الذي يعنيه غير ذلك؟ ولماذا يجعله ذلك غاضبًا على هذا النحو؟ وتساءلت كذلك عن الطريقة التي يمكنها أن تخبره بها عن الأمر. وقالت: «لم أكن أعرف أين أنا، وكيف أعود، ريكس، إبني أعلم أن...»

سكتت فجأة عندما امتدت يده تزيل شيئاً عن ذراعها العارية وهو يقول بصوت هادئ خطير وهو يفتت قشة بين أنامله: «إما أنك كنت مع عاشق على كومة من القش، وإما أن حصاني الشرير قد ألقى بك أرضًا. والنتيجتان لا تبعثان على الرضى، أليس كذلك يا كليم؟»

إذاً، لقد سبق وأن علم بالأمر. وقالت بصوت منخفض وقد شعرت بالخوف من تجهم وجهه: «إبني...» وجاءها صوت كليم من وراء المقوود ليدينهما قائلاً ببطء واختصار: «لقد حذرتها من أنه خطير... وأنه غير ملائم لركوب امرأة.» «إذا، فقد كنت تعلمين؟» كانت كلماته الهاامة هذه تحمل في طياتها تهديدًا بالعقاب على الرغم من الابتسامة المتواترة التي كانت تتلاعب حول فمه.

قالت: «إبني آسفة يا ريكس.» ولكن محاولتها التخفيف من غضبه كانت من دون جدوى. ولم يكن ينظر إليها الآن،

بل كان يتبع بعينيه المناظر الخلفية التي كانت تعكسها المرأة، والتي كان يبدو أن كليم يمنحها أهمية أكثر مما كان يلزم، ليقول أخيراً: «هل يمكنني أن أمر لشراء صحيفه؟» وتحول نحو قرية جميلة مروأ بها، وشعرت ساشا بالتواتر وهي تراهم يوقف المحرك وقد أدرك ما الذي يحدث. لقد كانت ثمة تعليمات صامته من ريكس لـ كليم بواسطة المرأة بأنه يريد أن يتحدث إليها بالأمر على انفراد، وأمتثل الرجل العجوز الأمر. وجرضت بريقيها عندما أغلق السائق الباب خلفه تاركاً إياها تواجه ريكس وحدها.

قال ريكس: «ماذا كنت بسبيله، حين أخذت حصاناً أنت تعلمين جيداً أنك لا تستطعيين كبح جماحه، ثم انطلقت به حتى من دون أن تخبرني أحداً بمكان ذهابك؟ هل ظللت أن لا أحد سيعلم بالأمر عندما يعود وحده وهو يتصرف عرقاً؟ أم أنك كنت من الجنون بحيث ظللت أنه يمكنك التعامل معه بمفردك؟»

قالت تحاول إرضاعه: «لقد قلت إنني آسفة.»

أدركت الآن أن مروره بهذا الطريق لم يكن مصادفة وأنه كان يبحث عنها. وتتابعت تقول: «على كل حال، فإن كليم في الحقيقة، لم يطلب مني عدم أخذذه. لقد قال فقط إنه... أوه، لا أعلم... لقد ظللت أنه كان يظنني عديمة الخبرة في ركوب الخيل. إنني لست بمحنة لكي أعرض حياتي للهلاك لو كنت أعلم أنه شرير إلى هذا الحد..»

قال: «كلا؟» ومن رفعه لجاجبه علمت بوضوح أنه يظنها مجونة حقاً. وتتابع قائلاً: «إنك مقامر شديدة الثقة بنفسك أيتها السيدة...» وأشار إلى صدره بإصبعه «وأشهد أنا،

الفاقد القدرة الجسدية، على أنك أكثر الناس الذين قابلتهم في حياتي عدم شعور بالمسؤولية...»

فإذا كنت عديمة الاهتمام بسلامتك الشخصية، فحاولي التفكير في سلامة الآخرين. ذلك أن ليس ثمة نهاية لما كان يمكن أن يحدثه ذلك الحيوان من الإضرار بنفسه، عدا الأموال...! إنك بانعدام تفكيرك هذا، بحاجة إلى سداد في الرأي يمنعك من الإسلام لنزواتك. ولو كنت أكثر من مجرد ضيفة في منزلي، بدلاً من أميركية مشوشة الذهن، قابلتي...» ففقطعته متهدية: «فإليك ماذا؟»

لقد قالت إنها آسفة، لماذا يبقى على تعنيفه لها في هذا الشكل؟ وتتابعت: «ما الذي تسأل عنه، وأي إيضاح تريده؟» إنها لم تر من قبل هذا التصميم الغاضب في عيني رجل، «اوه... تبا لك!» واندفعت بسرعة محاولة الخروج من السيارة تتبعها صرخة صغيرة لتقبض على ذراعها أصابعه القوية وهو يقول: «نعم، أريد ذلك.» وتتابع وجهه يلتهب بالغضب وقد توترت ملامحه: «ما هو نوع تفكير امرأة لا تستطيع تقدير الخطير وهي تنزل من نافذتها لتحبو على الأفريز؟ وتركب حصاناً رغم التحذير من ركوبه؟ وتقبل أن يوصلها أي كان في سيارته؟ هل الحياة رخيصة إلى هذا الحد؟»

«نعم!» قدفت إليه بهذا الجواب بكل الحرقة والألم اللذين يعلآن قلبها، لترى حيرة شديدة على ملامحه، ثم ما لبث الإدراك أن أنار وجهه.

وببطء، أخذ يمعن النظر في ملامح وجهها التي يتجلّى فيها العذاب. بهاتين العينين البالغتين الذكاء والفهم

وكانما، ويا للغرابة، قد سبق أن أخبره شخص بما قاله بصوت هادئ حليم: «ماذا حدث له؟ ماذَا حدث يا ساشا؟» لقد مضى وقت طويل منذ آخر مرة تحدثت عن ذلك إلى أحد. حتى والداها احترما صمتها ولم يعودا إلى الحديث عن ذلك قط. ولكن ريكس، على نحو ما، وجد في تلك التحفظ خطأ بالغاً... ومن فوق الحواجز الدفاعية التي تحظى، تدفق سيل الآلام والشعور الصامت بالذنب الذي استمر كامناً في أعماقها شهوراً عديدة.

ابتدأت وهي تشعر بالإختناق: «كنا نستعد للزواج. كنت أعرفه من أيام الجامعة... كان استاذ الفنون. وقد انتظرنا إلى أن نلت الإستقرار في وظيفتي. ثم، قبل عشرة أيام من عرسنا... شعرت فجأة بعدم التأكيد من نفسي. وقد قال بن أنها حالة عصبية تسbieق الزواج، وأنه هو نفسه اجتاز هذه الحالة منذ أسابيع. وقد صدقته. وعندما إنها في اليوم التالي، ظلنا أن ذلك كان أثر مجهد غير عادي في عمله، وأنه سيكون على ما يرام... ولكنه لم يتحسن. وقالوا إنه يشكو عارضاً في قلبه... ولكن، في الحقيقة، كان كل شيء هو ذنبي أنا».

لم تكن قد بكت منذ مدة طويلة... ليس بكاء كافياً على كل حال... ولكن دموعها الآن كانت تنهر من دون توقف. بصمت وببطء في البداية، ثم في شهقات متتشنجة في ما بعد. ولم تعد تهتم بما عسى ريكس أن يظن بها، حتى أنها لم تعد تكرر لكونها تستند إليه... ولم تعد تلاحظ أن تينك الكتفين العريضتين كانتا تتحملان عنها وطأة مشاعرها.

لم يقل هو شيئاً قط، وتركها إلى أن خفت شهقاتها

المتشنجة، عند ذلك، لم يتركها للتو وإنما أعطاها فرصة لتقهم الأشياء تدريجياً... ليعود تنفسها منتظمًا كتنفسه هو، فتدرك من بعد حقيقة أن كتفيه اللتين كانت مستندة اليهما، كانتا الآن مبللتين تماماً بدموعها.

وقال فجأة بلطف: «إذا كانت حالته كما قرروا لهم، هذا إذاً كان سيحدث على كل حال عاجلاً أو آجلاً... ربما كان السبب إجهاداً لنفسه في عمله، أو ربما كان مجرد إثارة عصبية تسbieق الزواج، ولكن هذا بالتأكيد لم يكن ثنيك. وما كنت تشكينه أنت إنما كان أعراضًا مؤقتة تسbieق الزواج بالنسبة إلى كثير من المخطوبين. وأنا شخصياً أعرف زوجين سبق أن مرا بهذه المرحلة قبل الزواج، وهما الآن زوجان سعيدان منذ حوالي الخمس عشرة سنة. فكفي عن معاقبة نفسك.»

كانت نصيحته تلك مفعمة بالدفء والتقويم.

ووضع شفتيه على صدغها بحنان، وتنهدت بهدوء. لقد كان أقوى منها، ومع أنه كان غير قادر على المشي، فقد كان أقوى مشاعر من أيي رجل عرفته في حياتها. ومن دون شعور، تعلقت بكميه تستمد ما يتعشعشها من الدفء الذي ينبع منه.

فجأة، ومع انه كان يتتجاوزها بانتظاره وقد قطب حاجبيه الاسودين، أدركت من دون أن تلتفت، أن كليم قد عاد. قال بلطف وهو يتناولها منديلاً أبيض نظيفاً: «خذلي». ومع أنه تركها إلا أنها كانت مازالت متتبعة لذراعه الموسية التي بقيت حول كتفها.

وبدا على كليم الإختيال وهو يلقي عليها نظرة قبل أن يصعد إلى وراء المقود. ربما استنتج من المشهد الذي رأه

في المقعد الخلفي، أن سيده وجّه إليها تعنيفاً قاسياً، وهو الآن يمحو آثار ذلك عنها.

وقال ريكس بلهجة ذات معنى: «شكراً يا كليم». وما كان من السائق إلا أن ألقى بالصحيفة التي لم يكن بحاجة إليها، جانباً، ثم انطلق بالسيارة من دون آية كلمة.

## الفصل الخامس

كانت ساشا تعاون شيلا في قطع البراعم في حديقة الأزهار خلف مدخل المنزل. وملأت ساشا رئتيها من شذا الأزهار التي كانت تجمعها قبل العودة إلى البيت.

قالت شيلا لساشا التي توقفت لتستمع اليها: «أظنك راجعة إلى رسومك مرة أخرى هذا الصباح؟»  
 «كلا، إنها ليست راجعة». ونظرت المرأة بدهشة إلى مصدر الصوت الحازم الذي جاء عبر المدخل والذي تابع يقول: «لقد أجهدت نفسها في العمل بما فيه الكفاية، وستأخذ الآن بعض الراحة.»

قالت ساشا وقد شاب صوتها بعض الرعشة: «أوه، أحقاً؟» كان ريكس يبدو رائعاً في شكل لا يصدق في سرواله الجينز وقميصه الأسود وهو يتقدم بكرسيه.

قالت شيلا وهي تحس بالتوتر الذي ساد بين ساشا وابنها: «أوه، حسن.» وبداء من تجهم وجه شيلا ونظراتها انليس لساشا أمل في الفوز... قبل ان تصعد متذرة بأن عليها أن ترى دي.

«كيف حالك هذا الصباح؟» لقد تحدث إليها ريكس برقة بالغة محت الآثار التي خلفتها لهجة والدته غير المشجعة، ف وقالت باسمه: «إنتي بخير». ورأت عينيه تخسيقان فعادت تقول بإصرار: «حقيقة أنا بخير.» كانت عيناها تعانقان خضراء الحديقة وزرقة السماء. لقد كان الجو غائماً في

الصباح الباكر، ولكن الشمس الآن كانت دائمةً مشرقةً تتالق على قطرات الندى، ليبدو كل شيء متلائماً حلواً رائعاً حياً. قال: «لقد اجتازت، منذ أقمت بيتنا، كثيراً من الصعوبات والتوتر.»

لم تكن هي متأكدة مما يعنيه، هل هو يقصد فقدانها لقوتها ولجوأ السفر وكل شيء، أم ما سبق أن أخبرته به أمس في السيارة؟ ولكن معاملته لها كانت بالغة الرقة منذ ذلك الوقت. كان رأيه سديداً ليلة أمس في أن تفتسل بالماء الدافئ لتخفف من آلم الرضة في كتفها التي حدثت بسبب سقوطها من المنظاد، وقد شعرت فعلاً بالتحسن أكثر ذلك.

قال لها: «لم تكوني قد أمضيت أكثر من بضعة أيام في هذه البلاد قبل أن يحدث لك ما حدث. وقد سبق أن أخبرتني بنفسك أنك لم تستطعي رؤية الكثير، إلى جانب لندن والساحل. إذاً، فانت ستأخذين فرصة يمكنك معها القيام بما جئت لأجله... وهذا تستمتعين كما تشائين.»

قالت: «ولكنني مستمتعة هنا!»

قال ونظراته تتنقل بين يدها الرشيقه التي كانت تحمل الورود وشعرها الحريري الأسود وملامح وجهها الخالية من الزينة: «ومع ذلك... فإننا ذاهبان إلى مشاهدة بعض الأماكن، هذا النهار، فاذهبي وأعدى نفسك.»

إذاً، فهو سيأخذها معه؟ وأسرعت ساشا مذعنة متاجاهلة تدفق الدم الحار في عروقها. واستبالت ثيابها، السروال القصير والقميص، سروالاً طويلاً أبيض وقميصاً حريراً برونزي اللون وخفيّ مناسبين.

## نعم لم تصطاف

ابتسم لها وهي تجلس قربه في النبي إم ديليو وهو يقول: «هذا رائع.» وشعرت ساشا بوجهها يتوجه ونظراته المتکائلة تسرى في أوصالها.

إلام كان يشير؟ إلى مظهرها؟ أم إلى الوقت القصير الذي استغرقه استعدادها؟ لقد كانت قد صممت على ألا تدعه ينتظر طويلاً. ولكنها كانت ترجو ألا يعلم كم كانت متلهفة إلىقضاء النهار معه وهي ترى كل يوم يغلق باب السيارة. تضمن نهارهم سياحة بطيئة في أكثر بلدات المنطقة، وخصوصاً المناطق التي يقصدها الفنانون، مثل هاي ولين وفلات فور ديميل ومنطقة كونستابل.

«عـدـاـ الشـجـرـاتـ الثـلـاثـ التـيـ كـانـتـ لاـ تـزالـ كـماـ رـسـمـهـاـ كـونـسـتـاـبـلـ تـامـاـ.» كانت ساشا تعلق بهذا على ما ترى وقد أفعماها السرور. ورأت الكوخ الشهير في رسمه قد بقى محفوظاً بواسطة اللجنة الوطنية وأن الأرض خلف الشجرات الثلاث على الضفة الأخرى للنهر، والمطحنة المبنية من القرميد الأحمر، كانت لا تزال طبيعية غير مطورة كما كانت في حياة ذلك الرجل العظيم.

نظر إليها غامزاً بعينه وهو يقول: «لا أدرى ما كان الرسام ليقول على كل هؤلاء الزوار.» ولم تكن هي فقط التي تأثرت بغمزته تلك من بين أولئك النساء اللاتي كن هناك. وكانت تسير إلى جانبه وهو يقوم برياضته اليومية رافضاً أية مساعدة منها... عندها شعرت بالحيرة البالغة لشدة اهتمام النساء به وانجذابهن إليه. كن يتدافعن ليقدمن إليه أي قدر من العون. وفكرت وهي تلوى شفتها بجهاء متسائلة، هل كان تصرفهن هذا تابعاً حقاً من عطف وهن

يرينه سجين الكرسي، أم أنه انجذاب منهن إلى رجلته الطاغية؟ كان بالتأكيد صادقاً في شيء واحد، هو أن المكان كان، فعلاً، غاصاً بالزوار كما أشار.

كان الفنانون يجلسون خارج الكوخ الرائع يرسمون تحطيماتهم. وكان المقهى المشرف على النهر يستقبل الزوار بكثرة، وكان الجسر الصغير على النهر يغص بالسياح بعضهم يستأجرون القوارب أو يتمشون وآخرون يجلسون ببساطة مستمتعين بالمناظر الطبيعية الرائعة.

قالت ساشا: «هل تمانع في أن آخذ آخر صورة فوتوغرافية؟»

كانا في طريقهما إلى حيث تقف السيارة، وخفق قلب ساشا وهو يقول باسمه: «لا... يمكن ذلك.»

هرعت تصعد الجسر لتأخذ صورة للحقول، ثم نزلت لت Nxضم إليه ولم تلبث أن وقفت مصعقة.

كان هناك كلب ضخم قد وقف إلى كرسي ريكس متمسكاً به بمخالبه وهو يهز ذيله. وكان ريكس يضحك وهو يحاول تجنبه، ضاحكاً في وجه المرأة الجميلة التي كانت تحاول أن تبعد الكلب عنه.

سمعتها ساشا، وهي تقترب منهما، تعذر قائلة: «إنني آسفة حقاً على ذلك. ولكنه ليس دوماً بهذا العصياني. لا بد أن عندك طريقة تجعل الكلاب تتصرف في هذا الشكل. ولكن هذا الجينز الذي ترتديه... إنني حقاً آسفة...» لقد سبق للكلب أن كان في النهر فرأى ساشا أثر قوائمه الموجلة يغطي أحد فخذيه الطويلين.

عادت المرأة تقول: «أتسمح بأن أعطيك شيء مقابل تكاليف غسل السروال؟ أم أن هناك شيئاً آخر أستطيع القيام به مقابل ذلك؟»

قالت ساشا بعد أن لم تستطع حفظ لسانها: لماذا لا تخلعين عنه سرواله وتغسلين له؟ «لم تكن تعرف من أكثر تهافتًا على ريكس، المرأة أم الكلب.»

قالت المرأة وقد انتبهت فجأة لوجود ساشا: «أوه... إنني آسفة.» وأخذت تنظر إليها من أعلى إلى أسفل وكانتما هي تعجب مما يمكنها أن تفعل مع ذلك الرجل الرائع الجاذبية. وفي شكل ما استطاعت الآن أن تتحكم في تصرفات الكلب.

قال ريكس للمرأة بابتسمة رأتها ساشا، وهي تلوي شفتيها، كالفضة البراقة: «لا بأس. لا تهتمي بذلك.» ما لبثت أن ابتسمت المرأة لريكس ثم جرت كلبها ليبتعدا سعاً.

قالت ساشا ضاحكة: «لا أستطيع تركك وحدك ولو لمدة خمس دقائق، أليس كذلك؟ ألا تظن أنه من الأفضل أن أبعده عنك لكي أتجنب التشنج من جانب بيتك؟» وقال ريكس ببطء وهو ينخفض عن سرواله آثار قوائمه الكلب تاظراً إليها بطرف عينه: «لا أدرى لماذا يمتلكني شعور بأنك لا تعنين ذلك حقاً.»

قالت وقد سرت رجفة في أو صالها: «لا مانع لدى.» لقد قالت ذلك من دون حماس، فلماذا بدت وكأن المقصود منها أنها فعلت؟

قالت: «هل يحدث هذا في كل مكان تذهب إليه؟ أقصد لفتك الأنظار هذا؟»

قال يغطيها وهمما يتبعان السير: «لماذا هذا السؤال؟ هل شعرت بالإهمال؟ ربما في استطاعتك أن تحصلني على واحدة كهذه». وأشار إلى كرسيه وهو يتابع: «عند ذلك تذهبين من المفاهيم المختلفة عن الحياة التي يحصل المرء عليها من هذا المكان».

ضحك بجفاء وقالت: «سأفعل ذلك حقاً، إنما أولاً يجب أن أحصل على جانبية مهلاكة للكلام والقطط».

انفجر هو ضاحكاً وقد لطف ذلك من أساريره: «ربما لأن هذه الحيوانات تحب الجلوس في الأحضان».

قالت باشمئزان: «أتعني الحيوانات أم أصحابها؟» لقد كانت تلك المرأة شابة تتمنى لو تجلس على ركبتيه فيما لو سمح لها بذلك.

القى ناحيتها بنظرة ساخرة وهو يقول: «أوه، هذه قذارة. والآن، ما الذي يتغير كل هذا الحنق في هذا الشكل؟ إنتي أعزب».

كانت هاتان العينان الساخرتان شديدة الدهاء، وضحك بشيء من التوتر قائلة: «أوه، إنه زهو الرجلة». لاحظت أن المنحدر الصغير في موقف السيارات المخصص للمقعدين، يبدو عملية صعبة حتى بالنسبة إليه. فأضافت بوقاحة متعمدة: «سأبحث عن خادمك يا سيدي».

أسرعت ببحث عن كليم وهي تشعر بساقيها لا تكادان تحملنها من تأثير النظرة التي رمّقها بها ريكس.

بعد ذلك بدأ ابتهاجهما يزداد شيئاً فشيئاً، وربما كان السبب في ذلك شعور ريكس بأن ساشا يجب ألا يفوتها شيء

تشعر هي بالرغبة في رؤيته. وبدا عليه هو نفسه الإهتمام كذلك بأعمال الرسام كونستابل، كما لاحظت، شاعرة بأنه لم يكن مجرد مجازاة لها وذلك عندما طلب من كليم أن ينتظر جانباً بعد دقائق من تركهم موقف السيارات. ومال جانباً ينظر إلى البطاقة المصورّة التي اشتراها وهو مازال معجبًا باللوحة المشهورة (حقل القمح) قائلاً: «هذا سيعجبك يا ساشا... إنه كما تريدين بالضبط».

على قمة التل، أخذنا يمتعان النظر بمناظر ديدهام قبل الهادئة. المروج الخضراء والخمائّل التي تحدق بها إلگابات الغامضة وتخترقها الجداول. البرج الرمادي لمعبد ديدهام العلامة البارزة الخالدة للمنطقة، النهر المتعرج، الاشجار. الطريق الجانبي المتفرّعة من الطريق العام. هل هو نفسه الظاهر في البطاقة المصورّة؟ وهزت كتفيها... وعادت بنظرها إلى حقول القمح الذهبية الممتدة أمامهم يتعارض لونه مع خضررة الوادي.

قالت في شك: «هل هذا المنظر هو ذاته؟» كان ثمة تناقضات كثيرة ولكن...

ضحك ريكس وهو يميل تحوّلاً لينظر إلى البطاقة التي كانت تحملها، ليجعلها تشعر بالضيق من ذراعه الممتدة على مسند مقعدها. وسألها باسمها: «ماذا وجدت؟» فقالت: «حسن، أظن ذلك». وشعرت بموجة من الدفء كانت تنبت من ذراعه تلك أكثر من حرارة الشمس. وقالت وهي تتأمل الصورة: «ولكن، لو كان المنظر هو ذاته، لما ظهر المعبد في الناحية اليميني...»

عاد ريكس يضحك وهو يقول: «هذه هي طريقة الفنان.

إنني متأكد من أنك تعرفي كل هذا. الحقيقة أن كونستابل يأخذ من المشهد أجمل ما فيه، كما هو الحال مع ذلك المشهد». وأشار برأسه نحو بطاقتها متابعاً: «ولكن الحقيقة المرة وراء ذلك الرسم أنه لم يستطع بيعه قبل عشر سنوات..»

«عشر سنوات؟» وعادت ساشا تنظر بحيرة إلى بطاقتها الصغيرة التي تصور بمهارة نضج القمح الذهبي، وحركة الاشجار والجدول الذي كان يشرب منه ولد صغير... والمشاعر التي تنبئ من الرسم أجمع... ثم تمنت بحزن: «لا بد أن ذلك قد حطم قلبه..»

هز ريكس كتفيه قائلاً: «لا أظن ذلك. فقد تابع الرسم. فالانسان لا ينتهي إذا لم تأت الامور على النحو الذي يريد. وهنا يأتي دور العزيمة التي تقف بينه وبين التراجع والهزيمة. يجب عليه أن يصمد مثابراً. وهذا يدعى المرونة.» كان يقرر الحقيقة الواقعية.

فكرت هي في أن هذا ما يتحلى هو به... العزيمة والمرونة... ولكن، لماذا يرفض أن يتلقى المساعدة من أحد؟ وخصوصاً أولئك الذين يمكنهم أن يساعدوه في استعادة القدرة على المعيش؟

رفعت إليه عينيه رقيقتين معتبرتين عن رغبتها العميقه في أن تفهمه. ورأته في عينيه لمحه خاطفة فيها بعض الجواب عن تساؤلها هذا، ورأته شيئاً آخر... هل هي الرغبة؟ وجرحت بريقها وقد شعرت بذلك التوتر العنيد المفاجئ؟

كانت لا تزال تكافح لتنمالك مشاعرها عندما وصلت إلى

قرية ذات مناظر رائعة. وسمعت ريكس يقول: «هذه هي قرية كيرسي التي تعتبر أجمل قرية في إنكلترا». أدركت هي سبب هذه التسمية إذ كانت تتضاعف على التل. وكان الشارع الرئيسي فيها، خليطاً من البيوت الخشبية والأكواخ الجميلة المطلية باللون الوردي ثم بيوت أكبر وأجمل من طراز القرن الماضي حيث لا بد أنها كانت مساكن التجار ذلك الحين، الذين كانوا يجمعون ثرواتهم من تجارة الأصواف التي كانت سائدة في «إيست أنكليا» منذ زمن بعيد. لقد تذكرت أنها سبق أن قرأت عن كل ذلك وعن الطبقة العاملة التي تكونت نتيجة ذلك من جيرانهم الفقراء. ولكن الشيء الأساسي في تلك القرية، كما رأت، هو النهر الصغير الضحل الذي يقسم القرية إلى قسمين.

لم تتمكن عن الضحك وهي تقرأ على لوحة وضعت على جانب الطريق مكتوب عليها: إفسح الطريق للبط. وعندما أبطأت السيارة في سيرها انكفت ساشا على وجهها، وهي ترى ابتسامة ريكس الدافئة وهو ينظر إلى الطيور البيضاء السمينة التي تتواثب في رشاش الماء أمامهم.

قالت: «ثمة مثل هذا عندنا في نيويورك.»

قال: «هل تحبين العيش في مثل تلك المدينة الكبيرة؟» كانت لهجة تفضيل الحياة في الريف بالرغم من دائرة أعماله المزدهرة في العاصمة. وتتابع يقول: «لا يمكنك أن تعطي عن نفسك انتباعاً بأنك من نوع الفتيات اللاتي يشعرن بالسعادة في العيش في بيئه بعيدة كل البعد عن الأجواء الريفية. وأتصور أن مهنتك هذه تؤهلك للعيش في آية بيئه تريدينها، فلماذا تلتخصين بنويويورك؟»

قالت وهي تهز كتفيها: «أظنها العادة فقط. فقد اعتدت العيش هناك على الدوام. مع أن والدي طالباً مني، حين تزوج كل منهما، إلى السكن معهما.»

قال: «ولماذا لم تقلبي ذلك؟» كان في صوته، وهو يسألها عن ذلك، تردد بسيط وكانما يخشى أن يفسر كلامه هذا على أنه إثارة لذلك الموضوع الذي سبق أن اعترفت له به. ولكنها، لدهشتها، ابتدأت بالحديث من دون أي تأثر قائلة: «لقد كان عمل بن في نيويورك وأردت أنا أن أبقى إلى جانبه. وبعد موته...» وهزت كتفيها: «لا أدرى الآن...»

قال ريكس بهدوء: «لقد قلت انه كان معلمك؟» فقالت: «نعم مع ابني عرفته في أثناء الدراسة قبل الجامعة... عندما جاء ليسكن في علينا. لقد كان استاذًا عظيمًا في الحقيقة.» قالت ذلك باسمة واستطردت: «أحياناً أفكر في أنه علمني كل شيء أعرفه عن الفن.»

استرسلت في أفكارها عند هذه النقطة... لقد انجذبوا الواحد إلى الآخر، منذ البداية، ولكن انجذابهما هذا لم يكن من الخطورة والتأثير كما هو الحال في انجذابها الآن إلى هذا الرجل الموجود إلى جانبها هنا عندما أخذها بين ذراعيه. لقد ابتدأ الأمر مع بن بهدوء ونما بحرارة عادية.

كمالو أن ريكس كان متبعاً سلسلة أفكارها، قال بصوت هادئ لا يسمع في المهد الأمامي: «هل كنتما تعيشان معاً؟ لم يكن يقصد، في سؤاله هذا، أن يكون فضوليًا أو ما شابه، وإنما ليتفهم مدى الفسر الذي لحق بها.»

قالت: «كلا.» ذلك أنه رغمًا على أنهما كانوا عاشقين،

## بسم لم تصرف

فإنها، عندما تفكر أحياناً في الماضي، كانت تتساءل لماذا بردت عواطفه فجأة في ما بعد. وتتابعت تقول: «لقد كان والدai محافظين وما كان ليعجبهما لو أتنا عشنا معاً في منزل واحد. ولم أشا أنا أن أغضبهما. كنا سنسكن في شقتى أنا بعد الزواج. والآن...» وأشارت بيدها ما يعني أن كل شيء قد انتهى إلى لا شيء، وتتابعت: «لا أدرى. إن فكرة العيش في الريف تزداد جانبية لي الآن يوماً بعد يوم. لهذا، ربما في ما بعد، أنتقل إلى نيوانكلنڈ قرب أبي.»

التوى فمه متاملًا لحظة ثم، وعلى غير انتظار، مد يده يمسك بيدها فتبهر لذلك، انفاسها، وهو يقول: «أخشى أننى لا أستطيع أن أتصحّك بالعيش في نيوانكلنڈ، ولكن مازاً بالنسبة إلى احتساء الشاي الانكليزي الأصيل، معـاـ الآـن؟»

هكذا وجدت نفسها، بعد ثلث ساعة، تجلس إلى جانبه في

مقهى صغير، يحتسيان الشاي الإنكليزي بالقشدة.

قالت تسأله عن كليم الذي لم يظهر له أثر سواء كان ذلك بإيعاز من ريكس أو في شأن عمل خاص به منعه من أن يشرب الشاي معهما: «منذ متى يعمل كليم عندك؟»

قال: «لقد ابتدأ عامل إصطبل، عند أبي عندما كان غلاماً، ويبقى عندنا في منزل «الإستراحة» منذ ذلك الحين. إنه يقوم بأي عمل ولكنه متغصب جداً لعملهولي وللاسرة جموعه، وذلك قبل مراعاته مصلحته الخاصة؟»

سأله: «هل تزوج؟»

قال: «تقريباً... أعني أن المرأة التي اختارها قد هربت منه ولم يتزوج أخرى. إنه الآن، كما أظن، لا يجد الوقت

الكافی للاهتمام بهن. كما أنه، في تصوری، يرى النساء  
أمراً يهدد أمنه واستقراره».

سألته قبل أن تستطيع إمساك لسانها: «مثلي أنا؟» لقد  
ساورها شعور مرة بأن كليم بالدوين يعتبرها متطلقة  
تدخلت بينه وبين سيده الغالي. ولكنها ما لبثت أن صعدت  
للمعنی الذي تضمنه كلامها هذا، مما جعل وجهها يتصرّج  
خجلًا لتشغل نفسها بوضع القشدة في الشاي. وهي ترجو  
ألا يكون ريكس قد لاحظ ذلك. ولكنه أجاب بلطف وقد ظهر  
في عينيه مزاج من الرغبة والتسلية: «لقد قلبتنا جميعاً، يا  
ساشا، رأساً على عقب».

خفضت هي نظرها إلى يديه اللتين كانتا تضعان المربى  
على الخبز فوق القشدة، وهي تتساءل عما تراه يقصد  
 بكلامه هذا. هل تراها أثرت فيه إلى هذا الحد؟

قالت: «يبدو أنني أسبب الفوضى في أي مكان أذهب  
إليه». وضحت في محاولة للتغلب على شعور الضعف  
الغربي الذي انتابها إزاء كلامه هذا. ورغبة في تغيير  
الموضوع قالت له: «المفترض أن تضع القشدة فوق المربى  
وليس العكس». كان هذا، على الأقل، ما اعتادت أن تقوله  
جدتها الانكليزية.

ضحك هو معها وهو يقطع جزءاً من الكعكة بشهية رجل  
هازأ رأسه بسرور وهو يلعق المربى من أطراف أصابعه  
ويقول: «القشدة أولاً وبعدها المربى. ذلك أن القشدة هي  
بديل من الزبدة. إن كل انسان يدرك ذلك. هذا مع أنني أملك  
أفكاراً إنقلابية في هذا المضمار تكفي لبدء حرب أهلية.  
أين تفضلين انت ان تكوني؟ في صف أنصار الملك أم صف

أنصار البرلمان؟ أنا شخصياً أحబ لك صف أنصار الملك  
لأن فوق شفتك شارباً أبيض كشارب الملك».

«اووه... وبسرعة، مسحت ساشا شفتها العليا التي كانت  
ملطخة بالقشدة فكانت بذلك مثار سخرية الضاحكة».

قالت له بينما كان يحرك السكر في الشاي: «هذا لأن فمك  
كبير بما يكفي لتدرس المعلومات في الروس».

كانت مسرورة بهذا المزاج بينهما. ورفعت رأسها  
تسائله: «هل هذا أحسن؟»

قال: «من دون حدود». ومال نحوها محاولاً تعقبيلها،  
ولكنها ابتعدت عنه مجفلة. فعاد يستقيم في جلسته وهو  
يقول بصوت منخفض: «إذا كنت لا تحبين هذا التجاوب،  
فدعني عنك تعمد الإثارة».

قالت: «لم أكن لأتعمد ذلك».

هل كانت تتعمد ذلك حقاً؟ وأحسست بالحيرة. إذا كان  
صوته هو مرتجفاً في هذا الشكل، فكيف بصوتها هي؟  
وخشية من أن يظن أنها كانت تغازله، أخذت تتأمل ما حولها  
من زينة وزخارف وكلها مصنوعة من القش مثل أجراس،  
قرون، حدوات حسان، وكلها تزيين جدران ذلك المقهى  
الصغير، وموضع منها على الطاولة للبيع. وقالت:  
«باللامس الجميل اذ يسمونها دمى القمح... لماذا أطلقوا  
عليها هذا الاسم؟»

علمت من نظرته ذات المعنى أنه أدرك أنها تعمدت تغيير  
الموضوع، وابتسم لها بجفاء قائلاً: «ذلك يعني دمية بمعنى  
تمثال أو صورة مقدسة. وهذا من مخلفات عبادة الاوثان.  
أما الآن فصنعتها هو فقط من باب الهواية، لكي تجذب

السياح. وكانت، في وقت من الاوقات. من ضروريات الريف الانكليزي. كانت الدمية تصنع من آخر رزمه من القمح، للدلالة على انتهاء موسم الحصاد. وكان البعض يعتقد ان هذه الدمية يجب أن تدفن معها الشيطان الكامن في القمح. وتنتظر الحبوب كامنة في التراب طوال الشتاء لتنستيقظ في الربيع إلى حياة جديدة..»

كانت طريقة في رواية هذه الاسطورة تثير كل الشاعرية الساحرة التي ترافق تلك الازمنة.

أطلقت تنيدة خافته وهي تهمس: «لشد ما أحبيت تلك الفقرة الأخيرة..»

ابتسم ابتسامة خاطفة وهو يقول: «لقد ظلت ذلك..». ولكن الطريقة التي كان ينظر بها إليها بتينك العينين المقلقتين اللتين بعثتا التوتر في جسدها، جعلت قلبها يزداد خفقاتاً، وهو يستعيد الحديث عن الموضوع الذي سبق أن حاولت تغييره، وذلك بقوله: «وإذا أردت أن تعرفي لماذا أجد صعوبة في أن أبعد يدي عنك، فالسبب، ببساطة، لأنك... وعفوألهذا التمثيل، تمثيلين الخبز الطازج لرجل اعتاد دوماً أن يعيش على الط沃ى المزينة الدسمة..»

ضحكـت بصوت مرتفـع قائلـة: «تعني خيراً أبيضـ ومـحمـصـاً؟» كانت تسـخرـ منـ نفسـهاـ بيـنـماـ كلـ عـصـبـ فيـ جـسـدـهاـ يـهـتزـ تـجاـوباـ معـ قولـهـ ذـاكـ غـيرـ مـسـطـيعـةـ النـظرـ إـلـىـ تلكـ العـينـينـ الرـمـاديـتـينـ الحـادـتـينـ نوعـاـ ماـ.

قالـ: «أـعنيـ بـهـ غـنـيـاـ بـالـموـادـ الـاسـاسـيـةـ،ـ جـمالـهـ طـبـيعـيـ،ـ وـأـكـثـرـ مـنـ ذـلـكـ،ـ فـهـ أـكـثـرـ إـشـبـاعـاـ لـلـرـجـلـ.ـ لـاـنـاـ نـعـلـمـ،ـ نـحـنـ الـاشـتـانـ،ـ اـنـاـ نـكـذـبـ حـيـنـ تـجـاهـلـ أـنـ ثـمـةـ درـجـةـ مـنـ التـجـاذـبـ

الجـسـديـ بيـنـناـ،ـ كـلاـ،ـ لـيـسـ درـجـةـ وـانـماـ مـقـدـارـ سـيـاسـيـ يـوـمـ يـتـقـرـرـ فـيـهـ انـفـجـارـاـ جـهـنـمـيـاـ.ـ وـلـكـنـ ماـزـلـتـ غـيرـ مـسـتـعـدةـ لـعـلـقـةـ جـادـةـ بـعـدـ،ـ يـاـ سـاـشاـ.ـ حـتـىـ لوـ كـنـتـ كـذـلـكـ،ـ فـأـنـاـ لـسـتـ بـالـرـجـلـ القـادـرـ عـلـىـ أـنـ يـنـشـئـ مـعـكـ مـثـلـ هـذـهـ الـعـلـقـةـ.ـ أـوـهـ بـيـنـيـ لـاـ اـعـنـيـ اـنـيـ لـاـ اـسـتـطـعـ اـنـشـاءـ عـلـقـةـ اـسـاسـيـةـ،ـ وـلـكـنـ حـسـبـ مـاـ اـعـتـقـدـ هـنـاكـ اـشـيـاءـ اـخـرـ يـجـبـ اـعـتـبارـهـاـ...»

«لـوـرـينـ مـثـلـاـ؟» قـالـتـ سـاـشاـ ذـلـكـ وـهـيـ لـاـ تـعـرـفـ لـمـاـذـاـ يـجـبـ أـنـ يـطـفـوـ اـسـمـ هـذـهـ الفتـاةـ الجـمـيلـةـ فـوـقـ كـلـ شـيـءـ آخـرـ.ـ وـبـعـدـ،ـ قـانـ هـذـاـ اـسـمـ لـاـ يـعـنـيـهاـ هـيـ،ـ سـاـشاـ،ـ بـشـيـءـ.

استطردت تقولـ: «لـقـدـ كـنـتـ مـحـقاـ فـيـ قـوـلـكـ فـيـ الـبـداـيـةـ...ـ وـهـوـ أـنـيـ غـيرـ مـسـتـعـدةـ بـعـدـ..»ـ وـتـنـفـسـتـ بـعـمقـ لـاـ تـرـيدـ انـ تـعـرـفـ،ـ لـنـفـسـهاـ قـبـلـ أـيـ شـخـصـ آخـرـ،ـ بـاـنـ كـلـ مـاـ عـلـيـهـ أـنـ يـفـعـلـ هـوـ أـنـ يـاـخـذـهـ بـيـنـ ذـرـاعـيـهـ،ـ لـتـنـسـيـ،ـ عـنـ ذـاكـ،ـ كـلـ شـيـءـ عـنـ بـنـ.ـ وـطـرـدـ هـذـهـ الـاـفـكـارـ مـنـ ذـهـنـهـاـ لـتـقـولـ بـصـوـتـ خـفـيـضـ مـتـوـرـ:ـ «أـرـأـيـتـ،ـ لـاـ شـيـءـ يـدـفعـكـ إـلـىـ الـخـوـفـ.ـ إـنـيـ لـاـ أـتـطـلـعـ إـلـىـ عـلـقـةـ مـعـ رـجـلـ الـآنـ وـعـلـىـ كـلـ حـالـ...»ـ كـانـ عـلـيـهـاـ لـسـبـبـ مـاـ،ـ أـنـ تـقـولـ «...ـ لـقـدـ كـانـتـ عـنـدـيـ فـكـرـةـ أـنـكـ مـرـتـبـطـ إـلـىـ حـدـ كـبـيرـ بـلـوـرـينـ..»ـ

ارتفـعـ حاجـبـاهـ مـسـتـكـرـاـ الـحـدـيـثـ عـنـ اـبـنـةـ عـمـهـ،ـ وـهـوـ يـقـولـ:ـ «أـوـهـ،ـ أـحـقـ ذـلـكـ؟ـ وـكـيـفـ وـمـنـ وـضـعـ فـيـ رـأـسـكـ هـذـهـ الـفـكـرـةـ؟ـ»ـ جـرـضـتـ سـاـشاـ بـرـيقـهاـ.ـ إـنـهـاـ لـاـ تـسـتـطـعـ أـنـ تـقـولـ أـنـ دـيـ هـيـ الـتـيـ أـخـبـرـتـهـاـ بـذـلـكـ.ـ أـوـ أـنـ مـاـ بـدـاـ عـلـىـ لـوـرـينـ هـوـ أـفـصـحـ مـنـ أـيـ كـلـامـ.ـ وـقـالـتـ:ـ «أـلـيـسـ هـذـاـ صـحـيـحاـ؟ـ»ـ

بدـتـ عـيـنـاهـ الرـمـاديـتـانـ تـخـترـقـانـ عـيـنـيـهـاـ إـلـىـ الـأـعـماـقـ.ـ قـالـ:ـ «وـكـيـفـ يـمـكـنـيـ أـنـ أـتـزـوـجـ لـوـرـينـ،ـ أـوـ أـيـةـ

امرأة أخرى، وأنا على هذه الحال؟» وانحدرت نظراته إلى كرسيه المتحرك الذي يمثل سجنًا لا يمكنه الفكاك منه، وقد تجهم وجهه والتوت شفتاه بوحشية.

قالت: «إنني آسفة.»

لم تعرف ماذا تقول غير ذلك. كان التفهم لآلامه وخيبته، يكسو وجهها، بينما كانت تحس بأن مشاعرها هي كحبات القمح المدفونة في التراب التي تحدث عنها قبل لحظات. وعند ذلك قالت: «قد لا تبقى دائماً هكذا...» فقاطعها بحدة: «دعني عنك هذا. لقد سبق أن أخبرتك أنتي لا أريد شفتوك». وألقي بنظرة على صحنها وبقية كعكتها وهو يتتابع: «هل انتهيت؟» وكان صوته خشنًا يتجلّى فيه نفاد الصبر.

لو أنها لم تكن قد انتهت، فقد انتهت الآن، بعد ما هجرتها شهيتها.

قالت: «إنني لم أقصد بقولي هذا، ما فهمته.» كان عليها أن تستمر معه بكل قدرتها حين استجع هو قدرته المقيدة ليندفع بكرسيه نحو المكتب ليدفع ثمن الطعام، وليرحظى بابتسامة عطف من فتاة الصندوق، مما جعل ساشا، وقد لاحظت ذلك، تشعر بالإستياء وخيبة الأمل من أن تحاول تعديل الموقف بالنسبة إلى مشاعره. وكان بالرغم من مزاجه الجاف لا يزال يحتفظ ببعض اللطف البارد وهو يسمح لها بأن تقدمه في الخروج. عادت تقول: «إنك تعرف أنني لا أقصد هذا بقولي ذاك.»

كان المقهى في شارع القرية الرئيسي. ولكن كلّيم لم يكن قد عاد بعد بالسيارة. وهكذا جلست هي على جدار منخفض

قرب المقهى مستمتعة بدفعه أشعة الشمس على وجهها وذراعيها العاريتين، مما أمدّها بالشجاعة لأنّ تقول: «إنني أعرف أنك لا تستطيع السير، ولكنك أحياناً، يا ريكس، صعب جداً. وأحياناً أنت مفرط الحساسية نحو هذا الأمر ولو بالنسبة إلى كلمات قليلة.»

فليطردّها من منزله إذا شاء، وقد يفعل ذلك... كانت تفكّر في ذلك بعد ما انتابها اليأس من الطريقة التي كان يحدّق بها إليها.

كانت صدمتها كاملة حين بدت على ذلك الفم الصلب تكشيره وهو يقول: «إذا، فها أنا ذا الآن أعيدك إلى الدموع من جديد.»

كان ذلك حقيقياً إنما ليس تماماً.

قالت وهي تشعر بنفسها قريبة من البكاء: «إنني لا أبكي.» وأخذت تحدّق إلى زجاج نافذة المقهى بعينين لا تزيان. وما لبثت أن شعرت بصدمة وسرى في جسدها تيار كهربائي عندما أمسك ريكس بيدها فجأة ثم ضغطها على شفتيه.

قال بصوت يالغ الرقة: «لا يأس... يمكنني، على الأقل، أن أضيّط نفسي تجاه هذا العمل..»

لكنها هي لم تستطع. وأغمضت عينيها وكل عصب فيها ينبعض حين لمست شفتاه الدافتان يدها.

لقد سبق أن وافقته على أنها ليست مستعدة لإجراء علاقة، ولكنها كانت، في الحقيقة، مستعدة لذلك، ومعه هو.

لقد أرغمت على الاعتراف بذلك الآن.

رفع ريكس رأسه لينظر إليها بعينين لامعتين وهو

يقول: «لقد جعلتني أشعر بأشياء لا حق لها بالشعور بها يا ساشا».

فكرت هي، يحدوها على ذلك شعور عميق غامض، بأن شعوره بعدم حقه في ذلك لا يعود إلى أن ذلك الحادث قد جعله مسلولا وإنما بسبب لورين.

ارتجمت من لمس أصابعه، وشعرت بانحطاط بالغ في قواها من تأثير تلك العواطف المتضاربة، وما لبث أن شعرت بالإرتياح وهي ترى السيارة آتية من بعيد.

## بسم لم تتحقق

www.liilas.com

متجر لورين

## بسم لم تتحقق

www.liilas.com

متجر لورين

### الفصل السادس

تابعت الأيام وعجبت ساشا وهي ترى أنها قد أمضت، حتى الآن، حوالي ثلاثة أسابيع في منزل «الإسترحة»، وفي انكلترا نحو أربعة أسابيع. لم تستطع ساشا، حتى الآن، الإتصال بأمها. ولما كانت تعلم أن سوزان وسايدروس كونواي، والدتها وزوجها، قد أصبحت عودتهما إلى البيت متوقعة في أي وقت الآن، لتنهي كل معاملاتها المالية ورسمها الجدارية كذلك، فقد شعرت بالألم يعتصر قلبها وهي تفكّر في أنه لن يبقى أمامها ما يجعلها تقيم بذلك البيت بعد ذاك. وفكّرت في أنه حتى ذلك الحين، تكون الأيام التي أمضتها فيها في منتهى السعادة، وخاصةً الأماسي بعد العشاء، عندما كانت شيئاً ولة ريكس تذهب إلى الاصطبلات لفقد الخيول أو لتراجع آخر التقارير عن مختلف الجمعيات الخيرية التي كانت مشتركة فيها، لتبقى هي، ساشا، مع ريكس وحدهما. كانت وحدها تلك الليالي التي كانت ساشا تتطلع إليها وإلى ما كان يتخللها من مساجلات طويلة تشمل المواقف الذهنية والمرحة بينها وبينه كانت أحياناً تمتد ساعات طوال الليل.

لم يكن من عادتها من قبل الاستماع بالحديث مع أي شخص كان أو الاستماع إليه بهذه الكثرة. وكانت إذا ما حانت لحظة الإفتراق لتذهب إلى فراشها، تحس بلوحة

غريبة. ولكن كانت بينهما دوماً نظرات صامتة وتلميحات وضحكات أو حتى تأوهات. أحاسيس عاطفية مشتركة على الدوام تجمع بينهما، وكانت تندى أحياناً بالإلتفجار. وكانت تعرف أنها إذا هي تجاهمت هذا الإنذار وبغيت، فإن إرادة ريكس الحديدية ستنهار ويتوقف الحديث لتجد نفسها متورطة في مشاكل مع رجل قد سبق أن ارتبط جزئياً بأمرأة أخرى. إنها مشاكل لا تريدها وليس لها طاقة على مقاومتها.

من الغريب أن القدرة على كتابة قصص الأطفال التي كانت قد ظلت أنها ماتت مع موت بن، قد عادت فجأة بكل زخمها لتجد نفسها أمام فكرة جديدة لكتاب من كتبها الصغيرة. لقد فشل كتابها الأخير، لأن موضوعه كانت تتنفسه الحياة تماماً كما كان شعورها هي في ذلك الحين. لقد أفعمتها روح منطقة سافولك الريفية بالإلهام، لتسбег على عملها حيوية خلاقة، تماماً كذلك القمح الاستوري الذي يبعث في حياة جديدة. ولكنها في أعماقها، كانت تعلم أن السبب لم يكن ذلك فقط، كان مصدر ذلك الإلهام أقوى من أن يكون مجرد جمال الطبيعة، كان شيئاً جديداً وأشد خطورة من أن تعرف به... حتى لنفسها. ولكن لم تعد الحياة مجرد ساعات عليها أن تمضيها. لقد أصبحت معه تشعر بالحياة حقاً. كان هذا الشعور مصدر سعادة لها. برغم أن غاين تشيز كان قد حاول، عندما ذهبت معه ذات يوم إلى السباحة في المدينة، أن يثبط من روحها تلك حين قال: «ما الذي تقصدينه بقولك إنك لا تستطعين تناول الغداء معي لأنك لا

تناولينه مع ريكس تعليقون؟» ثم خرج من حوض السباحة ليتبعها مجتازاً الأرضية المبللة، وقد شعر بالغيط من رشاش المياه والصراخات التي تتعالى من السابحين، وقبض على ذراعها يمنعها من الوصول إلى غرفة تغيير الملابس وقد بان عليه عدم الرضى عن خططها للبيوم التالي، وقال: «منذ متى؟ لا أظنك متورطة معه، أليس كذلك؟ إذا كنت كذلك حقاً فانت إنما تتصرفين بحمامة، ذلك أن من المعروف عنه ميله إلى ابنة عمه الجميلة، والشيء الوحيد الذي يمنعه من الإرتباط بها هو إعاقته. حسن، إنك تعلمين حالته.»

حاولت ساشا أن تتملص منه غير راغبة في الحديث عنه أو عن لورين. ولكن غاين لم يتركها تذهب وبقي مصرأ على متابعة حديثه ليقول: «من الواضح انه كان جاداً في علاقته مع فتاة ابتدأت منذ أكثر من أربع سنوات قبل الحادث، ولكن يبدو أنها تركته لتعمل في وظيفة في الخارج، عندما علمت أنه قد لا يستعيد قدرته على السير مرة أخرى. وكانت لورين الجميلة تنتظر بلهفة جمع الشمل، فلاتحاولي أنت حل هذا الرباط العائلي المتين.»

قالت ساشا وهي تسحب ذراعها من يده بقوه: «ومن قال إبني أحارول ذلك؟ مسكين ريكس.» وشعرت برجفة لم يكن سببها فقط الشعور بالبرد بسبب قطرات الماء الباردة التي تساقط على كتفيها من شعرها المبلول. كيف يمكن أية امرأة ان تكون بتلك القسوة؟

عاد غاين يقول بجفاء وعدم ذوق كما رأت ساشا: «لا أظنه مسكيناً، قد تكون هي عديمة الخلق حقاً. ولكن ذلك لا

يعطيه الحق في أن يحاول أن يستحوذ على مودة فتاتي وحنانها، في حين أنه غير مؤهل كفاية كما هو حاله الآن. فإذا كنت ستاتين إلى لندن للتسوق غداً، فيمكنك المرور على في مكتبي أنا، وليس مكتبه».

قالت وهي تشعر بالضيق من الماء المنتاثر من جراء قفز إثنين من المراهقين إلى حوض السباحة: «كلا، لا استطيع يا غايفن. إتنى أحب الوقاء بالوعد».

كانت تريد بذلك أن تظهر له، ببساطة، جانبًا من مبادئها في الحياة. بينما كانت تتذكر شعورها عندما دعاها ريكس ذلك الصباح، والذي كان أشبه بشعور فتاة مراهقة عند أول موعد لها. وعادت تقول وقد عادت ترتجف: «يمكنك أن تفك في ما إذا كنت أنا فتاتك، ولكنني إذا أطلت وقوفي معك، فقد أصاب بالتهاب رئوي». وضحت وهي توسيع الخطى لتغير ملابسها.

في الصباح التالي، ركبت القطار إلى لندن لتطوف على محال شارع اكسفورد. ولهذا فعندما وصلت إلى بناء تمبليتون التجارية الواسعة، كانت مثقلة بحملها من أكياس مشترياتها المختلفة.

جاءها صوت ريكس: «مرحباً، يا ساشا. يبدو عليك أنك أمضيت صباحاً طيباً». وخرجت دي من المكتب حيث كان ريكس يتحدث في الهاتف، لتسالها إن كانت ترغب في فنجان من القهوة في أثناء الانتظار. وغاب صوت ريكس عندما أغلقت دي باب المكتب، ولكن نبرات صوته العميقة تركت في نفسها أثراً جعلها لا تفكر في طعام أو شراب. قالت تجبيها: «لا، شكرأ يا دي، سانتظر إلى حين موعد

الغداء..» وابتسمت للمرأة وهي تغوص في المقعد الوثير. كان على شفتتها مسحة من الصبغة هي كل ما كان على وجهها من زينة. وكانت قد أعادت صبغ شفتتها في آخر محل كانت فيه، وذلك لكي تبدو في نظر ريكس في أجمل مظهر. ولكنها الآن، وهي ترى ملابس دي التي هي في غاية الأناقة، أخذت ترى بساطة ملابسها التي كانت مكونة من تنورة زرقاء واسعة وقميص أبيض وخففين.

جاء صوت ريكس الآخر بنبرة جافة متفكهة: «هل ابتدأت الزائرة بتدمير مكتبي، يا دي؟ أدخليها قبل أن يحدث مالا تحمد عقباه».

قالت دي مازحة: «حسن، نكريه بأنك لم تبدئي بالعمل تحت إمرته بعد. أو أنت على الأقل لا تقبندين راتباً من مكتبه...» وضحت مما يدل على نوع العلاقة الحميمة التي تربط ريكس بموظفيه.

ابتسم لساشا وهو ينظر إليها، من وراء مكتبه المصنوع من خشب الجوز قائلاً: «صباح الخير». وتتسارعت دقات قلبها وهي تراه في بذلت الداكنة الرائعة، قاسيأ خطراً كما ينبغي لملك الوسط التجاري أن يكون... الملامح القوية المسيطرة تلك، كانت تلطفها ابتسامته العاطفية المشرقة.

قالت تعارضه شاعرة بالسرور بذلك: «لم يعد الوقت صباحاً بل هو بعد الظهر». ورفع هو حاجبه بمكر، إذ كان يدرك طبعها ذاك، ليلاقي بنظرة إلى ساعته وهو يقول بلهف: «هكذا إذا». وأخذ ينظر إلى أكياس المشتريات في يدها سائلاً: «يبدو أنك اشتريت كل ما في شارع اكسفورد..».

ضحت، ولكن الاهتمام بمشترياتها كان يبدو على

وجهه مما أدهشها، وهو يشير عليها بالجلوس وينظر إلى الأكياس التي وضعتها إلى جانب مقعدها في أثناء جلوسها، ثم قالت: «إنها فقط أشياء تقيدي في عملي. فراش وريشات للرسم.. دفاتر للتخطيط و...» وقاطعها: «وماذا أيضا؟» ونظرت إليه بعد إذ سمعته يضحك بهدوء قائلاً: «لا ملابس؟ لا مجوهرات؟ لا عطور؟» وأخذ يمعن النظر في بشرتها، في حاجبيها القاتمين وأهدابها السوداء التي كان في طولها وكثافتها ما أغناها عن الكحل. وما لبست أن بدت في عينيه نظرة غامضة.

قالت وقد شعرت بالاستياء من فكرة احتمال أنه يقارنها بلورين: «إنني لا اهتم بمثل هذه الأشياء في شكل خاص.» قال: «كلا.» كانت هذا الكلمة هي كل ما قاله ولم تدرك هي ما إذا كان محباً لذلك أم لا. ثم قال: «لقد تحدثت إلى أمي هاتفيأ هذا الصباح حيث أخبرتني أنك انهيت رسومك الجدارية الليلة الماضية.»

شعرت بشيء من الذهول لتغييره الموضوع فجأة، ثم قالت ببساطة: «نعم.»

كانت قد أكملت عملها بعد عودتها من السباحة مع غايفن حيث بقيت إلى ساعة متأخرة من الليل، ولكن ريكس لم يعد قط ليلة أمس على حسب معلوماتها. وتساءلت والألم يعتصر قلبها، عما إذا كان قد أمضى ليلته مع لورين.

قال باختصار وقد بان الرضى على وجهه وهو يرتاح باستلقائه إلى الوراء عاقداً يديه خلف رأسه: «هذا حسن». وكان قميصه الرقيق يبرز صدره القوي العضلات. جر رضت ساشا بريقيها وهي تنظر إليه. كان من الصعب

عليها أن تصدق أنه يجلس على كرسى ذي عجلات. وقالت بعصبية: «إنك لم ترها بعد انتهائها.» قال وهو يحدق إلى عينيها بقوة جعلتها تخفض نظرها: «هذا صحيح. وقد لاتزال إعجابي أبداً... وعند ذاك تكونين مدينة لي حتماً. أليس كذلك يا ساشا؟» كان يمزح طبعاً، ولكن بطريقة مثيرة جعلت ريقها يجف. وأخذت ترقب حركات يديه المرئتين وهو يجمع أوراقه المختلفة. كانتا يديين نشيطتين قويتين. وتصورت يده تلامس وجنتها الناعمة.

قال: «ما الذي تحبين أن تفعليه الآن؟» فرفعت نظرها عن يديه بسرعة وقد احمر وجهها وكأنما قد خشيت أن يكون قد قرأ أفكارها. وقالت مستغربة: «أن افعله؟» ألم يدعها إلى تناول الغداء معه؟ وأجاب هو بشيء من نفاد الصبر: «نعم. ذلك أنك لم تري بعد لندن كما يجب في المدة القصيرة التي أمضيتها هنا. ولهذا أسألك إلى أين تحبين الذهاب؟» تصاعدت خفقات قلبها وهي تجيب: «إنني لا... لا أعرف.»

لكنه كان يعرف. وهكذا طلب من كليم أن يأخذهما إلى مطعم كان قد سبق أن حجز فيه مائدة لهما. وعلى شرفة مشمسة تطل على نهر التايمز، تناولاً غداء مؤلفاً من السمك والسلطة والخبز الطازج المحمص. وكانا وحدهما لأن كليم، كالعادة، قد غاب عن الأبصر... وأخذوا يرافقان المراكب وزوارق النزهة التي تناسب في المياه المتلائمة تحت أشعة الشمس. وكان ريكس يطلعها

على أسماء الجسور التي تصل جنوبى المدينة بشمالها.  
قال: «لقد كنتم أنتم الأميركيين، قد أدع يتم ملكية جسر  
لندن القديم، فاخذتموه إلى أريزونا عندكم». ولمعت عيناه  
وهو يقطع السمك في صحنـه، واستطرد: «أخشى أن عليك أن  
تذهبـي إلى ولاية أريزونـا في أمـيرـكا لـتـرى ذلكـ الجـسـرـ  
الـشـهـيرـ».

وضـعـتـ سـاشـاـ يـدـهـاـ عـلـىـ صـدـرـهـاـ تـدـعـيـ خـيـةـ الـأـمـلـ،ـ وـهـيـ  
تـقـولـ:ـ «ـوـأـنـاـ التـيـ قـطـعـتـ كـلـ تـلـكـ المسـافـةـ لـأـرـىـ الجـسـرـ هـنـاـ؟ـ  
ـحـقـاـنـ هـؤـلـاءـ الـأـمـيرـكـيـيـنـ يـسـتـولـونـ عـلـىـ كـلـ شـيـءـ»ـ.ـ ضـحـكـتـ  
ـوـهـيـ تـلـقـطـ نـظـارـتـهـاـ الشـمـسـيـةـ.ـ وـاسـطـرـتـ:ـ «ـهـلـ لـدـيـكـ أـيـ  
ـاعـتـراـضـ عـلـىـ ذـلـكـ؟ـ»ـ فـنـظـرـ إـلـيـهـاـ بـابـتـسـامـةـ جـانـبـيـةـ وـهـوـ  
ـيـقـولـ:ـ «ـلـيـسـ فـيـ هـذـهـ اللـحـظـةـ،ـ وـفـضـلـاـ عـنـ ذـلـكـ فـقـدـ حـصـلـنـاـ  
ـعـلـيـكـ»ـ.

أخذـتـ سـاشـاـ تـحـدـقـ إـلـىـ صـحـنـهـاـ،ـ وـهـيـ تـقـولـ:ـ «ـهـذـاـ لـاـ  
ـيـكـفـيـ لـتـعـوـيـضـ عـنـ الجـسـرـ»ـ.ـ وـضـحـكـتـ.

قال: «هـذـاـ يـعـتـمـدـ عـلـىـ وـجـهـ النـظـرـ التـيـ تـتـطـلـعـيـنـ مـنـهـاـ»ـ.  
ـكـانـتـ تـعـلـمـ أـنـ كـلـامـهـ هـذـاـ لـاـ يـعـدـوـ أـنـ يـكـوـنـ غـزـلاـ بـسـيـطاـ.  
ـوـلـكـنـ،ـ لـمـاـ تـسـبـبـ مـثـلـ هـذـاـ الغـزـلـ فـيـ جـرـيـانـ دـمـهـاـ حـارـأـ فـيـ  
ـعـرـوقـهـ؟ـ وـبـعـدـ،ـ فـهـيـ لـمـ تـعـدـ مـرـاهـقـةـ،ـ لـمـ تـعـدـ مـثـلـ هـذـاـ الغـزـلـ  
ـوـالـمـزـاحـ مـنـ الرـجـالـ.ـ وـلـكـنـ لـمـ يـحـدـثـ أـنـ قـاـبـلـتـ مـنـ قـبـلـ رـجـلـاـ  
ـبـهـذـهـ جـانـبـيـةـ الطـاغـيـةـ التـيـ يـنـضـحـ بـهـاـ رـيـكـسـ تـمـبـلـيـتـونـ،ـ  
ـوـتـيـ كـانـ مـنـ تـأـثـيرـهـ فـيـهـاـ أـنـ كـانـ تـجـاـوبـهـاـ مـعـهـ مـنـ دونـ  
ـحـدـودـ.

ـتـمـقـمـتـ بـكـلـمـاتـ لـاـ مـعـنـىـ لـهـاـ مـنـ دونـ أـنـ تـعـرـفـ بـمـاـذاـ تـرـدـ  
ـعـلـيـهـ.ـ وـسـمعـتـهـ يـقـولـ:ـ «ـأـتـعـلـمـيـنـ؟ـ إـنـكـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ فـتـاةـ فـيـ

الـسـادـسـةـ وـالـعـشـرـينـ مـنـ عـمـرـهـاـ سـبـقـ لـهـاـ أـنـ كـانـتـ مـخـطـوبـةـ  
ـسـلـيمـةـ النـيـةـ إـلـىـ درـجـةـ مـدـهـشـةـ»ـ.  
ـضـحـكـتـ وـهـيـ تـحـاـولـ أـنـ تـبـدوـ بـمـظـهـرـ المـشـمـئـزـ بـرـغـمـ  
ـشـعـورـهـاـ بـتـورـدـوـ جـنـتـيـهـاـ:ـ «ـوـأـنـتـ مـغـازـلـ خـارـجـ عنـ الـحدـودـ»ـ.  
ـقـالـ بـهـدـوـءـ وـعـيـنـاهـ تـقـرـسـانـ فـيـ اـعـطـافـ جـسـدـهـاـ الـجـذـابـ:  
ـكـلـاـ،ـ وـلـكـنـتـيـ رـجـلـ يـقـدرـ الـجـمـالـ»ـ.ـ وـجـعـلـ صـوـتـهـ الـمـتـهـجـ  
ـبـالـعـاطـفـةـ أـنـفـاسـ سـاـشاـ تـبـهـرـ.ـ كـانـ الـهـوـاءـ يـعـبـثـ بـخـصـلـاتـ  
ـشـعـرـهـ بـيـنـمـاـ أـشـعـةـ الشـمـسـ تـتوـهـجـ عـلـىـ مـلـامـحـ الـجـذـابـ.  
ـوـكـانـ مـنـ سـحـرـ عـيـنـيـهـ الـرـمـادـيـيـنـ أـنـ جـعـلـهـاـ تـنـتـمـتـ:ـ «ـوـكـذـلـكـ  
ـأـنـاـ»ـ.

ـأـرـتـسـمـتـ عـلـىـ ثـغـرـهـ اـبـتـسـامـةـ دـافـئـةـ بـطـيـنةـ وـسـرـىـ بـيـنـهـماـ  
ـتـيـارـ قـويـ مـخـيفـ،ـ جـعـلـ سـاـشاـ تـحـاـولـ عـبـثـ تـمـالـكـ حـواـسـهـاـ  
ـوـالـظـهـورـ بـمـظـهـرـ طـبـيعـيـ.ـ قـائـلـةـ بـسـرـعـةـ وـبـصـوـتـ مـرـتـجـفـ:  
ـ«ـمـاـذـيـ يـدـورـ فـيـ ذـهـنـكـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ بـقـيـةـ النـهـارـ؟ـ»ـ  
ـأـلـقـىـ رـيـكـسـ بـالـمـلـعـقـةـ جـانـبـاـ وـهـوـ يـقـولـ بـاـبـتـسـامـةـ مـاـكـرـةـ:  
ـ«ـإـلـىـ جـانـبـ رـغـبـتـيـ الـقـوـيـةـ فـيـ الـجـلوـسـ مـعـكـ وـالـتـحـدـثـ  
ـمـطـلـوـلـاـ،ـ فـأـنـاـ اـقـتـرـحـ الـذـهـابـ إـلـىـ الـمـعـرـضـ الـوـطـنـيـ بـعـدـ ذـلـكـ»ـ.  
ـلـمـ يـكـنـ ثـمـةـ جـوـابـ عـنـ ذـلـكـ،ـ وـلـاـ هـيـ حـاـوـلـتـ أـنـ تـجـبـ وـالـسـبـبـ  
ـهـوـ اـزـدـيـادـ خـفـقـانـ قـلـبـهـا...ـ وـبـعـدـ ماـ اـطـمـأـنـ رـيـكـسـ إـلـىـ أـنـهـاـ  
ـنـالـتـ مـنـ الـطـعـامـ الـكـفـاـيـةـ،ـ خـاطـبـ كـلـيـمـ بـالـهـاـفـتـ النـقـالـ فـيـ  
ـحـقـيـقـتـهـ،ـ ثـمـ اـسـتـدـعـيـ النـادـلـ لـدـفـعـ الـحـسـابـ.

ـمـضـىـ الـوقـتـ بـسـرـعـةـ بـعـدـ ذـلـكـ.ـ بـرـغـمـ أـنـ كـانـ عـلـيـهـماـ أـنـ  
ـيـدـخـلـاـ الـمـعـرـضـ مـنـ الـبـابـ الـخـلـفـيـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ كـرـسـيـ  
ـرـيـكـسـ،ـ فـإـنـهـاـ لـمـ تـسـتـطـعـ إـلـاـ أـنـ تـعـجـبـ بـقـدـرـتـهـ فـيـ التـغلـبـ عـلـىـ  
ـإـعـاقـتـهـ وـمـصـاحـبـتـهـ لـيـشـارـكـهـاـ تـقـدـيرـهـاـ لـلـرـسـمـ.

هفت وهي تقف وجهاً لوجه أمام لوحة كونستابل المشهورة (هاري واين) تقول: «أنظر إلى الجمال وقوّة الحياة في هذه اللوحة...» كانت نظرتها الفنية مفعمة بالتقدير لمهاراته في استعمال الألوان: اللون الأحمر واللون الأبيض المتألقان، كانا علامته المسجلة في هذه اللوحة التي كانت من أشهر أعماله.

قالت: «لا أستطيع أن أصدق أنني أمام لوحته هذه..» كان في إمكانها البقاء أمام اللوحة إلى الأبد. وكانت قد رأت هذه الصورة على تقاويم سنوية بلا عدد، ومطبوعة على بطاقات بريدية، ولكنها لا يمكن أن تقاس بأصلها الذي تراه أمامها.

كانت هذه هي زيارتها الأولى لهذا المعرض. ومع أنها لم تظهر دهشتها علانية لاهتمامه بإحضارها إلى هنا، فقد قدرت له هذا إلى أقصى حد. وعندما انتبهت فجأة، إلى جلوسه بقربها كل ذلك الوقت، تمنتت تقول: «إنني آسفة ولكنني... لا أستطيع أن أخرج الآن، فهل عندك مانع؟»

قال باسم: «إمكاني قدر ما تشاءين». وهزتها رنة صوته العميق المتفهمة. ليس ثمة رجل آخر بمثيل صبره، ما عدا بن... وفكرت بدهشة أن وراء ذلك المظهر الفولاذي قلباً حنوناً شعرت به في غير مناسبة. لقد فتنتها شخصيته المتعددة الأوجه وجذبها من دون إرادة منها. فمن تلك الجاذبية إلى روح النكحة على ندرتها عنده، إلى طبعه الحاد... ثم تأتي تلك الناحية العملية الجافة، الرجل الذي يضم بحزم ومن دون هوادة، هذه الناحية التي جعلت منه اليد المسيطرة وراء قصة أسطورية النجاح لمناث الملايين

من الجنسيات، وفرضت احترامه على أكثر الرجال احتراماً. بينما كان آخرون مثلها هي يهابونه نوعاً ما. ولقد اعترفت بذلك بصدق في أثناء عودتها بالسيارة تاركين المدينة وراءهما.

عند وصولهما، قال ريكس بينما كان كلّم يتناوله العكازين ليخرج بهما من السيارة: «والآن، جاء دوري أنا.» فهمت ساشا أنه يعني رسومها الجدارية.

قالت بلهجة قلقة: «لقد سبق أن أذركت بأنّي لم أقم قبلًا بمثل هذا العمل الكبير.» كانت تفكّر في ما عسى أن يكون انقاده لعملها ذاك، وهي تتبع كرسيه عبر القاعة حيث أنه لم يكن قد رأى رسومها تلك منذ المرحلة الأولى. ولكنّه أشار عليها أن تسبقه نحو غرفة الحديقة بملامح خالية من التعبير.

فكّرت بينما كان يتوجّه بكرسيه نحو غرفة الرسم في أن هذا على كل حال بيته هو... وتسائلت عن شعور رجل في مركزه ينتظر الآخرين الكلمة الفصل منه.

قال من دون أن يحول عينيه عن الرسم: «أهذا حقاً ما طلبت منك أن ترسمي؟» كان صوته ياردأً من دون تعبيّر مما جعلها غير متأكدة من رأيه. وتتابع هو قائلًا: «حسن، إنّه يعكس شخصيتك بالتأكيد، طبيعية، عفوّية، قوية العزم، مغامرة...» وتجهم وجهه وهو يرى عمل الفرشاة المسرف في رسم النباتات النضرة، ورشاش الدهان الجريء لإبراز حساسيتها نحو القمع الناضج. وفجأة استدار بكرسيه. كانت تعابير وجهه مزيجاً من الحيرة و... ماذا؟ وفكرة، هل هو لوم؟ عتاب؟... وغاص قلبها بين ضلوعها عندما

قال بصوت لا يكاد يختلف عن الغضب: «طماذا، كنت تصيغين وقتك...؟»

قطع عليه كلامه صوت أمه عند الباب وهي تقول: «آسفة يا ريكس. لم أدرك أنك قد عدت». كانت لورين معها وقد دبت المرأةتان في غاية الأناقة في ثياب ركوب الخيل. وفكت ساشا في أن شيلا لا يمكن أن تدرك مبلغ خطأ التوقيت الذي اختارتة لمقاطعتهما. وأصابها الهلع من ردة الفعل عند ريكس ومضت تتساءل عما كان بسبيل قوله قبل أن تقاطعه أمه. ألم تعجبه كل تلك الساعات الطويلة من العمل؟ وأحسست بالتعاسة لترتسم على فمها ابتسامة باهتة عندما دخلت المرأةتان. وقالت الأم وهي تبتسمل لساشا بتقدير كبير: «لقد قلت للورين أن تلقى نظرة على رسومنا ما دامت قد انتهت». قال ريكس ببطء وهو ينقل نظراته الساخرة بين أمه وساشا: «إذا فهـي رسومـنا الآن؟»

خفضت ساشا نظرها بعد إذ لم تستطع مواجهة نظراته. هل كانت تلك الابتسامة الخفية لأجل الآخرين؟

قالت لورين بجفاء، وكانت تقطي شعرها الذهبي بقبيعة الركوب السوداء: «أظن أن من المناسب جداً لو كنتما أنتـما ضمن رسومـ الجدار هذه، إذ إنـكمـ اـنتـما اللذانـ سـتعـيشـانـ معـهاـ فيـ النـهاـيـةـ عـلـىـ كـلـ حـالـ...ـ وـوـاـضـعـ أـنـ عـمـتـيـ شـيلاـ هـيـ المـبـعدـةـ.ـ وـمـاـذـاـ عـنـكـ أـنـتـ يـاـ رـيكـسـ؟ـ وـاـسـتـدـارـتـ عـيـنـاهـاـ الزـرـقاـوـانـ إـلـيـهـ تـلـقـمـ مـوـافـقـتـهـ عـلـىـ مـاـ تـقـولـ.ـ وـحـبـسـتـ لـورـينـ وـسـاشـاـ أـنـفـاسـهـماـ.ـ هـلـ يـنـقـدـهـاـ أـمـامـ الـآخـرـينـ؟ـ

كـانـتـ تـشـعـرـ بـالـغـثـيانـ وـهـوـ يـعـودـ فـيـرـفـعـ نـظـرـهـ إـلـىـ الرـسـومـ مـرـةـ أـخـرىـ لـتـرـتـسـمـ عـلـىـ مـلـامـحـهـ الـشـاعـرـ القـوـيـةـ الـتـيـ

تنـيـنـاـ.ـ وـكـادـ قـلـبـهاـ يـكـفـ عـنـ الـخـفـقـانـ عـنـدـمـاـ نـظـرـ إـلـيـهـاـ.ـ وـكـانـتـاـ لـاـ يـوـجـدـ غـيرـهـماـ فـيـ الـغـرـفـةـ،ـ لـيـقـولـ بـلـطـفـ:ـ «ـأـنـهـاـ سـتـكـيدـ تـسـتـحـقـ أـنـ تـخـسـرـ جـسـرـ لـندـنـ لـأـجـلـهـاـ.ـ»ـ

قـالـتـ شـيلاـ:ـ «ـمـاـ الـذـيـ تـتـحدـثـ عـنـهـ يـاـ رـيكـسـ؟ـ»ـ

قـالـ:ـ «ـإـنـهـ مـاـكـنـتـ أـهـمـ بـقـولـهـ لـهـاـ حـيـنـ دـخـلـتـ،ـ وـهـوـ أـنـتـيـ لـاـ تـعـرـفـ لـمـاـذـاـ تـضـيـعـ وـقـتـهـاـ فـيـ رـسـمـ صـورـ جـمـيـلـةـ عـلـىـ التـقاـوـيمـ السـنـوـيـةـ لـلـشـرـكـاتـ،ـ فـيـ حـيـنـ تـمـلـكـ مـثـلـ هـذـهـ الـموـهـبـةـ.ـ»ـ

كـانـ جـوابـهـ عـنـ سـؤـالـ أـمـهـ الـمـرـتـبـةـ بـالـغـ الصـراـحةـ،ـ وـلـاـ جـوابـ عـمـاـ كـانـتـ تـقـولـهـ لـورـينـ.

شـعـرـتـ سـاشـاـ بـيـنـظـرـتـهـاـ الـحـادـدـةـ،ـ وـأـدـرـكـتـ أـنـ الـفـتـاةـ قـدـ لـاحـظـتـ بـجـلـاءـ تـلـكـ الـصـلـةـ الصـامـتـةـ بـيـنـهـاـ وـبـيـنـ رـيكـسـ...ـ وـلـكـنـهـاـ،ـ فـجـأـةـ،ـ لـمـ تـعـدـ تـهـمـ وـأـفـعـمـ قـلـبـهـاـ السـرـورـ..ـ لـقـدـ أـعـجـبـهـ عـلـهـاـ.ـ وـلـمـ تـنـتـبـهـ لـمـقـدـارـ الـحـرـارـةـ الـتـيـ تـضـمـنـتـهـاـ اـبـتـسـامـتـهـاـ لـهـ،ـ وـلـاـ لـنـظـرـاتـهـاـ الـتـيـ تـعـانـقـتـ مـدـةـ لـمـ تـغـبـ عـنـ مـلـاحـظـةـ الـمـرـأـتـيـنـ.ـ وـلـكـنـ فـجـأـةـ جـاءـهـاـ مـنـ بـعـدـ جـداـ صـوتـ لـورـينـ مـلـيـئـاـ بـالـتأـثـرـ وـالـيـأسـ،ـ وـهـوـ يـقـولـ:ـ «ـإـنـاـ ذـاهـبـتـانـ لـلـنـزـهـةـ لـرـكـوبـ الـخـيـلـ يـاـ رـيكـسـ،ـ هـلـ تـأـتـيـ مـعـنـاـ؟ـ»ـ وـاـخـرـقـتـ كـلـمـاتـهـاـ جـوـ الـبـهـجـةـ الـمـحـيـطـ بـسـاشـاـ،ـ وـكـذـلـكـ أـصـعـقـهـاـ صـوتـ شـيلاـ يـقـولـ بـخـرـاءـعـةـ:ـ «ـلـوـرـينـ»ـ

قـالـتـ:ـ «ـإـنـكـ تـعـرـفـيـنـ مـاـ أـقـصـدـ.ـ»ـ وـسـرـعـانـ مـاـ بـداـ عـلـيـهـاـ النـدـمـ بـعـدـمـ رـأـتـ نـظـرـةـ عـدـاءـ مـلـتـهـيـةـ مـنـ رـيكـسـ،ـ فـتـابـعـتـ:ـ «ـلـقـدـ كـنـتـ أـقـصـدـ أـنـ أـقـولـ إـنـ كـنـتـ تـرـيـدـ أـنـ تـأـتـيـ لـوـدـاعـنـاـ.ـ»ـ

لـقـدـ قـلـبـتـ كـلـمـاهـاـ بـسـرـعـةـ وـقـدـ بـانـ عـلـيـهـاـ الـحـنـقـ،ـ وـلـكـنـهـاـ مـتـسـطـعـ إـقـنـاعـ أـحـدـ مـنـ الـحـاضـرـيـنـ بـقـولـهـاـ هـذـاـ.ـ لـقـدـ كـانـتـ

الغيرة تتملك حواسها بقسوة. وكان حب التملك الذي تشعر به نحو ريكس يدفعها إلى مهاجمته بالطريقة الوحيدة التي تعرفها، لتقول لساسا: «أظنك ستتركيننا قريراً لأن عملك هنا قد انتهى!»

كانت الإبتسامة التي منحتها لساسا تتنطق بالحقد الجريح. وشعرت ساشا بالرثاء لها وهي تراها تجعل من نفسها أضحوكة.

وقالت متلعلمة: «إنني... حسن، أنا...» لم تكن تعرف ما يجب أن تقول. إنها لم تستطع الاتصال بأمها بعد لكي توافقها بأرقام تلك الشيكات. والقرض الذي منحها إياه ريكس قد استهلكته أو كادت في النفقات اليومية المتناثرة من بنزين لسيارتها، وصور للجواز الجديد وكذلك الجواز ذاته... ومضت تقول: «أظن أنني...»

قطاعها صوت ريكس بحزن وهو يرميها بنظره قوية متحدية منعتها من الاحتجاج: «إن ساشا باقية هنا، أفهمت؟» سكتت ساشا وقد ساورها الإرتباك من أن تتحدث عن قصورها العادي أمام الآخرين. وما لبث أن ابتسم للورين، وقد سيطر على مشاعره بقوة خارقة، بتلك الإبتسامة القاتلة التي يمكنها أن تحطم قلب المرأة إذا كانت ضعيفة.

ارتجلت ساشا عندما وصلت بتفكيرها إلى هذا الحد. بينما كان ريكس يقول للورين: «والآن، كوني فتاة طيبة، وأخرجي واستمتعي بنزهتك وعندما تعودين قد يمكنك مناقشة اقتراحك عن ملحق الصالون ذاك.»

استنجدت ساشا من هذا الكلام أن لورين التي كان

والداها ثريين بما فيه الكفاية، ما زالت تلجاً إلى ريكس لتمويلها. ورمقتها لورين بنظرة قاتلة وهي تندفع خارجة كالعاصرة بخلاف شيلا التي انسحبت بروح مرحة.

قالت ساشا وهي تضع يدها على مسند أحد الكراسي: «حقاً يا ريكس، إنها ليست طفلة..»

فقال: «كلا..»

فأخذت ساشا تلامس خشب الكرسي الناعم بأصابعها من دون وعي، ثم تنفست بعمق قاتلة: «إنها تحبك..»

قالت ذلك وقد ضاق صدرها عندما رفع هو حاجبه الأسود متسائلاً عن سبب الرجفة في صوتها. ثم قال: «إنها فقط، تظن أنها تحبني..»

قالت: «إنها في الثانية والعشرين..» وفكرت في أنه لا يمكن أن يكون أعمى إذا كان لا يستطيع أن يرى مقدار جنون تلك الفتاة به. وأردفت تقول بتردد: «إنها جميلة جداً..»

قال: «نعم..»

لماذا كل هذا الألم الذي شعرت به حين وافقها على ذلك. هل لشعورها بأن الشيء الوحيد الذي يمنعه من الزواج بها هو عدم قدرته على المشي؟

تحولت لتخريج، ولكن سد عليها الطريق بكرسيه وهو يسألها: «إلى أين تذهبين؟»

قالت: «إن النزهة في أنحاء لندن قد تكون ممتعة حقاً، ولكنها أيضاً مرهقة. وأنا بحاجة إلى الإغتسال لأحس بالإنتعاش..»

كانت تكذب لأن كل ما كانت تريده حقاً هو الإبعاد عنه. ولكنه لم يكن على استعداد لأن يدعها تذهب. وأخذ يمعن

النظر في ملامحها الشاحبة المتواترة، وهو يقول: «ولتكن ستبقين هنا».

لم يكن يطلب منها ذلك، بل كان يأمرها أمراً. وهزت هي كتفيها قائلة: «نعم، إلى أن تتيسر أموري لكى أرحل..»

قال: «وافر ضى أن هذا لم يحدث؟» وابتسم وكأنما طرأ على ذهنه فكرة ليتابع قوله: «إن أمامك أسبوعين فقط في هذه البلاد وربما بقيت أمك غائبة طيلة هذه المدة..»

قالت بإصرار: «هذا غير محتمل..» ولكنها مع هذا، أحست بوخزة ألم في قلبها. كان قلبها جريحاً من ناحية ريكس تمبليتون. فهى تعلم انه على الرغم من محاولته كبح ميله نحوها، فإن الجانب الحسى الذى يربط الواحد منها بالآخر، يزداد قوة كل يوم، والشىء الوحيد الذى شعرت به نحوه أن احساسها هذا كان شيئاً أبعد من مجرد انجذاب، ولقد اعترفت الآن فى قراره نفسها بذلك. وللهذا، إذا هي مكثت وقتاً أطول، فإنها لن تعرف بعد ذاك كيف تخرج من كل هذا.

على كل حال كانت تلك المعضلة تبدو وكأنها تحل نفسها بنفسها بسرعة أكثر مما توقعته، عندما تلتقت جواب مخبرتها إلى نيويورك فى اليوم资料.

## الفصل السابع

«لا بأس يا أمي. لا تقلقي. إننى بخير!»

وضعت ساشا السماعة وقد اكتسبت مما لمسه من قلق أمها عليها. وابتسمت بعجز لشيلا التي كانت قد دخلت لتورها إلى قاعة الجلوس. وقالت: «إنها أمي..» وأضافت وهي تنظر إليها بسذاجة وهي تتتابع: «إننى آسفة، ولكنك لست مثل أمي..»

قالت شيلا بلطف: «إن القلق هو ميزة الأمهات. ولكن كلا، فإن ريكس ذو شخصية مستقلة قوية لا يترك مجالاً لأحد كي يتدخل في مسيرة حياته..»

قالت ساشا توافقها على ذلك: «كلا، إننى أتمنى لو أستطيع إقناع أمي بأننى لم أعد فى السادسة عشرة..» تنهدت وهي تشعر بذلك التسارع المallow لخفقان قلبها إذ سمعت صرير الكرسي المتحرك في القاعة.

لقد عرف بالأمر من دون أن تخبره. لقد رأت ذلك في نظرة عينيه القاسية قبل أن يلقي على أمه نظرة خاطفة سرعان ما جعلتها تترك الغرفة. وقال: «هل تجحت؟»

أومأت ساشا برأسها قائلة: «ستذهب أمي إلى شققى لإحضار الشيكولات السياحية. فيمكننى عند ذاك، أن أصرفها من المصرف حالماً أبرزها. لقد قالوا إن الأمر قد يستغرق يومين أو ثلاثة، عند ذاك يمكننى أن أرد إليك القرض الذى تفضلت بمنحي إياه، ثم، إذا لم يكن عندك مانع...» وشعرت

بغصة في حلقتها ثم تابعت «.... إن ما أقصده هو... انتي لا  
أستطيع أن أبقى هنا فترة أطول..»  
لماذا شعرت بمثل هذا العذاب وهي تتقول ذلك؟  
عند ذاك، إقترب منها وقد كست ملامحه خطوط قاسية  
جامدة وهو يسألها: «لِم؟»  
تزاحمت في رأسها أسباب لا تحصى... لأنك تحب لورين  
فاراداي! ولأنني أنا... أنا أشعر نحوك بجانبية لا  
تصدق...!

طردت عنها هذه الأفكار بسرعة لتقول: «يجب أن توافق..»  
لماذا جاء هذا وكانه التماس؟ فقال بجمود وتجهم: «لا  
أقبل. وهذا لا يوافقني..» واشتدت قبضته على ذراع الكرسى  
حتى بانت عظام أصابعه. لقد رد عليهما كلامها بعناد ساخر.  
إنه بالتأكيد لا يظن بها عدم الاعتراف بالجميل. وعاد يقول:  
«ستتحدث عن ذلك الليلة. بعد العشاء. إنني على موعد مع  
وكيل عمل في ويندسور. وهذا سيشغلني النهار بطوله.  
ولكنني سأعود حوالي السابعة... فكوني على استعداد..»  
قالت: «ولكنني...»

لكن تصميمه أسكنتها وهو يستدير بكرسيه خارجاً  
وتتنفست هي الصعداء. فهو على الأقل، يبدو أنه سياخذها  
خارجأ. ليناقش معها الأمر... وهذا يعني أنه لا يريد أن  
يواصل الحديث أمام لورين.

على كل حال، فهو يستطيع أن يقول ما يريد. وهي  
ستستأجر غرفة في نزل حالمًا تتسلم نقودها. لقد صممت  
على ذلك، لأجل راحتها الذهنية إذا لم يكن لشيء آخر.  
لتتجنب رؤية لورين، أمضت ساشا معظم نهارها في

غرفتها تعمل في صنع نميتها (دمية القمح) قبل أن تقرر أن  
الوقت قد حان للاستعداد للخروج مع ريكس.  
لم يكن ريكس قد قال إلى أين سياخذها، لهذا لم  
تعرف ماذا يجب أن ترتدي، برغم أنه لم يكن لديها  
الكثير من الملابس لاختيار. ونظرت إلى خزانتها  
الخالية تقريباً. ولكنه يعلم أن ملابسها ليست آخر  
صرعة في عالم الأزياء... فإذا هو لم يعتبر ذلك وهو  
يوجه إليها الدعوة، فستكون هذه مشكلته هو ولن يستد  
مشكلتها. ولكنها مع ذلك، لم تستطع إلا أن تفك في ما  
يمكن أن تبدو عليه في مطعم كالذي اعتاد ريكس  
الذهاب إليه. وتناولت تنورة قطنية بيضاء واسعة  
تناسب وظرفي كم قميصها ويحيط بنهايتها شريط  
عربيض من الدانتيلا البيضاء.

بادرها كليم، الذي كان في الإنتظار بقوله: «يريد السيد  
ريكس أن نذهب نحن إليه.» ومع أن لهجة كليم كانت  
كالعادة في غاية الاقتضاب، فقد فتح لها الباب الخارجي  
 بكل البشاشة التي اكتسبها من خدمته لآل تمبليتون على  
 مدى جيلين كاملين من الرجال. وخيل إلى ساشا أنه في  
 الأيام الأخيرة، أصبح أكثر لطفاً معها.

قالت: «إلى أين نحن ذاهبان، يا كليم؟ هل ترك نسيت  
 شيئاً؟» سألته وهي تميل إلى الأمام بعد تركهما البيت إذ  
استدارت السيارة فجأة راجعة إلى الوراء لتدخل من باب  
آخر يبعد حوالي ربع الميل على طول الطريق.

لما لم يجب، هزت ساشا كتفيها وعادت إلى جلساتها.  
لكن الطريق بدلاً من أن يقودهما رجعوا إلى البيت كما ظلت،

إنحدر بهما بعيداً خلال الأشجار نحو النهر. كان واضحاً لها انه سلك طريقاً مختصراً نحو إحدى القرى. كان المساء رائعاً بالشفق الوردي والنسائم العليلة. وأغلقت ساشا عينيها تستمتع بدبء الشمس الآيلة إلى المغرب. كانت تستمع إلى خرير جدول، وهديل حمام الغاب عندما وقفت السيارة فجأة، ففتحت عينيها لتلقوا على خرائب منزل كان يوماً متزلاً صيفياً. ونظرت بتعجب إلى كليم الذي استدار يفتح لها الباب، وقال بصوت خال من التعبير: «إنها الأوامر يا ساشا.»

قالت بحيرة وهي تجذب الشال الحريري حول كتفيها وتتنزل من السيارة: «ماذا؟» وزاد استغرابها أنه لم ينادها من قبل باسمها الأول. ونظرت إليه ضاحكة وهي تقول: «لماذا هنا يا كليم؟»

قال لها وهو يعود إلى السيارة: «عمت مساء..» ولدهشتها الشديدة، إنطلق بالسيارة وغاب عن ناظريها. لم تكن قد جاءت إلى منطقة بعيدة مثل هذه من قبل. ورفعت نظرها تأمل المبنى الأثري. كان مبني سبق إصلاحه وربما قصد به أن يكون متزلاً. وتندركت أنها سبق أن رأت رسماً لهذا المنزل في حالة أفضل مما يبدو هنا وذلك في منزل (الاستراحة).

عندما أوصلتها فضولها إلى الدوران، إلى الجانب الخارجي المهدوم توقفت أمام ما ترى من خراب.

كان المنظر رائعاً مثيراً. كان منبسطاً أمام ناظريها سهولاً من الخضراء والذهب حيث القمح الناضج يتلقى مع النباتات الأخرى الزمردية التي ترتفع على ضفة النهر

الثانية. ولكن المنظر البدائي أمام الأعمدة الأثرية كان هو الذي فتن ليها.

كان ثمة مائدة حديبية قائمة على شرفة فوق النهر الصامت، قد بسطت عليها مأدبة لشخصين. وكانت أشعة الشمس على غطاء المائدة من الحرير، ترسل أشعتها الوردية على الثريا الفضية القائمة في وسط المائدة، لتبدو هذه وكأن اللهب يتصاعد منها. وكان ريكس جالساً وقد امتد ذراعه على ظهر أحد المقعددين الهلاليين الشكل اللذين أحاطا بالمائدة وهو يبتسم لها بتकاسل.

قال: «سامحيني إذا لم أنهض واقفاً لاستقبالك.»

كان مرتدية قميصاً أبيض فضفاضاً طويلاً الكمين فوق سروال قاتم اللون. وضحت هي وقد شعرت فجأة بالتتوتر، وقالت: «... عندما تدعوه أحداً إلى العشاء فإنك تدعوه حقاً إلى العشاء...» وأشار إلى مقعد عليه وсадاتان قباله قائلاً: «فكرة في أن ذلك يناسب ذوقك الذي يحب البساطة وعدم التكلف.»

وصب لها شراباً في كأسها. ودهشت وهي تفكّر إلى أي حد يتقهم شخصيتها حتى في هذا الوقت القصير، وتساءلت كم تكلف كليم من العناء لكي يعد كل هذا لأجل سيدته. ولكنها قالت فقط: «إنك رجل بالغ المهارة.» فضلاً عن ذلك، أليست هذه طريقة الفريدة لإقناعها بالبقاء؟

اعترفت ابتسامته بذلك وهو يقول: «وأنت امرأة رائعة الجمال إلى درجة غير معقوله.»

احمر وجهها، وأحسست بالإرتياح إذ صرف اهتمامهما عن هذا الموضوع صوت طائر القيق الذي كان يحلق

أمامهما متالقاً بلونيه الأزرق والخمرى في أشعة الشمس الحمراء. وسألها: «هل أنت جائعة؟» ضحكت لتخفف من توترها وهي تقول: «وماذا تفعل لو أتنى قلت لا؟»

قال: «ولماذا لا تجربيني فتعرفي ذلك؟» فكرت هي في أنها ليست حمقاء إلى هذا الحد، بينما بعث تحديه هذا رげة لذيدة في أوصالها. ضحكت قائلة: «لا تقلق فانا أكاد أموت جوعاً إلى حد يمكنني معه أن أكل حصاناً.»

قال ضاحكاً: «إنني آسف إذ أن أمي لم توفر أي منها.» ظهرت هي، مازحة، بخيبة أمل بالغة وهو يرفع الغطاء عن أطباق الأرضي شوكى والسلمون ومختلف انواع السلطات. وقالت: «إذا قابلت على أن أقبل بهذا الطعام.» وأقبلت على الطعام وقد زاد الهواء الطلق من شهيتها. وقال لها وهي ترفع كأس الشراب إلى فمها: «لا تشربى كثيراً.» فضحكت وهي تقول متحدية: «ولم؟»

قال: «لأنني أريدك رزينة هادئة.» قالت: «ألا يجعل ذلك الأمر أكثر سهولة بالنسبة إليك إذ يحملني على التسليم بكل ما تريده؟» فهزكتفه مسترعيما انتباها بذلك، إلى هذين الكتفين القويتين.

أطلقت ضحكة صغيرة متواترة وهي تقول: «لا تقلق، لقد سبق أن أدركت أنه عندما تختلف آراؤنا، فإنني أحتج إلى كل إمكاناتي لكي أتمكن من مواجهتك.»

قال بابتسمة تهمق قاسية: «وبذلك يكون مركزك هو الأقوى.» وفكرت في مقدار عدم ذوقها وهي تؤذيه بمثل

هذا الكلام. وتأهت نظراتها بعيداً وهي توبخ نفسها بصمت. كانت الشمس الآن قد اقتربت من المغيب، جاعلة المنظر فوق النهر يمور باللهب. وكان الحصادون لا يزالون يعملون في أحد الحقول البعيدة فيتضاعف أنين آلة الحصاد بينما القمح المخصوص يصعد سحاباً من الغبار خلفه. كما كانت رائحته تحملها الريح نحوهما، هذا إلى رائحة اعشاب محروقة في الجو.

سالته وهي ترى أعمدة الدخان من بعيد: «لماذا يحرقون قش القمح؟» ورغبة منها في أن تصرف ذهنه عن الآلام، خفضت من صوتها وهي تتتابع قولها بلهجة ماكرة: «أيفعلون هذا لكي يحرقوا الشيطان الذي يكمن فيه؟»

ابتسم وقد بدا مسترخيأً في جلسته وهو يتناول الحلوى بملعقتة مشاركاً إياها تخيلاتها: «وأيضاً لكي يقتلوا كل الحشرات والآفات الضارة التي قد تقضى على الموسم المقبل.»

قالت ضاحكة: «ها أنت ذا قد أفسدت الصورة. إنني أحب التخيلات.»

قال ببرزانة وهو ينير الشموع بينما كانت هي ترقب لهب الشمعتين يتراقصن: «إذا دعينا نتخيل أنك لست أميركا عليك أن تعودي إلى وطنك بعد أسبوعين، وأنك مصممة على ترك منزلي..»

قالت وهي تلقى بملعقتها في صحن الحلوى متمننة القدرة على المقاومة، إنه لن يستطيع أن يجعلها تبقى في بيته. كلا، لا يمكن هذا. وقالت: «ريكس... أرجوك...»

قال: «ما الذي يجعلك مصممة في هذا الشكل؟»

ماذا يمكنها أن تقول؟ إنها في أعماقها لا تريد أن تتالم؟  
كيف يمكنها أن تقول ذلك؟ وشعرت ببرقة جعلتها تأخذ  
الشال وتلفه على كتفيها. وقال ريكس وقد بدا الاهتمام على  
وجهه: «أتشعرين ببرد؟»

قالت: «ليس تماماً». كيف تخبره أن تلك البرقة نشأت من  
شعورها بالخوف منه... من شعورها نحوه... وليس من  
هبوط درجة حرارة الجو؛ وأخذ الهواء الذي بدأ ينشط يحمل  
التبين المختلف عن الحصاد ليتنشره على أرضية الشرفة.  
هتفت: «أوه أنظر!» كان التبين يدور حول نفسه وكأنه في  
دوامة يتلاعب به التيار. وراقتبه ساشا مفتونة وهو يرتفع  
ويرتفع إلى أن توقف الهواء فجأة ليسقط التبين الذهبي على  
المائدة أمامهما.

شهقت بحيرة وهي تقول: «لم أر شيئاً كهذا من قبل..»  
نظر إليها ريكس بابتسامته الجذابة وهو يقول: «كلا؟  
ثمة شيء في هذا يذكرني بك..»  
نظرت إليه بسرعة. هل هو يراها كهذا؟ قشة في مهب  
الريح؟ تطوح بها مشاعرها؟ وشعرت فجأة وكان مشاعره  
هو تدميرها.

عندما سمعتتها نظرته القوية، شعرت بعواطفها تتفتح  
أمام مشاعره التي حفلت بها نظرته تلك من دون أية مقاومة،  
لقدك سبب غضبه منها في البداية... وهو يراها... إمرأة  
شابة معافاة تستمتع بحياتها بينما هو لا يعلم إن كان  
سيتمكن من السير مرة أخرى.

هتفت في سرها... أوه إنني أحبه! واهتزت إذ أدركت  
ذلك. ومدت يدها بسرعة واضطراب تتناول كأسها، ولكن

ارتاجاف يدها جعل الشراب ينسكب على غطاء المائدة.  
صرخت وهي تثب لينزلق الشال عن كتفيها ثم أخذت  
تمسح الغطاء المبلل بالمنشفة وقد احمر وجهها أسفًا: «لقد  
انسكب إلى جهتك...»

أمسكت أصابعه القوية بمعصمها وهو يقول: «دعني عنك  
هذا.» وسرت النار لمسته تلك في دمها.

قالت: «لا أستطيع... إنني...»

قال: «قلت دعني عنك هذا». واحتسبت قبضته على معصمها  
بعد ما حاولت جذب يدها. وباندفاعه نحوها فوق المائدة،  
انقلب كأسه هو أيضًا على الصحن الصيني ليسمع صوت  
تحطمها وهو يجلسها على المقعد إلى جانبه ثم يحيطها  
بذراعيه.

أخذت هي تصده عنها من دون وعي منها، وكانت  
مقاومتها تلك هي كل ما تستطيعه إزاء عجزها أمام  
مشاعرها نحوه. ولكن عواطفها كانت بمثيل حرارة عواطفه،  
لتكتف فجأة عن المقاومة. وهمس وهو يشم عبر شعرها:  
«ساشا...» ولم تشعر هي بأنها تغدر بذكرى بن الآن...  
وفجأة هتف وهو يدفعها عنه: «كلا.. هذا لا يصلح لي، ولا  
للك»؛ واعتدل في جلسته، ملقياً برأسه إلى الخلف ناظراً إلى  
السماء وقد أطبق فكيه بقوه وهو يجاهد لتمالك مشاعره.  
ويقول: «إنسي كل ما حدث». وهتفت وقد آلمها الإحباط:  
«ريكس... أرجوك..»، وألقت بيدها من دون وعي منها، على  
ذراعه ولكنها أجهلت وهو يدفعها عنه قائلاً: «أين هو  
عقلك؟ وأضاف بخشونة: «إذا كنت تريدين أن تحترقي،  
فلماذا لا تضعين يدك على نار إحدى تلك الشموع؟ ربما كان

الحريق أكثر إيلاماً جسدياً، ولكنك على الأقل لن تتالمي عاطفياً.»

أخذت تحدق إلى لهب الشموع التي ازداد إشعاعها في خلمة الليل وهي تشعر بالألم الذي أشار إليه بكلامه في أعماقها.

سألته بصوت مرتجف: «وما الذي جعلك تعتقد أنتي متورطة معك عاطفياً؟» وتساءلت عما إذا كان يدفعها عنه بسبب لورين.

أجاب بشبه ابتسامة جافة، ساخراً من نفسه: «الغرور، كما أنتي أعرف أهمية الالتزام والوفاء بالعهد بالنسبة إلى إمرأة مثلك. وإلا لكان سهلاً على إغواوك تلك الليلة في المكتبة. إذ أن رغبتي في ذلك كانت قوية إلى حد الألم. فإذا كان الوفاء غير محتمل بالنسبة إليك، وإذا كنت تريدين عملية سريعة فاذهبي إلى صديقك غاييفن تشيز وأنا متتأكد من أن في استطاعته أعطاءك كل متطلباتك. إنك على الأقل معه لن تشعرني بأنك مع نصف رجل.»

هتفت: «يجب ألا تتفوه بمثل هذا الكلام.» كان ياسه يمزق نيات قلبها وكذلك إشارته إلى رغبتها في عملية سريعة... مع أي رجل. وأدركـتـ بالـمـ أنه لا يزال مجرحـاً عاطفـياًـ من رفضـهاـ الأولـ لهـ بـقدرـ ألمـهـ منـ جـروحـهـ الجـسدـيةـ. وأـجـفلـتـ وـهـوـ يـتـابـعـ قـولـهـ: «ـكـلاـ؟ـ ربـماـ ظـنـنـتـنـيـ صـفـقةـ رـابـحةـ،ـ أـلـيـسـ كـذـلـكـ؟ـ وـأـصـابـتـهاـ ضـحـكـتـهـ المـرـةـ الخـالـيـةـ منـ السـرـورـ فـيـ الصـمـيمـ وـهـوـ يـتـابـعـ:ـ «ـرـبـماـ تـظـنـنـيـ فـيـ رـبـطـ حـيـاتـكـ بـكـرـسـيـ لـعـينـ كـهـدـاـ شـيـئـاـ مـمـتـعاـ...ـ إـذـاـ كـنـتـ تـظـنـنـيـ هـذـاـ إـذـاـ...ـ»ـ

**نعم لم تتحقق**

WWW.LILAS.COM

لسان الناس

أطلقت صرخة صغيرة وهو يجذبها إليه بغلظة «إذاً إبقى هنا! لا تعودي إلى أميركا. إبقى هنا وتتزوجي مني أيتها المتقائلة الصغيرة الحمقاء..»

كانت قبلته لها متوجهة وذراعاه متוחشتين آلتاهما ولكنها لم تبال.

إنه إذاً لا يحب لورين. هذا كل ما كانت تفكر فيه. ودار رأسها بما قاله.

أحاطت عنقه بذراعيها وهي تهمس: «أوه نعم نعم يا حبيبي. نعم سأتزوج منك.»

نظر إلى وجهها وشعرها ووجنتيها المتوجهتين، ثم قال: «هل تعيين ذلك حقاً أم أن ذلك من وحي جلستنا هذه؟» قالت وقد شعرت بالخوف من أن يكون طلبه الزواج منها نتيجة شعور موقت: «وهل أنت كذلك؟» ولكن قبلته على جبينها ذهبت بقلقها وهو يقول بهدوء: «كان عليك أن تكوني على معرفة جيدة بي حتى الآن يا ساشا، وإنني لا أمزح في الأشياء المصيرية.»

فكرت في أنه كذلك حقاً... في أن التصاميم الموقته ليست من طباعه... حتى ولو كانت أكثر المسائل عاطفية في العالم.

قالت باسمه: «ولا أنا أفعل ذلك.» وكانت عيناهما تشعان حباً وهي تهمس بذلك. ولكنها أجهلت قليلاً وهو يمسك بمعصمها بقوة قائلًا وقد بان الشك على ملامحه: «هل تدركون جيداً ما أنت بسبيله؟» فابتسمت في وجهه في محاولة لتبييد مخاوفه: «إنني أكل لحم الخيل وأستمتع بأسطورة شياطين القمح.»

فجأة بان عليها الجد وهي تقول: «على كل حال فاينك لن تبقى هكذا بقية حيائنك يا ريكس..»

قال: «وافرضي أنتي بقيت هكذا؟» كانت قبضته على معصمها قاسية لا ترحم. وقد جعلت هذه الكلمات التي تفوه بها أسرير وجهه بالغة الجمود.

فكرت هي بالالم في أنه بطبيعة الحال، لم يحاول أن ينظر إلى الأمور بتقبل ومرونة. وقالت: «لا شيء يمكن أن يغير من موقفي هذا ولا من شعوري نحوك..»

فكرت بقلب عامر بالإخلاص أن لا شيء يمكن أن يهمها ما دام هو بحاجة إليها وهي بحاجة إليه.

ضحك هو قائلاً: «يا حبيبتي الصغيرة الطبيعية. إنك تعرفين كيف تشعرين الرجل بأهميته، أليس كذلك؟» وسكت برهة يتأملها ثم قال: «هل تعارضين في خطبة قصيرة نعلنها للتو؟» وعندما لم تستطع الجواب من شدة سعادتها، عاد يقول: «إنتي ببساطة أريد أن أجعلك زوجتي وملكي بأسرع وقت ممكن، وأن يعلم الناس جميعاً بذلك..»

كانت المشاعر التي تضمنها قوله ذاك تزيد من اضطراره شعورها نحوه. إنها تعلم ما ينتظرها من صعوبات. ولكنها تعلم أن ليس ثمة شيء لا يمكن التغلب عليه. ولم يكن الأمر مجرد حب أعمى بصرها، كما يحدث مع صغار السن، عن الصعوبات التي ترافق الزواج برجل عميق. وفجأة قالت:

«وما الذي سنقوله للورين؟»

كانت تتظر إليه بقلق وفزعت حين قال بخشونة: «فلتذهب لورين إلى الجحيم..»

عندما رأى فزعها جذبها إليه بحنان، وقال وقد لانت

لهجته: «ما أجمل أن تهتمي بمشاعر الآخرين في وقت كهذا. ولكن، لا تقلقي... إنتي لم أعطها قط أية إشارة إلى أن شعوري نحوها هو أكثر من مجرد شعور ابن العم لابنة عمه. في الحقيقة، لقد اظهرت لها في غير مناسبة أن ليس لدي أي شعور نحوها غير هذا، ف فهي ستختار هذا الأمر..» ابتسם لها بمنتهى الرقة. كان هذا الجانب الحنون من شخصيته الذي يتعارض مع الجانب القوي، هو ما يفتنهما. وقال وهو يقبل صدغها: «دعني هذا لي أنا. وأنا سأخبرها به بكل رقة. أعدك بذلك..»

في الصباح التالي، اتصلت ساشا بوالديها هاتفياً حتى قبل أن ترتدي ثيابها لتخبرهما بخطبتها المقدمة من ريكس. ومع أنها توقعت منها التحفظ والإعراض حين أخبرتهما أن زوجها المقبل هو عميق إلا أنها سرعان ما شعرت بالஸرور حين أبدىاً الإحترام لرأيها، كعادتهم حين تصمم نهايأ على أمر ما، وتنميا لها كل السعادة.

هتف والدها بصوت مفعم بالعاطفة: «حسن إذا كان هو يحبك حقاً». وأجبته بسعادة وقد تألق وجهها: «طبعاً». وشعرت بالسروor إذ كانت تتكلم من غرفتها حيث لا يرى أحد مقدار البهجة والإثارة اللتين تتجليان في صوتها ومظاهرها واللتين كانت هي نفسها مفعمة بهما هذا الصباح.

إنها لا تذكر أن ريكس قال لها حرفياً انه يحبها، ولكنها أدركت ذلك من الطريقة التي حدثها بها وتصرف بها معها... إن مجرد رغبته في الزواج منها آذنتها بشعوره نحوها. ثم انه من طلبه المفاجيء الزواج منها، عرفت أنه كان يائساً من

إيقائتها معه بمقدار يأسها هي. وعادت تقول: «شكراً يا أبي» وأقفلت السماuga، ثم جلست لتسكب سعادتها في رسالة إلى صديقتها جولييت. وعندما وصلت إلى الردهة، متالقة في قميصها الأبيض وتنورتها البرتقالية، توقفت وقد سمعت حركة في غرفة المكتبة.

هتفت: «ريكس؟» لم تكن قد رأته هذا الصباح. لم تره منذ أعادها إلى غرفتها مرغماً الليلة الماضية، بعد ما أعادهما كلّيـمـ. وتوجهـتـ نحو غرفة المكتبة وقد ازداد خفـقـانـ قـلـبـهاـ لـنـقـفـ مـصـعـوـقـةـ عندـ العـتـبةـ.

لم يكن رـيـكـسـ هـنـاكـ بلـ لـورـينـ وـاقـفـةـ تـنـظـرـ إـلـىـ حاجـزـ المـدـفـأـةـ. وـعـنـدـماـ اـسـتـادـارـتـ إـلـيـهـاـ وـقدـ ظـهـرـ الحـقـدـ جـلـيـاـ عـلـىـ وجـهـهاـ أـدـرـكـتـ أـنـهـاـ كـانـتـ تـبـكـيـ.

قالـتـ:ـ «ـإـنـنـيـ آـسـفـةـ يـاـ لـورـينـ.ـ»ـ كـانـ هـذـاـ كـلـ مـاـ اـسـطـاعـتـ أـنـ تـفـكـرـ فـيـ قـوـلـهـ.ـ كـانـ لـهـذـهـ الـكـلـمـاتـ التـيـ لـاـ جـدـوـيـ مـنـ وـرـائـهـ،ـ التـأـثـيرـ عـدـيـمـ الـجـدـوـيـ ذـاتـهـ فـيـ لـورـينـ وـهـيـ تـجـيـبـ:ـ «ـآـسـفـةـ؟ـ وـعـلـامـ تـأـسـفـيـنـ؟ـ لـقـدـ ظـفـرـتـ بـمـاـ تـرـيـدـيـنـ،ـ أـلـيـسـ كـذـكـ؟ـ»ـ وـأـطـلـقـتـ ضـحـكـةـ قـصـيـرـةـ جـافـةـ مـحاـوـلـةـ بـذـكـرـ الـظـهـورـ بـمـظـهـرـ الرـصـانـةـ وـهـيـ تـسـأـلـهـ:ـ «ـلـنـتـكـلـمـ،ـ بـيـتـنـاـ الـآنـ فـقـطـ نـحـنـ الـاثـنـيـنـ يـاـ سـاشـاـ،ـ هـلـ هـوـ إـغـرـاءـ الـمـالـ؟ـ أـمـ حـقـيـقـةـ أـنـكـ أـرـدـتـ رـجـلـاـ قـدـ لـاـ يـتـمـكـنـ مـنـ السـيـرـ عـلـىـ قـدـمـيـهـ بـقـيـةـ حـيـاتـهـ؟ـ»ـ

دخلـتـ فـراـشـةـ مـنـ النـافـذـةـ،ـ لـتـخـبـطـ عـلـىـ الزـجاجـ مـنـ دـونـ هـدـىـ...ـ كـانـتـ جـمـيـلـةـ قـدـ وـقـعـتـ فـيـ الشـرـكـ مـثـلـ لـورـينـ تـمامـاـ الـتـيـ تـمـلـكـتـهاـ فـكـرةـ الإـسـتـحوـادـ عـلـىـ اـبـنـ عـمـهـاـ،ـ وـلـمـ تـتـمـالـكـ سـاشـاـ مـنـ تـشـبـيهـهـاـ بـتـلـكـ الـفـراـشـةـ.ـ وـبـمـزـيجـ مـنـ التـأـثـيرـ وـالـغـيـظـ

معـاـ،ـ لـمـ قـالـتـهـ عـنـ رـيـكـسـ أـكـثـرـ مـاـ قـالـتـهـ عـنـهـاـ هـيـ،ـ قـالـتـ بـضـيـقـ:ـ «ـإـنـنـيـ لـاـ أـرـيدـ أـنـ أـبـدـوـ قـاسـيـةـ جـافـةـ...ـ»ـ وـسـكـتـ هـنـيـهـةـ لـتـعـودـ فـتـقـولـ بـرـفقـ:ـ «ـ...ـ يـجـبـ أـنـ تـدـرـكـيـ ذـكـيـ ذـكـيـ لـورـينـ.ـ»ـ

بـدـاـ الـأـلـمـ فـيـ عـيـنـيـ الـفـتـاةـ وـبـاـنـ لـسـاـشـاـ وـكـانـهـاـ عـلـىـ وـشـكـ الإـنـهـيـارـ...ـ عـنـدـمـاـ وـثـبـ الـهـرـ فـجـأـةـ عـلـىـ النـافـذـةـ فـيـ أـثـرـ الـفـراـشـةـ.ـ وـرـغـبـةـ مـنـهـاـ فـيـ اـنـقـاذـ الـفـراـشـةـ،ـ أـسـرـعـتـ تـقـبـضـ عـلـىـ الـهـرـ تـبـعـدـهـ عـنـهـاـ لـتـكـافـأـ بـخـدـشـ مـنـ مـخـلـبـهـ وـهـوـ يـقـفـزـ مـنـ بـيـنـ يـدـيـهـاـ إـلـىـ أـرـضـ الـفـرـفـةـ.

قـالـتـ لـورـينـ:ـ «ـلـاـ بـأـسـ،ـ وـهـكـذـاـ اـنـتـصـرـتـ.ـ»ـ شـعـرـتـ بـغـيـرـةـ لـورـينـ وـهـيـ تـنـظـرـ إـلـىـ الـبـقـعـةـ الـحـمـرـاءـ عـلـىـ يـدـهـاـ مـتـابـعـةـ قـوـلـهـاـ «ـوـلـكـنـ لـاـ تـعـرـفـيـ رـيـكـسـ كـمـاـ أـعـرـفـهـ أـنـاـ.ـ إـنـهـ قـاسـ وـعـدـيـمـ الـرـحـمـةـ.ـ وـإـذـاـ ظـلـنـتـ أـنـكـ اـسـتـطـعـتـ الـمـجـيـءـ إـلـىـ هـنـاـ وـسـلـبـهـ مـنـيـ،ـ فـابـنـيـ اـتـفـنـيـ أـنـ تـذـوقـيـ إـلـىـ أـيـ حدـ يـمـكـنـ أـنـ تكونـ وـحـشـيـتـهـ.ـ وـخـيـرـ الـأـمـورـ عـاجـلـهـاـ.ـ»ـ

عـنـدـمـاـ خـرـجـتـ كـانـتـ تـشـهـقـ،ـ حـتـىـ كـادـتـ تـصـطـدـمـ بـعـمـتهاـ.ـ قـالـتـ شـيـلاـ بـأـسـيـ وـهـيـ تـدـخـلـ غـرـفـةـ الـمـكـتـبـةـ:ـ «ـإـنـنـيـ آـسـفـةـ لـأـجـلـ لـورـينـ...ـ فـهـيـ كـانـتـ تـعـتـبـرـ رـيـكـسـ بـطـلـهـاـ الـمـعـبـودـ مـنـ حـدـاثـهـاـ.ـ وـلـكـنـهـ بـطـبـيـعـةـ الـحـالـ،ـ لـمـ يـظـهـرـ لـهـاـ أـكـثـرـ مـنـ شـعـورـ الـأـخـ الـأـكـبـرـ وـرـعـاـيـتـهـ.ـ وـعـنـدـمـاـ حـدـثـ لـهـ ذـكـ الـحـادـثـ...ـ»ـ وـأـنـخـفـضـ صـوـتـهـاـ الـرـقـيقـ وـهـيـ تـتـابـعـ:ـ «ـ...ـ وـلـمـ يـعـدـ يـسـتـطـعـ السـيـرـ...ـ أـفـلـنـهـاـ شـعـرـتـ أـنـهـ فـجـأـةـ،ـ قـدـ أـصـبـحـ أـسـهـلـ مـنـاـلـاـ بـالـنـسـبـةـ إـلـيـهـاـ عـلـىـ نـحـوـ مـاـ...ـ»ـ

تـقـدـمـتـ وـقـبـلـتـ سـاـشـاـ عـلـىـ خـدـهـاـ وـهـيـ تـتـابـعـ قـائـلـةـ:ـ «ـعـلـىـ كـلـ حـالـ قـائـاـنـاـ سـعـيـدـةـ جـدـاـ بـكـ يـاـ عـزـيـزـتـيـ.ـ»ـ قـالـتـ ذـكـ بـلـطـفـ

ولكن بذلك التقطيب البسيط بين عينيها ذاته الذي بدا في الليلة الماضية عندما أخبرها ريكس بالأمر. ولكن ساشا كانت هذا النهار أكثر سعادة من أن تهتم بأشياء تصايقها. وشكرتها باسمة وهي تقدم فتفتح النافذة لكي تسمع للفراشة بالخروج إلى نسيم الصباح.

## لهم لم تصرق

[WWW.LILAS.COM](http://WWW.LILAS.COM)

مددريات لريلاس

## الفصل الثامن

شعرت ساشا، في الأيام القليلة التي مضت، أنها في سعادة واكتمال لم تشعر بمثلهما من قبل حتى مع بن. سرها أيضاً أنها الآن في إمكانها أن تفكر في خطبتها الماضية من دون أي شعور بالذنب أو الألم كما كان يحدث لها من قبل. كان ريكس وحده، بكل ذلك الهدوء والرجولة والمنطق والتفهم التي يتحلى بها، هو الذي أنقذها من ذلك، وعلمتها أن تخضع الأمور في نصابها. كانت تفكر في ذلك وهي تحدق إلى الخاتم الثمين الذي يتلألق في أصبع يدها اليسرى.

كان الخاتم الذي اختارتته بسيطاً مصنوعاً من الذهب والياقوت الأزرق، إذ أن هذا اللون، كما قالت لريكس عندما شاهدته في وجهة الصائغ، قد ذكرها بحقول القمح الذهبية وسماء الصيف الزرقاء عندما عرض عليها الزواج.

ضحك وهو يلبسها إياه في المحل وهو يقول: «الفنان فقط هو الذي يقول مثل هذا الكلام». كان الخاتم مناسباً تماماً لإصبعها وكأنه كان في انتظارها.

شهقت وهي ترى الثمن الموضوع على القطيفة التي تبطن العلبة لتقول: «ولكنه غالى الثمن جداً».

قال بعفوية وهو يضحك: «إنه مجرد حبة فستق». وذكرتها هذه الملاحظة البسيطة بأن هذا الخاتم الثمين لا يعدو أن يكون بهذه التفاهة بالنسبة إلى ثرائه.

تابع هو قائلًا: «إنه ليس كثيراً عليك». وكان صوته، وهو يقول ذلك، يتضمن من العاطفة المسيطرة ما تمنت هي معه لو أن الصائغ يختفي من أمامهما، ولم تك تسمع ريكس وهو يقول له: «إننا سنشتريه».

كان هذا المحل هو أول ما دخلا. وبدأ ريكس مزهوأ وهو يتبعها على العكارزين. قال لها محذراً وقد ظهرت عليه البهجة: «لقد أصبحت الآن ملكي... فلا تننسى هذا». وجذبها إليه يقبلها من دون اهتمام بكلم الذي كان يصعد إلى مكانه وراء المقود. وعندما أدرك خجلها من السائق، تركها من بين ذراعيه. والتقت السائق ليقول من فوق كتفه: «أيمكنني أن أكون أول المهنتين يا سيدي؟»

ماذا عن السيدة؟ فكرت ساشا في ذلك، قد يراها كليم قطعة من مقتنيات الأسرة اشتراها سيده حديثاً، هذا مع أنه عاد فأواماً ناحيتها ببساشة قبل أن يستدير باسمه.

كان ذلك منذ يومين، والآن، وهي تتنظر خلف السلالم نحو الطريق المؤدي إلى غرفة الخدم، محاذرة أن تلتقي بأبي قادم مبكر إلى الحفلة الرسمية التي أقيمت في المنزل، كانت لا تزال غير مصدقة السرعة التي تمت بها الأمور. «ادخلني» جاءها هذا الصوت العميق يجذب على قرعها للباب، وقد بعث الرجفة في أوصالها. ونظرت إليه مستلقياً على سريره بقميصه الأبيض وبذلة المسائية القاتمة اللون، لتشعر بالضعف يدب في ركبتيها. وتمتت: «هل أنت مستعد؟»

قال: «ليس تماماً». ونظر إليها وقد اهتز صوته لجمال

مظاهرها. وتنقلت نظراته من شعرها الذي صنف في شكل تموجات ثائرة متناسبة تماماً وقميصها الأبيض الرقيق وتتوترتها الواسعة، إلى عينيها الكحلية الأهداب. ثم قال برقه: «تعالي إلى هنا».

اقتربت منه بساقين مرتعشتين. إنهم لم يجتمعوا إلا قليلاً منذ تلك الأمسية التي عرض عليها فيها الزواج. والآن، ها هي ذي تشعر بخفقان قلبها يتتسارع وهو يجذبها من يدها ليجلسها إلى جانبه على السرير.

قال: «ينبغي ألا تظهرى أمام الناس في هذا الشكل. وخصوصاً صديقك غايفن تشيز. لماذا دعوته؟» قالت ضاحكة: «لأنه صديقى. هل تغار منه؟» وانتابها السرور بفكرة أنه يغار عليها.

ضحك هو من دون أن ينفي ذلك أو يؤكدده. وأخذها بين ذراعيه محاولاً تقبيلها ولكنها أخذت تقاومه محاولة الابتعاد عنه وهي تقول: «كلا يا ريكس... شعرى، زينة وجهى. مانا يقول الآخرون إذا أنا عدت إليهم وكانتنى خرجت توأم من...»

قاطعها: «من مخدعى...» وابتسم وهو يتركها قائلًا: «هذا أحسن. دعيمهم يعرفون مقدار حبى لك. هيا، سؤي من مظهرك وازهبي إلى الضيوف قبل أن يضم عريس المستقبل على ألا يدع عروس المستقبل تحضر حفلة خطبتها بعد كل هذا».

دخلت إلى الحمام وهي تشعر بارتتجاف في أوصالها، وقد خساقها أن تشعر أنها ستستجيب له حتماً من دون مقاومة فيما لو طلب منها البقاء وعدم حضور الحفلة.

عادت بذكرياتها إلى الماضي. إنها لا تذكر مطلقاً أنها تخلت مرة عن مسؤولياتها عندما اعتادت أن تكون مع بن... مثل أن تتخلى عن ضيوفها كمالو طلب ريكس منها ذلك. صحيح أنها، وبين، كانت لهما لحظاتهما الهايئة، ولكنها كانت هي دوماً المسيطرة على الأمور، وهي التي تقرر الحد الذي يجب أن يتوقفا عنده، وذلك حسب وقتها ومزاجها.

عندما ذهبا معاً إلى القاعة لتحية أوائل الضيوف الذين ابتدأوا بالتوافد، شعرت ببعض الأنظار تحدق إليها، منهم أحد مديرى الشركة، وشيلا، وطبعاً غايفن الذي اغتنم فرصة وجودها فيها تقف وحدها إلى جانب الورود التي نسقتها شيلا، ليقول لها: «أرى أن لورين فاراداي تريد أن تظهر للعالم أنها غير مهتمة. من هو صديقها الجديد؟ فهو شاب اختارتة إسكندينافياً في وجه خاص؟» كان يعني أن لورين اختارت مرافقاً يمثل الجمال الأشرف، كما أن ريكس كان أسمراً، وتقريراً كان بدرجة ريكس من الجمال، كما رأت ساشا وهي تنظر إلى ناحيتها، عدا أن رجل لورين كان أضخم حجماً مما يدل على أن جمال شكله غير دائم، ثم أن اتساق عضلاته لا يقارن بما يتصف به ريكس من ذلك.

تمتنعت ساشا: «إنني سعيدة بمجيئها». ونظرت إلى كأسها إذ أنه يتوجب عليها قسراً، أن تناوله إلى لورين فيما لو لم يفعل ريكس ذلك، إذ أن عليها أن تفعل ذلك بصفتها تمثل الآن كرامة آل تمبليتون، فهي مجبرة، تحت ضغط الأسرة، على أن تبدو بمظهر شجاع.

أخذ غايفن يددنن أغنية فرانك سيناترا الرقيقة (إنها ليست الوحيدة التي تحسن التظاهر). ضاعت الكلمات بين الضحكات والأحاديث التي كانت تتباوب في أنحاء القاعة الأثرية.

قالت له ساشا متهدية وقد قطبت حاجبيها: «ماذا تعني؟» كان يبدو وسيماً ببذلته القاتمة التي تظهر بياض بشerte وتبزر ملامحة. كان مثالاً للشاب الطموح، الماهر، المقدام.

أجاب: «فقط كنت أظن أنك لا تريدين أن تتورطي مع أي رجل. لقد أخبرتني أنك بحاجة إلى وقت لذلك... والسبب هو شيء حدث من قبل..»

لكنها لم تخبره بتاتاً عن بن، فهي لم تشعر بغايفن قريباً من نفسها إلى هذا الحد لكي تشركه في أعمق مشاعرها. ليس بطريقة التي شاركت بها ريكس. ريكس الذي أراد أن تشاركه كل شيء. ليس فقط العواطف والأحساس، وإنما روحها... حياتها كلها.

تنهدت بعمق وهي تقول: «هذا أمر مختلف». وأرادت أن تشرح لغايفن مبلغ شعورها نحو خطيبها، ولكنه أجاب بحدة: «بصراحة، يا ساشا، أريد أن أقول لك شيئاً. إنني أعرف أن النساء لا يستطيعن مقاومة تأثيره، ولكن، هل فكرت حقاً في ما تفعلينه؟ أعني... إمرأة مثلك مليئة بالحيوية والمرح...»

«يجب ألا تحكم على الأشياء بمثيل هذا الخطأ الفظيع..» استدار الاثنان ليواجهها ريكس بابتسامته الجليدية، وكان وجهه قاتماً خالياً من أي تعبير.

وقف غايفن صامتاً، وأدركت ساشا أن صمته هذا إن هو إلا تأكيد لشعوره بالحرج. وقالت: «ريكس...» ولكنها تجاهلها وهو يتبع بهدوء وبرود تام: «لماذا لا تلقي نظرة على مكتبتي في أثناء وجودك هنا يا تشيز؟ إنها تعطيك خيرة في إدارة الأعمال التي لا يماثلها شيء». لا يعني أنك بحاجة إلى تعليمات عن كيفية استغلال نقاط ضعف معارضيك، وإنما إلى شيء من اللياقة تنفعك.»

قال غايفن متاعثماً: «حسن، إن كل...!» وبدأ عليه الذهول وريكس يستدير بكرسيه مبتعداً عنهم. كان حقاً عقاباً مناسباً له.

قال يخاطب ساشا: «إنه ماكر وساخر، أليس كذلك؟ لم أكن أدرك أنه خلفي...»

قالت ساشا تعنفه بهدوء وقد تالمت لأجل ريكس: «إذاً، كان يجب أن تكون أكثر حرصاً في حديثك. وأطمئنك يا غايفن إلى أنني فكرت جيداً في ما أفعله.»

بدأ عليه الخجل وهو يقول: «إنني آسف. ولا يعني ذلك أنني لست مسؤولاً لأجلك، ذلك أنني فعلًا كذلك، وإنما أنا ما زلت مصعوقاً للسرعة التي استطعت فيها اصطدام سيد المقاطعة...»

إذاً فقد كان مصعوقاً عندما لم يستطع الكلام حين دعوه إلى الحفلة هاتقياً ذلك النهار. وتتابع هو: «ولكنني لم أقل ما يشير إلى ذلك. ولكن، تقبلي تهاني يا ساشا. وأرجو لكما كل السعادة. ولكن، بالتأكيد، سيكون الأمر صدمة لروزاليند بيكونغتون عندما تكتشف الأمر..»

شعرت ساشا بلهب يحرق وجنتيها وهي تنظر إليه عابسة وتقول: «روزاليند...؟» قال: «أوووه... آسف. أظن أن من قلة الذوق أن أذكر المرأة السابقة في حفلة خطبة، ولكنني سبق أن حدثتك عنها. هذه قسوة...» وانتبه لنفسه وهو يتحدث عن المرأة الأخرى، وتتابع: «لقد سافرت إلى الخارج بعد حادث الاصطدام، وهي عائدة حتماً الآن إلى البلاد وستختلط عندها المشاعر حين تسمع أنه ليس فقط عاش من دونها ولكنه أعلن خطبته كذلك.»

فاجأهما صوت يقول: «في الحقيقة، ليس ثمة أجمل من هذه العودة إلى الوطن بالنسبة إليها. أليس كذلك؟» توترت أعصاب ساشا عندما ظهرت لورين إلى جانبيها فجأة. وبدت جميلة كالعادة في ثوبها الأسود وشعرها الأشقر القصير. ولم تظهر ابتسامتها المضيئة أبداً مشاعر عدائية نحو ساشا. وهزت لورين كتفيها وهي تتبع قولها: «بعد الطريقة التي عاملت بها ريكس، تصرف ابن عمى كعادته في توقيت أعماله بالضبط. وذلك بإعلان خطبته في حوالي الوقت الذي عادت به إلى سافولك منذ أسبوع..» جاهدت ساشا لكي تتمالك نفسها وتظهر عدم المبالغة. ما الذي كانت لورين تقصد بقولها هذا؟ ان ريكس قد تعمد إعلان الخطبة هذه لكي ينتقم من...؟

اغتصبت ابتسامة لتبتعد بعد ما استأنفت منها، هما الاثنين، بحجة وجوب اختلاطها بسائر الضيوف، وقد اشتدت أصابعها على كأسها. ماذا لو كانت روزاليند هذه قد عادت؟ ليس من الضروري أن يكون ريكس قد علم بذلك.

حتى ولو كان قد علم، فما الذي تتصوره؟ لقد طلب منها الزواج فقط لأجل أن...  
توقفت عن تلك الخواطر التي شغلتها. لقد كانت حمقاء إذ سمحت لملاحقة فلطة من لورين، التي كان جلياً أنها ما زالت تشعر بالغيرة منها، بأن تذهب باستقرارها النفسي صحيح أن عرض الزواج من ريكس كان مفاجئاً وغير متوقع، ولكنها كانت ستتسافر إلى بلادها في الأسبوع التالي وهو ما جعله يسرع في تنفيذ قراره. إنه يحب ساشا بالطبع وإن لم يكن قد تحدث عن ذلك بصرامة. فماذا يهم إنَّ لو أن صديقته السابقة قد عادت إلى البلاد؟ ربما كان عليها أن تعود لفترة ما، لتصادف عودتها تلك في الوقت الذي عرض فيه ريكس الزواج عليها.

إذا هي احتاجت إلى تأكيد لنذلك فقد حصلت عليه منذ أكثر من عشرة أيام، إذ كان ريكس بالغ الاهتمام بها، وكانت الأزهار تصل إليها بالعشرات. إذا من نهار من دون أن يراها فيه. أزهار مختلفة، وكذلك أزهار الأوركيديا... ومرة حين كان عليه أن يلغى موعد غدائهما، أرسل إليها وروداً حمراء.

قالت تغrieve عندما عاد في ذلك المساء ذاته: «حذار، فإن للأزهار لغة خاصة».

كانت تريده أن يخبرها أنه يحبها... وتابعت: «كيف لك أن تعلم أنني لن أسيء تفسير معناها؟»  
أجاب باختصار وهو يشير إلى الأزهار التي كانت قد وضعتها في أصيص في قاعة الجلوس: «وماذا يعني هذا؟ هل يكافئني كثيراً من النقود؟»

هكذا كان عليها أن تشيح بنظرها لكي تخفي خيبتها وهي لا ترى في عينيه سوى الإغاظة الضاحكة. كما أنه لم يخبرها بسبب إلغائه موعدهما للغداء ذاك، لقد أدركت ذلك ولكنها لن تسأله عن ذلك مطلقاً. إنها تعرف أن ذلك جنون، فهو خطيبها. ولكنها، في الأيام الأخيرة، شعرت به يطيل التفكير مما جعلها، على الرغم من اهتمامه بإرضائتها، تشعر بأنها بعيدة عنه وكأنهما غريبان.

«ماذا حدث؟» جاءها صوته صارماً أجملت له واهتزت لقوة ملاحظته المفزعة. وكانت في تلك الأثناء تتظاهر بوضع بعض النباتات الخضراء في الأصيص مع ورودها الحمراء.

قالت كاذبة من دون أن تنظر إليه: «لا شيء».

قال: «إذا، دعي هذه النباتات اللعينة وتعالي اجلس هنا». ومد يده يقرب إليها مقعداً صغيراً لتجلس عليه. وأطاعته هي شبه متباطئة. وسألها بفضول: «هل اعتاد بن أن يرسل إليك زهوراً؟»

أجابت وقد لاحظت بحيرة قوة المشاعر البدائية على ملامحه الوسيمة. ما الذي كان يتتصوره؟ هل نكرتها وروده بالورود التي كان يرسلها إليها خطيبها الذي فقدته مما جعلها تشعر بالأسى؟ ومد أصابعه تتخلل شعرها وهو يقول: «هل ترييني عنيقاً معك؟ هل هذه هي المشكلة؟»

يا حيرتي... ما الذي في استطاعتتها قوله؟ أخبرني فقط أنك تحبني. أريد أن يطمئن قلبي. أريد أن أعرف بالضبط شعورك نحوي.

لكنها لم تستطع أن تقول ذلك. وأغمضت عينيها لتخفي

شوقها لأنّه كان منحنياً ووجهه ملائقاً لوجهها. وكان كل ما استطاعت فعله هو أن هزت رأسها تفياً.

قال: «هل استياؤك هو من أجل إلغاء موعد الغداء؟ ولأنّني لم أشرح لك الحقيقة؟» وفكّرت هي في أن ذلك هو فقط جزء من السبب. وعاد يقول: «حسن، إنّي آسف يا ساشا...» وانتقل بكرسيه إلى ناحية أخرى من مقعدها خلفها، وخفق قلبها عندما جذبها فجأة إليه وقد وضع ذراعيه حولها وهو يتتابع: «حتى الزوج وزوجته ليس في إمكانهما أن يخططا لكل دقائق الوقت الذي يمضيانه بعيداً عن بعضهما البعض. وهكذا عليك أن تقبلني بهذا الوضع، وخصوصاً بالنسبة إلى عمل كعملي. فهذا نوع من الأمور التي ستحدث معنا من وقت إلى آخر.»

لم يشا أن يفيض في الموضوع أكثر من ذلك. حتى أنها فجأة، لم تشا ذلك هي أيضاً لأنّه استعمل أفضل سلاح ليطمئنها وهو أنه قبلها.

خوفاً من أن يفاجئها أحد وهم على هذه الحال، شيلا أو كلّيم مثلاً، أو أحد من الخدم، رفع ذراعيه عنها ليضع يديه على كتفيها قاتلاً وهو يقبل شعرها: «ليس الآن وليس في هذا المكان يا ساشا. عندما يحين الوقت المناسب. عند ذلك لن يكون لديك أي شك في وفائي. والآن، أخبريني ماذا فعلت اليوم في الوقت الذي كان علينا أن نلتقي فيه؟»

تمتّت قائلة: «ذهبت إلى السباحة». وشعرت بتصبّل مقابلي في جسمه وهو يسألها: «ماذا؟ وحدك؟»

قالت: «نعم.»

قال: «ليس مع غايفن؟» وغرز أصابعه، التي كانت تعبث بشعرها برقة، غرزها الآن في شعرها بشدة آلمتها وهو يشدّه إلى الخلف ليضغط رأسها على ركبتيه.

أنت متّالمة: «ريكس...» ورفعت نظرها إلى ملامحه الداكنة العتوترة، وتجهمت ملامحها شاعرة بالتعب ثم اعتدلت في جلستها عندما تركها فجأة بعد ما ظهر الألم على وجهها، وهي تتّقول: «إنّي طبعاً لم أذهب مع غايفن، فانا مخطوبة لك.» وسكتت وهي تفكّر، كيف يمكن أن يخطر له هذا؟

قال: «ولكن هذا لم يمنعك من أن تلعبي معه بكرة الطاولة ذلك النهار.»

قالت: «كان ذلك شيئاً مختلفاً.»

قال: «أحقاً؟»

قالت: «نعم. لقد أخبرتك بذلك.» واستدارت تقابل نظراته المشككة وهي تستطرد: «لقد كان يلعب مع الآخرين وكان وأخته يشكّلان فريقاً، ولأنّ شقيقته شعرت بالتوعّد، لم يشا أن تقصد اللعبة فطلب مني أن أنضم إليهم بدلاً منها.»

قال: «وبما أنك خلقت لمساعدة المحتاجين، فقد ذهبت حالاً.»

قالت متحديّة: «نعم. ألم تكن أنت لتتصرّف هكذا لو كنت مكانني؟» وشعرت بالإستياء من مظهره ذاك الذي لا سبب له ولم تدرك ما قالـت إلا بعد ما رأت على شفتيه تهكمًا قاسيًا فسارعت تقول: «إنّي آسفة... لقد قصدت... أوه، إنّك تعرف ما الذي قصدته!»

قال بخشونة وقد بانت الكآبة في عينيه: «انسي هذا». واستدار بكرسيه مبتعداً تاركاً إياها تنظر في أثره إلى كتفيه العريضتين.

في الصباح التالي، كان قد خرج قبل نهوضها من فراشها. وكانت هي مسرورة لأنهما، على الأقل، قد تدبراً تسوية الأمور نهائياً بينهما في الليلة السابقة. ولقد اعتذر ريكس، كذلك، عن كثرة فترات غيابه، حتى أنه قدم إليها بعض الاقتراحات حول الصورة النهائية التي كانت تصممها للعبة القمع التي تصنعها. كان تقديره لعملها الذي وضعته في الكتاب الصغير برفقة حديثها المترتب على ذلك واهتمامه بمستقبلها، قد ساعد على إعادة الأمور إلى نصابها. وفي النهاية، أخذها إلى غرفة المكتبة حيث جلسا معاً جلسة هادئة، ثم قبلها قبل أن يدعها تذهب إلى فراشها، وهذا الصباح، قابلتها شيئاً في أثناء نزولها السلم، لتخبرها أن ثمة اتصالاً هاتفياً من دي على خط ريكس الخاص.

عندما رفعت ساشا السماuga، سمعت صوت دي يقول: «إن ريكس يحضر اجتماعاً. لقد ذهب قبل مجيء البريد وأنا أعلم أنه يتوقع رسالة مهمة في داخليها شيك. وهذه قد تكون قد أرسلت إلى المنزل من طريق الخطأ، بدلاً من أن ترسل إلى المكتب هنا. فهل تتذكرمين بفتح ما عندك من الرسائل ثم اعطائي خبراً عن ذلك؟»

سألتها ساشا ضاحكة: «حتى الرسائل المكتوب عليها «خاص وسري»؟ ولم تجد ساشا الرسالة التي سألت دي عنها. وكان ثمة رسالتان بتلك الصفة، واحدة من مكتب

الضرائب، استطاعت أن تعرفها حتى قبل أن تفتحها، أما الثانية فقد كتبت بخط منحدر على استعجال. قالت دي وهي تضحك: «إنها حقوق السكرتيرة..». وتناولت ساشا الرسالة مرة أخرى لتفتحها. فكرت وهي ترتجف بعد ما قرأت محتويات الرسالة، ولكنها ليست حقوق الخطيبة... كانت رسالة شخصية للغاية، تتوصل إلى ريكس أن يرد على الرسائل الهاتفية التي سبق أن أرسلت من دون جواب، وتتوسل إليه أن يتصل بها لإشعار قصير بالتسليم. وكان الامضاء، ببساطة، روزاليند.

أجبرت ساشا نفسها على الخروج عن صيتها الذاهل، لتقول: «هذا كل شيء». من دون أن تتمكن من أن تقول لها، إن حبيبة ريكس السابقة تكتب إليه مرة أخرى. وفكرت في أنه قد لا يزيد أن تعرف دي بذلك.. كانت متأكدة من هذا. وشعرت أن عملها هذا كان تجسسأً منها عليه، وتساءلت عما ستكون رد فعله إزاء فتحها للرسالة. ربما لم تكن دي لتفتح رسالة مكتوبة بخط اليد. وساورها شعور بالذنب إذ فكرت في أنها يجب أن تكون قد وضعت ذلك باعتبارها هي نفسها. ولكن ريكس لن يهتم لذلك بالتأكيد إذا كان لم يعد يهتم بتلك المرأة. ولكن، إذا كان ما زال يهتم بها...

عندما أقفلت دي سماعة الهاتف، ابتدأ عذاب الشك يشغل ذهنها. ربما هذا ما كان يرجو حدوثه؟ لعل لورين كانت على حق في أنه لما علم بعودة حبيبته السابقة، أسرع بإعلان الخطبة انتقاماً منها... تساءلت، وهي تستجمع شتان نفسها، بما إذا كانت

ستجن. إن ريكس يحبها! وإنما، لماذا طلب منها الزواج؟ إن الناس الأذكياء لا يتعهدون بشيء لا ينونون الوفاء به. وريكس كان أذكي رجل عرفته.

مع هذا، لم تثأر أن تدعه يعلم بما وجدت في بريده هذا الصباح، وعندما أعادت الرسالة إلى المغلف أدركت يائسة أنها لا تستطيع أن تغلق المغلف ذاك في شكل لا يشعر ريكس معه بأن الرسالة قد فتحت. ولكنها كانت قد فتحت المغلف من أعلى، ولذا لم يكن في المستطاع إغلاقه ثانية. حتى أنها فكرت في أن تطبع مغلفاً آخر، ثم تعيده إليه بواسطة البريد. ولكنها فكرت في أن ذلك سيبدو شاذًا حيث أن الرسالة ذاتها كانت بخط اليد. إلى جانب أنها لا تريد أن تتصرف في هذا الشكل من المخادعة، فإذا، فإن الأكثر تعقلًا هو أن تجابهه بالأمر بصرامة. ولكن شيئاً ما منعها من أن تفعل ذلك. وأخيراً، قررت ببساطة، أن تتركها على المكتب، ثم تدع له هو أن يبدأ بمفاتحتها بالأمر أو لا حيث أنه لا بد أن يفكر في ذلك بعد أن يراها مفتوحة.

هكذا، عندما خرج إلى الشرفة ذلك المساء حيث كانت جالسة ترسم، شعرت بتوتر في أعصابها، إذ كانت تعلم أنه قد أنهى، لتوه، الإطلاع على بريده اليومي.

«هذا جميل.» قال ذلك وهو ينظر إلى الدفتر الموضوع على ركبتيها والشكل الملون الصغير لـ«دمية القمح» التي كانت تضع في شعرها حلية حمراء متألقة. وتتابع يقول: «إنها ستخطف قلوب الأطفال جميعاً، من هنا إلى القطب الجنوبي.»

فكرت قائلة، كما خطفت أنت قلبي... كانت مسلوبة اللب.

كالعادة، بجاذبيته وهو يمتن النظر في عملها، وتأملت أهدابه المسيلة وبشرته الدافئة وتلك الابتسامة الكسولة. قالت ضاحكة: «أتظن أنها ستجلب لي ثروة؟» وكانت تشعر بالإضطراب في أثناء ضحكتها وهي تنتظر منه أن يقول شيئاً على تلك الرسالة، ولكنه لم يقل شيئاً.

تساءلت عما إذا كان هذا يعني أنه لم يقرأ الرسالة بعد، ولكنها ارتابت في ذلك، وحاولت أن تخفي عدم ارتياحها خلف ابتسامتها وهو يأخذ يدها ليطبع عليها قبلة شاردة وهو يقول: «إذا لم يكف هذا، فهم يريدونني أن أجيب...» ثم قال بلجاجة عادمة: «أرجو المغفرة يا عزيزتي. إذ ان على أن أقوم بعدة اتصالات هاتفية في الداخل. استمتعي بالرسم وبباقي هذه الأمسيات الجميلة.»

بدا عليه، على غير عادة، الاسترخاء والرضا عن النفس وهو يتأمل الورود وراء الشرفة ثم تابع قائلًا: «سأذهب لأبدأ بذلك، وسأراك عند العشاء..»

فكرت ساشا وهي تضع فرشاتها جانبًا بعد ما فارقتها الإلهام مع ذهابه.. إذا، هذا ما كان... لقد قرأ الرسالة حتماً. لقد وضعتها فوق بقية الرسائل في وسط المكتب، وربما هو ينتظر فرصة أفضل لينفذها، وفي هذه الحالة، لن يكون ذلك في أثناء العشاء، كما فكرت في ما بعد، إذ أن شيئاً جاءت لتناول العشاء معهم لتسأله النصيحة في ما يتعلق بمحضان للسباق.

بينما جلس ريكس غافلاً عما تشعر به من توتر، كانت ساشا تنظر إليه وقد أنهكتها تمامًا أعصابها. ثم بعد ذلك، بقي يتحدث هاتفيًا مع زبون ذي أهمية قرابة ساعة كاملة.

قال: «نعم، شكرًا». قالها بذهن غائب تقريبًا. مما جعلها تلقي عليه نظرة سريعة. ولكنه لم يكن ينظر إليها، بل كان يحدق إلى عبارة على صحيحته المطوية وهو يمسح الزبدة على الخبز بهدوء.

قالت بصوت مضطرب بعد ما روت عطشها بجرعة كبيرة من العصير: «يجب أن أبدأ بالتفكير في رحلة إلى الوطن». لم تكن تريد أن تتحدث عن ذلك، وإنما أرادت أن تنسى عن تلك الرسالة، لا بد أن يكون قد قرأها الآن. وإذا كان ذلك قد حدث فلماذا لم يقل شيئاً حيث أنه قد عرف أنها فتحتها... وقرأتها؟ وأحسست بحيرة جارحة.

قال: «هل يجب أن تذهب؟»

لقد استحوذت الآن على اهتمامه كلياً، ولكن، لأمر ما، شعرت بارتباك غريب. وأجابت: «لا بد أن أذهب يوماً ما» ومنحته ابتسامة سريعة، وهي تتساءل عما إذا كان ما شعرت به في صوته هو أسف حقيقي. وتتابعت: «إلا وهي حاجة إلى مواد للرسم، ومن السخافة أن أشتريها من هنا، بينما عندي منها الكثير في البيت، كذلك أمي وأبي يريدان أن يعرفا كل شيء عنك...» ولم تستطع أن تنظر إلى وجهه وهي تقول ذلك، وتتابعت: «هذا عدا رؤية صديقتي جولييت. كذلك الشقة المغلقة من دون فائدة في حين أنها يمكن أن تكون ذات فائدة لزوجين يبحثان عن منزل يثمن معقول. هذا اضافة إلى أنه يمكنني أن أنجز اجراءات بيع مقتنياتي بنفسى. إنني أريد أن أخرجها إلى السوق إذا... إذا كنت تعترض أنتي سأعيش في هذه البلاد بعد زواجنا». قالت ذلك بهدوء وبشيء من عدم التأكيد إذ أنه

ونذلك بعد ما اتصلت بها أمها كما تفعل أحياناً للإطمئنان إلى أن ابنته سعيدة وبحالة طيبة.. ثم استغرق ريكس في أعماله المكتبية، بعد ذلك لم تسنح لهما فرصة يرتاحان فيها معاً مرة أخرى.

استيقظت مبكرة في الصباح التالي، وقد صممت على أن تراه قبل أن يخرج حيث أنه كان قد أخبرها أنه سيمضي في مكتب لندن معظم أيام الأسبوع.

في الواقع، لم تكن قد نامت جيداً، وقد صممت على أن تخرج لتنمشي قليلاً حالما يبزغ الفجر. وهكذا كانت قد عادت من جولتها عندما انضمت إلى ريكس على مائدة الإفطار في غرفة الطعام. وبدت متائلة متوردة الوجنتين حين رأته، وقد لطخت بقع الوحل حذاءها نتيجة توغلها في الغابة.

قال ببطء، وهو يضع صحيحته إلى جانبه ويسحبها من ذراعها يجلسها إلى جانبه: «إنك أكثر المخلوقات التي رأيتها أشراقاً وحيوية». وقال لها وقد ابتدأت تخلع السترة: «كلا دعيها، فإنك ستشعررين بالبرد بعد فترة..» وأطاعته فهي تعلم أنه ذو خبرة، لقد أخبرها مرة أنه كان متاداً التمشي في الغابات بانتظام كل مساء قبل أن يحدث له ذلك الحادث؟ كانت تلك التقطيبة بين حاجبيه تناقض ما أظهره من سرور برؤيتها، وكانتا كان يفكر في أمر ما، وتساءلت وهي تجرض بريقها، أهي تلك الرسالة؟

جازفت بالسؤال وهي تسكب لنفسها عصير البرتقال، متظاهرة بعدم المبالاة: «هل اطلعت على البريد هذا الصباح؟»

تحدث كثيراً عن حفلة الزواج في البداية، إلا أنه لم يأت على ذكر ذلك منذ أيام. وتابعت: «لا يمكنني ترك كل شيء لأبى أو أمى لإتجاز ذلك كله. إن هذا ليس لأنقاً». قال وهو يتنفس بعمق: «معك حق.»

تساءلت هي عن السبب الذي يجعله حزيناً وهو يتحدث عن ذلك. وتابع قائلاً: «إننى أواافقك على أن من الواضح أن العروس هي عادة بحاجة إلى نقود. ولكن لا تستعجل في التخلص من منزلك الآن، فهذا الوقت غير مناسب للبيع. إن بلادك تعانى ركوداً تجارياً... وأثمان الممتلكات هابطة إلى الحضيض، ومن الأفضل لك أن تدعيه بعض الوقت.

وفكري في البيع بعد أن تنتعش السوق.» فكرت في أن الحق معه. وراقبته وهو يأكل الخبز المحمص. ولكن، لماذا تملكها شعور غامض بأن عنده أسباباً أخرى عدا الأسباب التجارية التي ذكرها؟ هل تراه قد تراجع عن طلب الزواج منها... وقوى من تراجعه هذا تسلمه لتلك الرسالة؟

قالت تذكره: «إنك تعرف أننى كنت قد رهنت بعض أشيائي. وهنا، أو في أميركا، ذلك الممول يطالب بثغوره...»

قال: «إذا، فسندفعها إليه.» فكرت ساشا في أنه، إذا، ما زال مصمماً على الزواج. وفتحت فاما تحاول الاحتجاج عندما مسح هو يده بالمنشفة، ثم رفع إصبعه إلى شفتيها يمنعها من الكلام وهو يقول بحزن: «إننى أصرّ على ذلك.» وأدارت رأسها رائحة كولونيا بعد العلاقة المضمخة بها يده، وتابع هو:

«إننى لا أريدك أن تقلقي بالنسبة إلى النقود. إن هذا ينقص من ابداعك. وموهبتك النادرة ينبغي ألا تبديها في التركيز على أشياء أخرى، للمناسبة...» وأمسك بيدها يمر بشفتيه على رؤوس أصابعها، وهو يتابع قوله: «لن يكون في إمكانى أن أخرج باكراً بعد الظهر كما سبق أن خططت لذلك، ولهذا، فإننا سنتناول الشاي معاً بعد الظهر. على كل حال، إذا كان لا يزال في نيتك أن تأتى إلى المدينة اليوم، فتعالى وقابليني بعد الساعة السادسة، وسأكون قد أنهيت عند ذاك عملى، وسأصطحبك إلى العشاء.»

لِمْ لم يأت على ذكر الرسالة؟ حدث ساشا نفسها وهي تنتظر إليه مبتعداً، بأن لا يأت بذلك. ولكن، كلا. إنه يعرف أنها قد رأتها وأنها تكاد تموت لكي تعرف ما هو مصمم على فعله بالنسبة إليها. وعلى كل حال، فإن لها الحق في أن تعلم! فلماذا إذا، إذا كانت تلك المرأة لم تعد تعنى له شيئاً بعد الآن، يرفض أن يتحدث عن ذلك إليها بصراحة؟

كانت ساشا تتساءل عن كل هذا وقد امتلاً قلبها حزناً. لما حدثت نفسها، مرة أخرى، بأنها ستصاب بالجنون إذا هي استمرت بهذه الهواجس، دفعت بكل هذامن ذهنها، ثم تابعت شُؤون يومها، فامضت الصباح في إعداد تخطيطاتها وكتاباتها لكي تسلّمها إلى الناشر. ولم تشعر برغبة في الذهاب إلى المدينة، ولكن، بما أنها قبلت دعوة ريكس إلى العشاء، صممت على أن تعود إلى ما سبق أن عزمت عليه من شراء سترة شتوية. إلى جانب ذلك، فكرت في أن جولة في المحال قد تحسن من نفسيتها وتساعدها على أن تصبح

من نظرتها إلى الأمور، ولكن، لم يكن لها مزاج للتسوق، لهذا وصلت إلى مكتب ريكس قبل الموعد بقليل لتجد أن دوامموظفة الاستقبال قد انتهت، كما أن دوام الحراس الليلي قد ابتدأ.

حيث ساشا بكلمة رقيقة ثم تابعت طريقها إلى المصعد، ثم إلى الطابق العلوي.

كان المكتب الخارجي خالياً، ولكن باب مكتب ريكس كان موارباً، ولما توجهت نحوه سمعت أصواتاً آتية من الداخل.

سمعت صوتاً غير مألوف لإمرأة يقول: «إنك تقوم بعمل خطاطي».«

أجابها صوت ريكس: «هذه ليست أول مرة».

عادت تقول: «إنك لا تخطيء، على الأقل ليس مثل هذا الخطأ الكبير. أوه يا ريكس، ألا تفهم؟ لقد كنا معاً على ما يرام».

فقال: «ولماذا رحلت إذاؤ؟»

كان للطريقة التي فاء بها بهذه الكلمات ما جعل الدم يجري بارداً في عروق ساشا.

أجابت المرأة: «لقد.. لقد كنت خائفة. لم أستطع أن أتلامع والوضع».

قال: «والآن، أتخذيني أن في استطاعتك ذلك؟»

قالت: «أوه، ريكس...» كان صوت المرأة منخفضاً يضج بالمشاعر. «لقد أصبحت خشناً ساخراً الآن. حسن، لقد كنت مخطئة. ولكن أرجوك... لا تعاملني في هذا الشكل».

قال: «وماذا تريدين أن تسمعي مني يا عزيزتي؟ أنتي لم أكف عن التفكير فيك؟ ان عدم رؤيتي لك مرة أخرى كان

أشد إعاقة لي من معرفتي أنتي لن أتمكن من السير مرة أخرى؟ أم أنك كنت على حق؟» كانت ضحكته وكلماته تبدو وكأنها قدمت من رئتيه، وتحمل من الألم بقدر ما شعرت به ساشا وهي تسحب أنفاسها من رئتيها. لم تستطع تصديق ذلك. لقد دل عذابه هذا على أنه ما زال يحب تلك المرأة حتى ولو منعه كبريات رجلاته المجرورة من الاعتراف به.

كاد تختبأ ذاك يوردها مورد ال�لاك حين سمعت صوت المرأة يقول بلهجة تقرب من الانتصار: «أوه، ريكس...» أرادت أن تشد بيديها على أذنيها كيلا تسمع المزيد وأن تجر نفسها بعيداً... ولكنها لم تستطع الحراك وهي تسمع خطوات نسائية خفيفة تسير على أرض الغرفة، ثم حركة عجلات الكرسي تبعتها آهة نسائية ثم صمت... صمت عاشقين، اشتباكاً في العناق.

أوه، كلا... إن هذا بعد ثغورات الأواني. لقد ارتفعت يد ساشا تخطيطان أذنيها وهي تجاهد في ألا تصرخ يائسة. شعرت بالغثيان، بالتشنج في أوصالها وهي تجر نفسها من عذاب الواقع خلف الباب لتخرج عائنة إلى المصعد.

لروح لها الحراس بيده وهي تمر، ولكنها لم تكن تنتبه له وهي تجتازه متربحة من الألم، إلى الشارع.

كيف يمكنه ذلك؟ وشعرت بعذاب هائل، وتنفست بعمق محاولة أن توقف هذا العذاب من أن يغمرها. هل كان يقوم هناك بصراع مع نفسه، ليخسر في النهاية تماماً؟ أوه، ريكس...

كانت حركة السير في أوجها تلك الساعة ولكنها لم تكن

تنتبه. كان عقلها تشغله فكرة واحدة. وهي أن ريكس ما زال يحب روزليند بيكيتفتون.

في أثناء عودتها إلى حيث تركت سيارتها، كان أول ما خطر لها هو أن تعود إلى منزلها... لتدرك، فجأة، بسخرية أن منزلها يبعد ثلاثة آلاف ميل. ولكنها لا تستطيع العودة إلى منزل «الاستراحة».. الآن... ليس وهي في هذه الحالة من العذاب.

خرجت بسيارتها من المرآب بعد ما دفعت الأجرة، بينما كان ذهnya تتخطى فيه الأفكار المؤلمة في أثناء اجتيازها الشوارع المزدحمة. لا عجب في أنه لم يأت على ذكر تلك الرسالة... ولم يعد يريد أن يتحدث عن حفلة الزواج... لقد أصبح كل شيء الآن مفهوماً، لقد كان في نفسه صراع بين حبه لروزليند، وبين نصيحته لساشا هذا الصباح بالاتباع شقتها في أميركا. وتبصره بأن يدفع عنها قيمة الرهن... لماذا كان ذلك؟ هل هو نوع من التأمين لها؟ المحافظة على مصلحتها، ومصلحته هو، للإطمئنان إلى أنها لن تصبيع متشردة كلياً... فيكون في ذلك راحة لضميره فيما لو قرر عدم الزواج منها؟

كانت الآن تبكي فتتعوق دموعها قيادتها للسيارة. ولكنها مساحتها شبه غاضبة. لم تعرف كم بقيت تقود السيارة وإلى أي مدى. إلى أن وصلت إلى ناحية الجسر حيث أوقفت سيارتها، ثم نزلت تتمشى على الشاطئ المغمور بنور الغسق المتضائل.

كانت سرعة الرياح، والسحب السوداء الآتية من البحر... كل ذلك يبدو غريباً منذرًا بالشُؤم، ولكنها لم تهتم وهي تسير

ترفس الرمال بقدميها وقد شابه صخب أفكارها تخبط تلك الأمواج على الشاطئ  
**WWW.LILAS.COM**  
 ما الذي يكون الآن بيدهما بعدما سمعته في مكتب ريكس؟ هل انتهت كل شيء بينهما؟ هل يعود إلى روزليند؟ في تلك الحالة، ما الذي كانت هي تمثل بالنسبة إليه؟ هل كان ذلك أكثر من مجرد فترة استراحة بهيجة مرت في حياته؟ يا حيرتي... إنها لا تستطيع التفكير في ذلك.

عادت إلى السيارة بعد ما سمعت جلجلة الرعد... ولكنها كانت قد سارت شوطاً طويلاً من دون وعي منها، وقد حل الليلان وانهمر المطر حين وصلت إلى السيارة. وهكذا، بثيابها القطنية الخفيفة المكونة من قطعتين التي ارتديتها لمناسبة الذهاب إلى العشاء، كانت ترتجف وقد بللها المطر عندما وصلت أخيراً إلى منزل الاستراحة.

كان الوقت متاخراً أكثر كثيراً مما كانت تظن. فكرت في ذلك وهي تلقى نظرة على ساعة الجدار وتتصعد بهدوء إلى غرفتها هلعة من مواجهة ريكس، متسائلة عما يمكن أن تقول له وماذا يمكن أن يقوله لها.

سرت بوصولها إلى غرفتها دون أن يراها أحد. وخلعت ثيابها العبتة وأسنانها تصطك من البرد، ثم أخذت تفرك جسدها بالمنشفة، ثم لبست ثوباً طويلاً أبيض وأبتدأت تجفف شعرها عندما، فجأة، اندفع الباب مفتوحاً. وأطلقت صرخة فزعية عندما ارتد الباب مغلقاً بعنف. وأطفأت مجفف الشعر بيد مرتجلة وهو يصيح بها: «أين كنت حتى الآن؟»

لم تكن ترتجف من رؤية ريكس هناك، في غرفتها فقط،

وإنما أيضاً من الغضب الذي كثُر وجهه حتى نفرت العروق في عنقه من خلال فتحة قميصه. «ألم تفكري في القلق الذي كان يفترسنا جميعاً عليك؟ كيف تتصورين تفكيري عندما أترك خطيبتي في وقت على أمل أن أراها عند العشاء، ثم لا يعرف أحد في أي مكان هي إذ لم ترجع حتى قبل منتصف الليل؟ كنا على موعد... أتذكرين؟ أم أنتي لا تستحق اتصالاً هاتفيًا تخبريني فيه بالغائك الموعد إذا كنت قد شئت ذلك؟ إذا كان ثمة شيء يبيقيك خارجاً إلى مثل هذا الوقت وحدك؟» كان ثمة تهمك في جملته الأخيرة. ولكن، كيف له أن يتهمها بأنها مع شخص آخر بعدما سمعته من خلال باب مكتبه؟ وشعرت بالمرارة.

هزمت كتفيها قائلة وهي تضع مجفف الشعر على الطاولة: «إنني آسفة». وفطنت الآن، شاردة الذهن، إلى أنه صعد إلى غرفتها بالمصدع الذي كان قد أصلح في اليوم السابق فقط. وتتابعت تقول: «لم أدرك أننا قد توصلنا إلى اتفاق نهائي..»

لقد كانت تكذب الآن، في محاولة جبانة لتخليص، وقد كانت أضعف وأشد تالماً من أن تواجهه بحقيقة ما سمعت قال: «أوه، لم تدركى ذلك؟»

إنه لم يصدقها. لقد أخبرتها عيناه وحدهما بذلك. لقد كانا كقطعتين من الجمر تخترقانها وهو يتتابع: «إذا ما الذي كنت تفعلينه طوال ذلك الوقت؟ هل كنت تسبحين؟» قال ذلك بسخرية جارحة وعيناه تنظران إلى شعرها المبلل وتتابع: «لا أظنك استطعت الاغتسال في هذه المدة القصيرة وأظن أن الحمامات العامة تغلق أبوابها منذ ساعات. ماذا

كنت تفعلين إذاً؟ تركضين حافية القدمين تحت المطر مع ذلك الانتهازي المتزلف تشيز؟» التهبت عينا ساشا وهي تقول: «كيف تجرؤ على هذا القول؟» لقد أرادت أن تصرخ به وتخبره بكل ما سمعته منه ومن تلك المرأة، ولكن الكلمات التصقت في حلقها، لتقول: «وماذا لو كنت معه؟ إنه على الأقل لا يريدني فقط لكي يتغزى بي عن شعوره بالاحباط.» كانت بذلك ترد له الضربة، تريد بذلك أن تؤلمه قدر ما ألمها وهي تسمعه يbeth روزليند بيكونغتون لوازع قلبها. وأدركت، وهي ترى المشاعر المظلمة التي كست وجهه، أنها قد تجاوزت الحد.

دخل بكرسيه وقد شب وجهه بثورة عارمة، خابطاً الباب خلفه بعنف أفزعها. ورأت عقد أصابعه تبرز عظامها لشدة قبضته على ذراعي كرسيه وقد لمعت عيناه ليس بالغضب وحده وإنما أكثر وأكثر، بنظرة ثلجية تنذر بتصميم بالغ الخطورة.

جحظت عيناه تحدق إليه وقد بدا أن كل قوته الجسدية قد ظهرت في يديه هاتين، ثم، وبكل إرادته الهائلة، اندفع واقفاً، تاركاً الكرسي ليتقدم إليها ببطء مخيف.

## الفصل التاسع

«ريكس...»

رفعت ساشا يدها إلى قمها وهي تتراءج خطوة إلى الخلف وقد أدارت رأسها الصدمة لتصطدم بحاجز السرير، وقد تعلقت عينيها بعينيه الملتهبتين ليندفع نحوها بقوة قبل أن تتمكن من الهرب من طريقه.

قال وهو يضحك بخشونة إزاء صرخة الذعر المبتورة التي أطلقتها: «وماذا في ذلك؟ لا أعجبك في هذا الشكل؟» وأنفذه توازنه مقاومتها فانقلب وإياها ساقطين على السرير وهو يقول: «أليس هذا ما تريدين؟ رجلًا يستطيع أن يمشي؟» فهافت بضعف: «كلا! كنت أقصد...! أوه، ريكس، كلا.. أرجوك!» كان غضبه متواصلاً، وكانت مقاومتها من دون جدوى.

قال بصوت مخيف: «ما الذي يخيفك هكذا؟ لا أعجبك في هذا الشكل؟ أم أن ذلك يحطم ما توهمته عن ذلك المعوق الجدير بالرثاء الذي ارتبطت به؟»

«إياك!» قالت ذلك وهي تبكي وتشهد إزاء غضبه العارم ذاك، وإزاء كل المفاجآت القاسية التي عرضها لها هذا النهار. وكانت تقاوم عبثاً. فقد كان مسمراً معصميها بمستوى كتفيها، تقاد بقبضاته القويتان عديمتا الرحمة، أن تسحقاً لحمها الطري.

«ريكس...»

رفعت نظرها إليه، وبدهشة، ولعدة لحظات، لمحت على وجهه مشاعر محرقة. وشهقت وهي ترى فيها الألم العميق ذاته الذي يكمن في أعماقها هي، كان ذلك للحظات قليلة ليعود بعدها ذلك القناع الحجري يكسو وجهه. وصدر من حلقها صوت مختلف حين أهوى عليها بقبة قاسية عنيفة. فكرت بذهول، ما الذي تفعله وهي تعرف أنه يحب امرأة أخرى؟ عندما استيقظت، بعد غفوة قصيرة، كانت تشعر وكأنها تحترق.

أخذت تتنفس في الظلام، وكأنما استيقظت من حلم مؤلم، تذكرت المشهد الغاضب مع ريكس، ولكن ريكس قد ذهب. ربما كانت هي تهذى متصورة ما حدث، ذلك أنه غير موجود. ولو كان ما حدث بينهما، حقيقة وليس مجرد تخيلات منها، لما ذهب من دون أن يواظلها. لابد أنها سقطت في اغفاءة بعد ذلك، إذ أن الليل قد بدا وكأنه اختلط بالنهار. لقد سمعت أصواتاً وحاولت أن تجيب، ولكن يبدو أنهم لم يفهموا ما كانت تقول.

لقد نادت ريكس، وتصورت أنه قد استجاب لها على الأقل. ولكنها عجبت من أن يفعل ذلك في الوقت الذي يحب فيه امرأة أخرى، ومن هو ذلك الرجل الجالس إذا، يقربها على السرير، يمرر يده على جبينها بحنان، ويهمس إليها بكلمات حلوة رقيقة وكأنه يحبها؟.

عندما استيقظت مرة أخرى، كانت الحرارة قد انخفضت ولم تعد تشعر بالألم. كما أن ذهنها قد استعاد صفاءه. ورفعت عينيها إزاء أشعة شمس أيلول.

نزلت بضعف من السرير وهي تشعر بحاجة ملحة إلى الإغتسال... ثم، وقد أدركت مبلغ عدم توازنها، تمسكت بأحد أعمدة السرير في الوقت ذاته الذي دخلت فيه شيلا الغرفة.

أسرعت إليها المرأة تهتف يلهفة: «إذاً، لقد استيقظت. هل أنت متأكدة من أنك بخير؟ لقد كنت فريسة الهديان مدة يومين. لا أستطيع أن أصف لك مبلغ القلق الذي أصابنا لأجلك. خصوصاً ريكس. غريب منك أن تسيري تحت المطر فتصابي بالبرد!»

نظرت إليها ساشا وهي تتمتم: «هل هذا ما حدث؟» لم تكن ترید أن تتذكر رحلة العذاب تلك إلى شاطئ البحر، وذلك المشهد البشع مع ريكس، وكلماتها المرة التي استقرت إلى أن ينهض عن الكرسي ويمشي...! ولكن شيلا تقول إنه كان قلقاً عليها. وتملكتها رجفة وهي تتذكر عنفه في أثناء معاشرتها. هل غير ذلك ما سبق من شعوره نحوها؟ تساءلت عن ذلك بالأسف وهي تنظر بحيرة إلى قميص النوم الذي لم تتذكر أنها لبسته. وقالت شيلا: «كنت لا تزالين في معطفك المنزلي، شبه غائبة عن الوعي، عندما جئت وقررت أن أستدعى الطبيب. لا بد أنك كنت تشعررين بالمرض، مما جعلك تستسلمين لمثل هذا النوم الطويل.» وأشارت ساشا بوجهها لتخفى وجنتيها المتوجتين، بينما تابعت والدة ريكس تقول: «وفكرت في أنك ستشعررين براحة أكثر في قميص نومك.»

تمتمت ساشا: «شكراً.»

لم تكن تحب بتاتاً أن تكون مصدر إزعاج لأحد. وكانت

على وشك أن تقول هذا عندما سألتها شيلا: «هل أنت جائعة يا ساشا؟ هل آتي إليك بفطور؟»

كانت جائعة فعلاً، ولكن الحمى كانت قد أصابتها بالجفاف حتى أنها شعرت بلسانها كقطعة من الورق النشاف. وقالت تجبيها: «شكراً، ولكن قبل ذلك، هل يمكنك أن أحصل على شيء من عصير البرتقال من فضلك؟»

قالت شيلا: «بالطبع يا عزيزتي. سأرسله إليك حالاً.»

من دون ذكر لتمكن ريكس من العيش، أدركت ذلك عندما أصرت المرأة على إعداد الحمام لها، كما أنها تأكدت من أن كل ذلك لم يكن حلماً. فهل يعني هذا أن تلك الكلمات الرقيقة التي سمعته يهمس بها إليها عندما كانت مريضة، هل هي حقيقة وليس حلماً هي أيضاً؟ وأفعمت بالأمل وهي تصعد بتفكيرها إلى هنا. وتضايقـت لما أخبرتها شيلا من أنها كانت تهدي طول الوقت، ربما كانت هذه مجرد تصورات لكلمات عاطفية كانت تخيلها، مستمدـة إياها من تشوقها الشديد إلى ذلك. وعندما نزلت إلى غرفة الطعام لتناول قطوارها المكون من بيضة مسلوقة وخبز محمض، وشربت ما يعادل لترًا من عصير البرتقال، صادقت ريكس في غرفة المكتبة.

كان جالساً إلى منضدة يقرأ في كتاب. ولم يسمعها وهي تدخل. كان منحنياً على الكتاب، بشعره الأسود ذاك، ويديه القويتين وهو يقلب صفحة الكتاب، كان في ذلك المنظر ما جعل قلبها يتلوى ألماً. وفجأة، رفع إليها نظره دهشاً ليهتف: «ساشا؟» وتالق وجهه القوي بابتسامة وهو يدفع بكرسيه إلى الخلف بعيداً عن المنضدة.

قال وهو يضع يده في جيب سرواله: «كلا. لا أقصد بهذا أنني لم أخبرها، بل أقصد أنني طلبت منها ألا تخبرك. لقد مرت بنا فترة بشعة تلك الليلة، ولم أستطع إلا أن أفكر في أنني اسهمت في مرضك. ولم أشاً أن يذكرك أحد بذلك من دون ضرورة. لقد قال الطبيب إن سبب مرضك هو برد شديد... ولكنني أظن أن ثمة سبباً آخر لذلك.»

نظرت إليه متسائلة وهي تعبر بأصابعها. كانت أصابعه خالية من التعبير وهو يمعن النظر إلى وجهها الشاحب وعينيها القاتمتين المتسعتين، ومظاهر الهزال تحت قميصها وسروال الجينز الذي ترتديه. ثم، قال بهدوء: «تعالي إلى هنا.»

جعلت لهجته الهاينة الآمرة خفقات قلبها تتسارع. وأطاعته، لتشهد إذ جرتها ذراعه إليه لتحتضنها بشدة وهو يقول! «إلى أين ذهبت، ليلحق بك مثل ذلك البرد والبلل؟ كان يمكن أن تصابي بالتهاب رئوي. أين كنت؟» كان سؤاله هذا حازماً برغم رقته.

قالت معترفة: «لقد كنت أتمشى.» كانت تجيبه، مستجيبة للهجة المسيطرة، شاعرة بالضعف والوهن، مستكينة لقوته وهي تعجب كيف كان يبدو كالصخرة العملاقة، قوة ورسوخاً، في الوقت الذي يحتاج فيه إلى عصا ليتكىء عليها.

سألها: «مع غايفن؟»

كان ذلك ما جعلته يعتقد في تلك الليلة. ولكنها يجب ألا تكذب عليه الآن. وتمايل شعرها على كتفيها وهي تهز رأسها نفياً وهي تقول: «كلا.»

قالت تذكره مرتبكة وقد بدا التساؤل في عينيها وهي تراه سجينًا، كالعادة، في كرسيه، قالت: «ولتكن... مشيت.» قال: «نعم.» ومد يده يأخذ عصا كانت ملقاة على كرسه إلى جانبه، ثم يقف مستندًا إليها بطوله الفارع، مشرفاً عليها وهو يقول: «كيف حالك؟»

فقالت بخجل: «لابأس.» وعجبت لاهتمامه بها بهذا الشكل، في الوقت الذي يحدث له هو هذا الشيء الرائع. وحاولت جاهدة أن تمنع نفسها من الإندفاع إليه لتدفن وجهها في قميصه المتهدل ذاك.

قال مبتسماً وهو يتقدم نحوها متكتأً بصعوبة على عصاها: «لقد التحقت بنادي.»

قالت بارتياح وهي تنتظر إليه يمشي: «منذ متى... عرفت ذلك؟» كان يتربّح قليلاً. كان ذلك حقيقة... إن كل ما يحتاجه الآن هو التمرин. كانت متاكدة من ذلك.

قال: «لم أكن أعرف.» ووقف بعيداً عنها بذراع، إلى جانب التمثال الرشيق متتابعاً قوله: «كنت أحاول منذ أشهر، من دون نجاح. لم أستطع حتى أن أضع قدماً أمام الأخرى من دون أن انكمي إلى الإمام. إلى أن جعلني شيء ما أفور غضباً إلى أن...»

شيء ما... إنه يعينها هي. فكرت ساشا في ذلك بعد ما التقت أعينهما، وهي تشعر بوجهها يتوجه. لم يكن المشي هو الشيء الوحيد الذي حصل في تلك الليلة. ولكن، رغبة منها في أن تبعد ذلك الموضوع عن حديثهما، سألته: «هل أخبرت أمك؟» كان ينبغي أن تقول لي شيئاً على ذلك، ولكنها لم تفعل.»

قطب جبينه وهو ينحني عليها التقوص عيناه في عينيها تستشفان روحها. وفجأة، مر بشفتيه على جبينها برقة بالغة.

بدا أن دفته ورائحته وقوته قد يبعثت في أو صالها الواهنة القوة، فرفعت ذراعيها تحيطانه بهما.

قال وهو يلقي بالعصا بعيداً ليأخذها بين ذراعيه، مستنداً إلى المنضدة خلفه، بما يشبه الغضب: «إنك تسحرني تنتهي. أقسم على ذلك..»

تنهدت قائلة: «ريكس...»

«لا يبدو عليه الآن أنه يحبها هي، وليس روزاليند بيكونون، برغم كل تصوراتها؟»

فجأة، استجمع أرادته ليبتعد عنها وهو يقول: «إنك ما زلت مريضه». وربت على ظهرها بلطف وهو يستطرد: «اضافة إلى أننا، إذا بقينا نقوم بهذا العمل، فسنصل إلى مالا تحمل عقباً، وأنت لا تريدين ذلك. أليس كذلك؟»

هل هي لا تريدين ذلك حقاً؟ وهزت رأسها وقد غامت عيناهما. لماذا تبدو عليه كل هذه الثقة بأنها لا تريدين ذلك؟ أم تراه يتتجنب ذكر إمكان ذلك لأنه يتعارض ورغباته؟ لم تكن متأكدة منه لكي تسأله عن كل هذا برغم أنها كانت تتضع خاتمه في إصبعها.

كان ينظر حوله إلى عصاه، وانحنت ساشا تلتقطها وتتناوله إليها.

قال: «شكراً». ومد يده يتناولها منها، ثم يقبض على يدها بيده الأخرى بينما كانت هي تحاول التراجع، ليتابع بعيوس: «طماناً أردتني أن أعتقد أنك كنت مع

غایق؟» وبدت حول عينيه وفمه غضون تنبيء باجهاده نفسه أو ما شابه.

فكرت هي في أن سبب ذلك أنها رأته مع روزاليند في مكتبه... أرادت أن تتخلص من هذه المعرفة التي يعذبها كيتها في نفسها وذلك بأن تصارحه بها. ولكنها لم تستطع... كانت شديدة الخوف مما قد يكون جوابه. وهكذا، هزت كتفيها وهي تتمتم: «لا أدرى..».

بعثت لمسة يده الألم في نفسها مرة أخرى. ونظرت إلى ذلك الإبهام الضخم يشد، من دون انتباه، على معصمها. وعند ذاك أومأ برأسه إيماءة لا تكاد تلحظ وقد توتر فمه وكأنما قد أرضاه جوابها من بعض النواحي، ثم قبلها في جبينها قبلة فاترة لا تناسب والرعشة في صوته حين قال: «إرتأحي اليوم، وغداً، إذا كنت فتاة طيبة جداً، قد أسمح لك بالخروج». وبابتسمة ملتوية لا تعبر عن شيء في وجهه، تابع: «والآن، إصعدى إلى غرفتك قبل أن أحملك أنا بنفسي إلى فراشك».

مضى، في الواقع، يومان قبل أن تشعر ساشا بالقوة الكافية للخروج لتمشي. وكانت الشمس دافئة مفعشة، مما جعلها تبقى في الخارج فترة، جالسة على المقعد الذي سبق أن جلست عليه مع دي.

جاءها صوت ريكس بينما كانت مستقرقة في قراءة مجلة بين يديها: «يبدو عليك الاسترخاء، مما يجعل إزعاجك شيئاً مؤسفاً».

قفزت هي للمفاجأة. ليقول وهو يبتسم نادماً: «إنني آسف». وجلس عن شماليها وأسند عصاه أمام ساقية. كان

إن هذا شيء مدمّر. والمحير هو إنك لا تدركين ذلك عن نفسك، أليس كذلك؟»

كان في لهجته استنكار جعلها ترمّق بنظرة جانبية قاتلة: «إنني آسفة.»

لقد اعتذررت شاعرة بجرح في أعماقها. لماذا كان يتحدث إليها في هذا الشكل؟

لماذا يتكلّم بصيغة الماضي وكأنه... ونفت عنها هذا الخاطر قبل أن يتمكّن منها وهي تقول: «تلك هي طبيعتي ولا يمكنني تغييرها.»

**WWW.LILAS.COM**

قال: «بالضبط، تلك البراءة هي التي تجعلها مدمّرة.» لم تعرف ماذا يقصد بقوله. ولم تستطع كذلك أن تقرّ لأنّه كان مائلاً نحوها وذراعه ممدودة على مستند المقعد. وفقطنت إلى أنه حتى رأسه يحاول تقبيلها، وعندما أرادت أن تتجاوزه معه، رجع برأسه إلى الوراء فجأة وهو يقول بهدوء: «إن الزواج يتطلّب شيئاً أكثر من ذلك.»

نظرت إليه بسرعة متسائلة عما يحاول أن يقول. وانقبض قلبها وهي تتطلع إلى يدها الصغيرة في يده وأصابعه حول خاتم الخطبة، وهو يقول: «في تلك الليلة...» سكت وكأنه يجد صعوبة في اختيار الكلمات المناسبة، ثم اكمل قائلاً: «لقد كان الحق معك. لقد كنت أنا أناياً. حسن، لقد تقدمت حالتي نوعاً ما، ولكن، ليس ثمة ما يضمن أنني سأمشي في شكل طبيعي، بذلك شيء لن يعود تماماً كما كان قبل حادث الإصطدام.» ونظر إليها بوجه خال من التعبير وتتابع: «ما أريد أن أقوله هو... إنني لن أرغمك على استمرار الخطبة.»

يمشي قليلاً، إنما بشيء من الصعوبة، كل يوم. ولكن كان من الصعب التصديق أنه مشى كل تلك المسافة من غرفة الحديقة التي كان الكرسي المتحرك لا يزال فيها.

قالت مازحة: «إذا كنت مغامراً إلى هذا الحد، فلا بد أن أجعل لك لجاماً.»

قال بابتسامة خفيفة: «مثل كلب أو خادم أمين؟» ولكنه كان يعلم كما تعلم هي أن له السيطرة المطلقة، على الأقل بالنسبة إلى مشاعرها إن لم يكن إلى غير ذلك.

ضحكـتـ هي ببساطة قاتلة: «ولكنـيـ لاـ أـسـطـيعـ أـنـ أـتـصـورـكـ فـيـ ذـلـكـ الدـورـ.»ـ وـمـالـتـ إـلـىـ نـاحـيـتـهـ مـنـ دـوـنـ وـعـيـ مـنـهـاـ.ـ كـانـتـ تـرـيـدـهـ أـنـ يـحـضـنـهـاـ،ـ وـلـكـنـهـ لـمـ يـفـعـلـ،ـ كـانـ يـرـاقـبـ حـرـكـاتـ عـصـفـورـ صـغـيرـ كـانـ يـقـفـزـ بـيـنـ الصـخـورـ الـاثـرـيـةـ خـلـفـ الفـوارـةـ.

قال: «أوه، لقد سبق أن ارتبطت يا ساشا... ولو أن ذلك ليس بالمعنى الحرفي. وبالتأكيد، أنت لست من السذاجة بحيث لا تدركين ذلك. إنني أقصد أنك تدركين كيف يفقد الرجل تمالكه لمشاعره. لم يحدث قط أن جعلتني إمراة أرّغب فيها من أول نظرة إلى هذا الحد، كما فعلت أنت، وأنت تجلسين هناك ضعيفة عاجزة كطفلة عديمة المسؤولية، مما جعلتني أرّغب في الأمرين، أن أحميك وأن أخذك إلى دنياي. وإن غلطتك الكبيرة هي في أن تدعيني أعرف أن هذا الشعور هو متبادل بيننا. أيضاً، لا أظن أن ثمة رجلاً يستطيع مقاومة الجاذبية الطبيعية غير المتكلفة كجانبيتك أنت، إنك تملكيـنـ منـ الجـانـبـيـةـ أـكـثـرـ مـاـ تـمـكـنـ كـلـ النـسـاءـ الـلـوـاـتـيـ بـسـعـلـنـ الـوـسـائـلـ الـمـصـطـنـعـةـ لـذـلـكـ.

**WWW.LILAS.COM**

كانت تعلم أن ذلك سيحصل. كانت تعلم ولو أن عقلها كان يرفض الحقيقة. حتى هذه المعرفة لم تساعد على ان تقلل من الصدمة التي اصابتها وهو يقول ذلك وانعدم اللون وشحب وجهها وهي تقول: «تعني...أنك تفسخ الخطبة؟»

تساءلت عما اذا كان صوتها قد اظهر اليأس الذي يعتمل في نفسها حين اجاب باكتتاب: «كلا. ساترك الأمر إليك كلباً.»

لماذا؟ أرادت أن تصرخ بهذه الكلمة. وحدهما عيناه المعديتان ألقتا عليه هذا السؤال. لأنها تعرف لماذا. ربما كانت قد صدقـت كلامه على نفسه بأنه كان أثانياً... لأنه كان قد ظاهر بأن هذا العمل إنما هو لأجلها هي، مظهراً أنه يقدم إليها باب التحرر من الإرتباط به. ولكن، بعد ذلك المشهد الذي شهدته بينه وبين روز اليند تلك الليلة، لم يبق لديها أي شك في أنه ما زال يحب تلك المرأة. والآن، عندما لم يبق مرتبطاً بالكرسي تماماً... .

كان عليها أن تتمالك دموعها التي كانت على وشك الانهيار. إنه يترك الأمر لها، كما قال، لأنـه حتى لو كان يحب امرأة أخرى، فإن كرامته وشرفه يمنعـانـه من الإخلال بوعده قطـعـهـ علىـ نفسهـ.

«إذا، فالامر هـكـذاـ، أليس كذلك؟»، كانت تشعر بشفتيها ترتجـفـانـ، ولكنـ كانـ مما يبعثـ علىـ الحـيـرةـ أنهاـ كانتـ لاـ تزالـ تستـطـيعـ أنـ تـبـتـسمـ.

كان النسيم يبعثـ بـشـعرـهـ، وتشـنـجـتـ أـصـابـعـهاـ وهي تسـأـلـ لـماـذـاـ لمـ تـعدـ تـسـطـعـ أنـ تـلـمـسـ شـعـرهـ مـرـةـ

أخرى، وعبس هو وقال: «هل هذا هو كل ما تقولينه؟» إنه طبعاً، لا يعرف أنها سمعت كل شيء في المكتب تلك الليلة. ولكن، ما الذي توقع منها سماعـهـ؟ أنـ تـقـولـ لهـ أـحـبـكـ؟ أـرجـوكـ أـلـاـ تـصـنـعـ هـذـاـ مـعـيـ؟ إـنـ لـهـ كـرـامـتـهاـ هيـ أـيـضاـ؟

قالـتـ: «ـمـاـذاـ أـيـضاـ يـمـكـنـنـيـ قـوـلـهـ يـاـ رـيـكـسـ؟ لـقـدـ اـتـخـذـنـاـ، نـحـنـ الـاثـنـيـنـ، قـرـارـاـ سـرـيـعاـ إـذـ اـرـتـبـطـنـاـ بـالـخـطـبـةـ. فـلـاحـاجـةـ، إـذـنـ بـنـاـ إـلـىـ الـاسـتـمـرـارـ بـتـحـمـلـ صـعـوبـيـتـهـ عـلـيـنـاـ نـحـنـ الـاثـنـيـنـ وـتـلـكـ بـإـطـالـةـ أـجـلـ العـذـابـ...ـ» وـاخـتـفـتـ مـجـلـتـهاـ وـاستـوـتـ وـاقـفـةـ بـعـدـ اـذـلـ تـعـدـ تـسـتـطـعـ أـنـ تـبـقـىـ لـتـحـدـثـ فـيـ أـمـرـ إـنـهـاءـ الخـطـبـةـ بـالـهـدوـءـ ذـاـتـهـ الذـيـ يـتـحـدـثـانـ فـيـ عـنـ الطـقـسـ. إـنـ عـلـيـهـاـ أـنـ تـبـتـعـدـ.

«ـقـفـيـ». وـأـمـسـكـ بـذـرـاعـهـاـ يـوـقـفـهاـ أـمـامـهـ كـحـيـوانـ يـائـسـ وـقـعـ فـيـ الشـرـكـ. وـقـالـ: «ـلـاـ يـمـكـنـ أـنـ تـذـهـبـيـ هـكـذاـ...ـ وـكـانـ شـيـئـاـ لـمـ يـكـنـ. ثـمـةـ شـيـئـ يـبـنـيـغـيـ أـنـ تـضـعـيـهـ فـيـ اـعـتـبارـكـ، وـهـوـ أـنـ رـبـماـ كـنـتـ حـامـلاـ.ـ»

لمـ تـسـتـطـعـ النـظـرـ لـيـهـ وـهـيـ تـقـولـ: «ـهـذـاـ غـيرـ مـحـتـمـلـ..ـ

كـانـ خـانـقـةـ مـنـ أـنـ تـنـهـارـ لـذـكـرـيـ لـيـلـةـ الـحـبـ تـلـكـ.

كـانـ لـاـ تـزـالـ مـشـيـحةـ بـعـيـنـيهـ، وـهـزـتـ كـتـفيـهـاـ غـيرـ مـدـرـكـةـ ماـ تـبـدوـ عـلـيـهـ مـنـ عـدـمـ الـمـبـالـةـ إـلـىـ أـنـ هـزـهـاـ قـاتـلـاـ: «ـأـلـاـ تـهـتـمـيـ بـمـاـ فـيـهـ الـكـفـاـيـةـ وـلـوـ لـتـؤـمـنـيـ مـسـتـقـبـلـ إـبـتـنـاـ؟ـ»

ضـغـطـ عـلـىـ ذـرـاعـهـ بـقـوـةـ، وـبـغـضـبـ جـرـيـحـ اـنـتـزـعـتـ ذـرـاعـهـ مـنـهـ. كـيـفـ يـتـحـدـثـ عـنـ الـاـهـتـمـامـ فـيـ حـيـنـ أـنـهـ هـوـ ذـيـ يـرـيدـ أـنـ يـدـمـرـ عـلـاقـتـهـماـ، فـيـ حـيـنـ أـنـهـ هـوـ ذـيـ يـعـشـقـ اـمـرـأـةـ أـخـرـىـ؟ـ...

قالـتـ وـقـدـ رـفـعـتـ رـأـسـهـاـ عـالـيـاـ، وـهـيـ الـطـرـيقـةـ الـوـحـيـدةـ

التي يمكنها أن تواجهه بها من دون أن تستسلم للدموع: «أولاً، انه مجرد افتراض، ولكن، إذا حدث هذا فعلاً، فانني قادرة تماماً للعنابة بابني...» قطب جبينه وهو ينظر إليها كما لو أنها فقدت عقلها: «وهل تريدين أنت ذلك؟»

قالت لاهثة: «كلا، ولكن اذا حكمت الظروف...» قال: «اللعنة على الظروف.» ولدهشتها، وقف بسهولة مستنداً إلى عصاها وهو يتتابع: «إذا أصبح لنا ولد...» وقبض على ذراعها بشدة مرة أخرى وهو يستطرد «... فأنا أريد أن أكون جزءاً من حياته. ومهمما كان شعورك نحوه فإنك لن تتركي هذا المنزل حتى أتأكد أنا من ذلك.»

يا للهول، كيف يكون بهذه القسوة؟ وبدا اليأس في صوتها وهي تقول: «لبي الحق في أن أذهب إلى المكان الذي أشاء متى أشاء.»

قال: «إفعلي ذلك، وسأجذك أيهما تذهبين.» احتل العصب مكان اليأس الذي بدا عليها منذ لحظات، لتقول: «حتى لو كان هناك امرأة أخرى؟»

لم تستطع منع نفسها من أن تقول ذلك. لقد انفجرت عواطفها المحطمة مظيرة الحقيقة، بينما شعرت بقلبها يعصره الألم، إذ بدا عليه تردد قصير قال بعده: «حتى لو وجدت امرأة أخرى.»

احست بطنعة ألم في قلبها وهي تحاول تخلص نفسها من قبضته مجاهدة ضد الإثنين، عذابها، وتلك القوة التي لا تلين. بينما كان هو يقول مهدتاً إياها بصوت منخفض خشن:

«ساسا... أعطينا هذا على الأقل. إيقى إلى أن تعلمي... إما هذا، وإما ذاك. هذا كل ما أطلبه.» كان في وجهه نوع من الألم، وهو يتحدث، لم يخف عليها. ألم بالعمق ذاته الذي تشعر هي به. ولكن، كلا طبعاً... لقد كانت تخيل ذلك بطبيعة الحال، كما فكرت. وإن ذلك الظل تحت عينيه لا بد أنه من تأثير الشمس. وأومأت برأسها وقد منعتها الصدمة من الكلام. فلتدعه يعتقد ذلك إذا شاء. كيف يمكنها أن تتحمل عذاب البقاء وهي تعلم أن ثمة، منذ الآن إلى حين سفرها، امرأة تنتظر رحيلها لتحتل مكانها؟ لكن، إذا هي ذهبت إلى نيويورك، ثم اكتشفت أنها حامل، ماذا يحدث حينذاك؟

جاءها هذا السؤال من قليل من التعلق في ذخيرتها. إن لريكس الحق في أن يعلم ما دام هو والد الجنين. كما أن ذلك الطفل سيكون له كل الحق في أن يستمتع بحب والده وسنده. إنها لا تستطيع أن تنكر أيها من ذلك، مهما سبب لها البقاء من ألم. وربما، كذلك، لا تأخذ معرفتها بالأمر أكثر من أيام معدودات...»

قال وهو يضع ذراعه على كتفيها: «إنك تشعرين بالبرد. عودي إلى البيضاء.»

اجفلت هي من إحساسها بذراحته تلك، فجذبت نفسها مبتعدة عنه بسرعة، وقد شعرت بالبرد ينخر عظامها، ليس من أي شيء مادي، ولكن من فكرة مفاجئة ساورتها وهي أنها إذا كانت حاملاً، فربما اصر على الزواج منها برغم كل شيء. وإذا هو فعل ذلك، فهل تكون هي من القوة بحيث تستطيع الرفض؟ أم أنها ستقبل لأجل الطفل؟ وإذا هي فعلت،

فهل تتمكن من احتمال العذاب الأبدي، وربما استيائه، إذ هي تعلم بأن قلبه مع إمرأة أخرى؟ كانت تفكر في كل هذا، وهي تجتاز الممر نحو غرفة الحديقة. إنها عقبة، عليها أن تجتازها، عندما تصل في النهاية إليها.

## الفصل العاشر

استجمعت ساشا عزيمتها وهي تعرف أنه إذا لم يكن الآن فلن يكون ذلك أبداً ونزلت لكي تعلم ريكس بالخبر. إنها تعرف الآن، تعرف النتيجة التي كانا ينتظرانها هما الإثنان. في الواقع، لقد علمت بها منذ ساعات ولكنها أحجمت عن إخباره. والآن وهي تدخل إلى مكتبه لترى رأسه منحنياً فوق المكتب، إعتصر قلبها من الألم كيف يمكنها احتمال ذلك؟ أن تواجه مظهر الارتياح الذي سيبدو على وجهه عندما تخبره والذي لن يكون في وسعه إخفاؤه؟ نظر إليها بعينيه العميقتين، يتمعن في أعماقها وهو يتلفظ باسمها: «ساشا». ولكنها حفظاً لكرامتها حاولت أن تتمالك مشاعرها فنظرت إليه بعينين باردتين قائلة: «لقد فكرت في أنك تود أن تعلم بالطبع.»

ربما كان ترددها هو الذي جعل أصابعه تتوتر حول القلم كالفولاذ، ولكن الصراامة ذاتها ظهرت على وجهه عندما قال بسرعة: «نعم؟»

تنفست بعمق. إنه يعلم سبب مجئها. وجربت بريقتها وهي ترى التوتر في وجهه. وأخيراً قالت: «إنتي لست حاملاً.»

تنفست بعمق وقد بدا صوتها ضعيفاً مختنقًا إذ أنها فجأة أخذت تجاهد كي لا تبكي. ربما كان هذا لأنه في الأيام القلائل الماضية، راودها أمل جنوني في أنها ربما كانت

حاملأً، عند ذلك يمكنها على الأقل أن تحافظ بصلة به وللسبب ذاته لم تشا ان تخبره مباشرة بأنها غير حامل مما يعني أن تلك الصلة قد انقطعت تماماً». قال: «فهمت».

فكرة هي إذا كان قد شعر بالإرتياح فلا بد أنه كان يجاهد لكي لا يظهر ذلك على وجهه، وتتابع هو «وأنت الآن ستسافرين إلى بلدك!» وعادت تفكير لماذا يتحدث وكأن ذلك الأمر تابع لمشيتيها:ليس هو الذي أراد قسخ الخطبة؟

قالت: «نعم». كان ثمة احناء قليل في كتفيها وهي تبدو في قميصها العملي القصير الأكمام وقالت: «لقد حجزت على الطائرة لصباح غد». فحاول أن يرسم على شفتيه ابتسامة ساخرة وهو يقول: «إنك لم تضيعي وقتك».

ماذا كان يتوقع منها أن تفعل؟ ان تنتظر في منزله إلى أن تأتي امرأة أخرى لتحل محلها؟

تمتنعت وهي تحاول جهدها إخفاء الألم الذي يعتمل في داخلها: «ليس ثمة قائدة من البقاء».

قال موافقاً: «كلا». وبدأ عليه وكأنه كان بحاجة إلى نفس عميق لكي يتلفظ بهذه الكلمة. وتتابع: «في أي وقت يكون سفرك؟ ذلك لكي أتدبر أمر أخذك...»

قاطعته قائلة: «ذلك ليس ضروريأ. لقد تدبّرت الأمر بأن أذهب في سيارتي، وفي المطار يأتي سمسار السيارات فيتسلّم مني السيارة. لقد فكرت في أن أعيك من هدر وقتك في محاولة التخلص منها وبيعها». وهتف قلبها بلوحة، لماذا ينظر إليها في هذا الشكل...؟ ذلك أن نظراته تعلقت بنظراتها وقد بان فيها ألم غريب في شفت

وشعرت بعدم القدرة على تمالك نفسها ومنعها من الانهيار.

قال بصوت مختنق حاول أن يجعله ساخراً: «لقد فكرت في كل شيء، أليس كذلك؟ حسن، هذا يدل على شدة اهتمامك. ولكنني أظن هذا ضرورياً يا ساشا. يمكنك أن تقودي سيارتك إذا شئت، ولكنك لن تصعد في تلك الطائرة من دون أن تكون أنا هناك. والآن ما هو وقت سفر الطائرة؟» لم تكن تزيد أن تخبره، لم تكن تتصور كيف تقول له كلمة الوداع في ذلك المطار المزدحم، من دون أن تنهار. ولكن، إذا هي لم تشا أن تخبره فإن كل ما عليه أن يفعل هو أن يستعلم من المطار عن ذلك. وهكذا أخبرته.

قال بلهجة ثابتة وكأن معرفة هذا هي شأن من شأنه. وتساءلت والألم يقطع نياط قلبها، ألا يدرك هو كم يكلفها وداعه هناك من عذاب؟ وهمت بأن تقول له ذلك عندما رن جرس الهاتف على مكتبه.

القطط هو السماuga وابتداً يتكلم بينما أشار بيده الأخرى إلى ساشا بالبقاء.

تنهدت وهي تفكر في جدو بقائها. وسمعته يقول بخشونة: «وماذا الآن. ألا يمكن هذا أن ينتظر؟» وحاولت هي أن تلمس في لهجته شيئاً من الألم أو الإحباط ولمالمل تجد ذلك استدارت وهررت من المكان.

لم يبق بينهما ما يقال. فلماذا يحاول هو أن يطيل من وقت المحادثة؟ لقد سبق أن قال إن كل ما كان بينهما ما هو إلا جانبية، على الأقل من ناحيته هو، وفكرة بالمر، على كل حال، كلما أسرعت بالسفر كان ذلك أفضل. ولكنها، عندما

خرج في ما بعد، وانفردت في غرفتها تطوي ثيابها وتحزم امتعتها، عند ذلك فقط شعرت بأنها إنما كانت تخادع نفسها. إنها لا ت يريد أن تفارقه. إن ذلك يعني أنها ستفارق قسماً جوهرياً من نفسها. ذلك أنها لا يمكن أن تعاود حياتها السابقة كما كانت من دونه.

لكنها ستتابع حياتها بشجاعة. واستقامت في وقوتها وهي تفرغ محتويات أدراجها. وفكرت في أن هذه هي الحياة. ولقد سبق من قبل أن أحببت ثم خسرت حبها، ولكنها اجتازت تلك المحنـة وكانت محتتها تلك محنة بقدر ما هي محتتها الحاضرة.

كانت تحاول أن تغري نفسها بالتحليل والاختلاف الأسباب المخففة برغم أنها كانت تشعر بالموت يدب في كيانها. الفرق الوحيد بين المحتتين هو أن حبيبها الآن قد أحب امرأة سواها...

لم تك تنام تلك الليلة. وحوالي منتصف الليل، سمعت قرعاً هادئاً على بابها... وعرفت هي من خطواته أنه ريكس ولكنها تصنعت النوم. ذلك أن الحديث معه لن يصلح الأمور، واستدارت بعنف في سريرها الضخم. ذلك أن حديث الوداع مع شيلا كان مؤلماً بما فيه الكفاية عندما علمت المرأة بأمر فسخ الخطبة من ريكس، فصعدت إلى غرفة ساشا لتعبر عن أسفها لذلك.

قالت لها وهي تجلس إلى جانبها على السرير: «يجب أن أقول إنني لم أشعر في البداية بالإرتياح لخطبتكما هذه، ذلك لأنها أنت في صورة مفاجئة وكنت أنا أفكر بطبيعة الحال، في حالة ريكس. ولكن الآن... حسن، لا أدرى ما

الذي يجب أن أقوله». كان من الواضح أن الخبر قد هزها. وتابت المرأة قائلة: «كل محبين لهما مشاكلهما التي سرعان ما تمر. وريكس لم يكن ليستوعب أن الأمر يجب أن يكون اتفاقاً متبادلاً بينكم... أعلم أن هذا شأن خاص بك... ولكن، ألا تظنين أن سفرك هذا إلى نيويورك... وانفرادك بنفسك قد يساعدان على حل مشاكلهما؟»

قد علمت شيئاً الجواب حالما نظرت إليها... كما أدركت ساشا. لقد كان الأمل الذيزي منعكساً على وجهها.

استيقظت ساشا مع خيوط الصباح الباكر تتسلل إليها من بين الستائر السميكة. كان الألم والمرارة يعتصران قلبها وهي تتطلع إلى ساعتها... ما زالت هناك ساعات على موعد قيام الطائرة، مفارقة قبل أن تقول كلمة الوداع الأخيرة لريكس. ثم بعد ذلك تدخل إلى الطائرة مفارقة إيه إلى الأبد وكان شيئاً لم يكن. كيف يتوقع منها احتمال ذلك؟ كيف يكون إلى هذا الحد من عدم الإحساس؟ وتنهدت بالألم بالغ. ألا يدرك أن كل ثانية تقضيها معه في المكان الذي يمثل نهاية علاقتهما، هي ك الساعة تقضيها على آلة التعذيب؟

أوه، يجب ألا تبكي. فكرت في ذلك وقد التهبت مشاعرها لتجمع الدموع في عينيها. لقد عاهدت نفسها على ألا تدعه يراها محمرة العينين منتفخة الأجناف، وإلا فسيعلم هو إلى أي حد تحبه، وكيف أن عزمه على الإنفصال قد حطمها. والطريقة الوحيدة لتجنب ذلك بعد ما انتصرت دموعها تلك التي تجمعت في ماقيقها التهمر على وجنتيها غزيرة دفقة، الطريقة الوحيدة لكي تمنعه من رؤية ضعفها هذا، هي أن

تذهب من دون أن تراه، الآن في هذه اللحظة. يجب أن تترك له كلمة صغيرة وتنسلل خارجة قبل أن يستيقظ من النوم، فتكون بهذا قد جنبت نفسها عذاب الوداع، وعليه هو أن يحترم مشيئتها.

هكذا في خلال عشرين دقيقة، كانت قد نهضت من سريرها وارتدى ثيابها، ثم خلعت خاتم الخطبة من إصبعها ووضعته في مغلق يحتوى على رسالتها المختصرة وذلك على منضدة الزينة. ثم تسللت خارجة من البيت بهدوء.

كانت الشمس قد ارتفعت الآن فوق حقول القمح بينما كانت هي تسير بسيارتها في طريق سافولك الخالية، ثم أزلت زجاج سيارتها لتسمع للهواء النقي بأن يدخل رئتيها.

لم يكن من الصواب أن تمضي ليلة أرقه في حين أن أمامها مسافة ثلاثة آلاف ميل سفراً. وتنهدت وهي تفكير في ذلك، ذلك أنها لن تستطيع أبداً أن تنام في الطائرة كما أنها لن تستطيع التركيز على شيء. وانتهرت نفسها بذعر عندما انفجرت أبواب السيارات خلفها فجأة، لتشد هي من كابح السيارة بسرعة وهي تدرك أنها كانت في خطر اندلاع السيارة إلى الخلف لتصطدم بمن وراءها.

استطاعت الآن أن ترى النهر يتألق من بعيد يشق طريقه متلوياً بين الحقول. لقد تركت منزل «الإستراحة» من دون أن تلقي بنظرة إلى الخلف، خوفاً من أن تنها كلية لو أنها فعلت. والآن وكل ميل يزيد من ابتعادها عنه، أخذت تشعر بغل من حديد يعتصر قلبها.

لم تكن تفارق ريكس فقط، وإنما كانت تفارق هذه البلاد

الرائعة الجمال. بلاد قد لا تراها بعد ذلك أبداً. وانهمرت الدموع على وجنتيها، على الأقل، ليس قبل مرور سنوات تكون آلام جراحها قد خفت مما هي عليه الآن... وللتخلص من هذه المشاعر، انعطفت بالسيارة نازلة نحو النهر. كانت تعرف أنها كانت تعذب نفسها ولكنها أرادت أن تلقي على المكان نظرة الوداع.

أوقفت السيارة على الضفة المكسوة بالأعشاب، ونزلت منها تاركة سترتها على حقيبتها في المقعد الخلفي ثم مشت في محاولة لتجديد قواها والتخفيف من مشاعرها في استنشاق هواء الصباح النقي. كان في الجانب الآخر للنهر، قطيع من البقر ترعى العشب في الشمس بأمان. وأغنانم تتغول في مزرعة بعيدة، وكان صوت قبرة يعلو من مكان قريب.

فكرت بالله، لماذا لا تتغير الأشياء هي أيضاً؟ وفركت ذراعيها العاريتين من دون وعي. لقد كانت تلك الليلة التي عرض عليها فيها الزواج هي أسعد ليلة في حياتها، ثم لتعود روزليند بيكينتون من السفر. لتنتهي هي هنا، مفارقة موطن نشوء حبها، إنكلترا، وهذه المنطقة الريفية، وريكس... وسرت الدموع بين أ劫فانها... وأغمضت عينيها وقلبهما يهتف... نعم... ريكس...

«يا آنسة... إنتبهي!»

جعلها هذا الصوت تدير رأسها بسرعة لترى رجلأ يركض نحوها مع كلبه. ولكنه كان يشير إلى شيء وراءها، واستدارت هي ثم صرخت مذعورة. كانت سيارتها الصغيرة تتحرك منزلاقة نحو النهر.

هرعت ساشا خلفها يلحق بها ذلك الرجل وكلبه الذي كان ينبع. ولكن السيارة كانت تنزلق بسرعة فاقت محاولاتهما إيقافها، لتف ساشا أخيراً تنظر إليها بি�أس وهي تسقط من فوق الضفة لتسقر في الماء.

صرخت بذعر: «أوه، كلا...» حين رأت صندوق السيارة الأزرق تغمره المياه.

همست «أشيائي!» وبسرعة خلعت حذاءها ونزلت إلى الماء وهي تلهث من صدمة برودة المياه.

بعيداً عن الضفة بحوالى المتر توقفت. لم يكن ثمة جدوى من التقدم أكثر من ذلك. وما كانت تقوم به لم يكن إلا لزيادة من بلل ثيابها. وتملكها اليأس. كانت المياه تغمر السيارة إلى ما فوق أبوابها، وكان الماء يتدفق إلى داخلها من النافذة التي كانت قد فتحتها.

قال لها صاحب الكلب: «سأستدعى الشرطة.» بينما كانت هي تترك المياه شاعرة بالضيق من تبلل ثيابها. وتتابع الرجل: «سأحاول إيقاف السيارة الآتية هناك.»

هكذا كان وجلس ساشا في مخفر الشرطة تحتسي فنجان الكاكاو الساخن وقد لفت على كتفيها خرقه وارتدى سروالاً واسعاً اعaroها ايها بدلاً من سروالها العليل الذي أرسلته الشرطة لتجفيفه.

ابتداً الشرطي التحقيق من وراء مكتبه: «تقولين إنك كنت تقيمين مع صديق؟»

أومأت ساشا برأسها. فعاد الشرطي يسأل: «ألا يمكن اذن الإتصال بهذا الصديق...» «كلا...» هتفت ساشا بهذه الكلمة بذعر. إنها لا تريد أن تورط ريكس في الأمر. يكفي ما عاناه

منها إذ تركته هذا الصباح في هذا الشكل. إنها لا تستطيع مواجهته مرة أخرى وخصوصاً في الحالة التي هي عليها الآن. كانت مستميتة في سبيل ألا يعلم بالأمر. وقالت للشرطي: «إذا أمكنك الإتصال بالسفارة الاميركية...»

«هناك من يتولى هذا الأمر ويظهر أن الخط مشغول.» رفع الشرطي رأسه إلى زميله الذي دخل لتوه يخبره بذلك، وما أن نظر الشرطي الثاني ناحيتها حتى غاص قلبها بين ضلوعها. لقد كان أحدر رجال الشرطة الذين قدموا إليها في منزل «الإستراحة» لكي يحققوا معها عندما سرقت محتويات سيارتها. ولقد عرفها الآن كما بدا لها إذ أخذ يتبادل الحديث بهمس مع زميله.

قال لها وهو يلقي نظرة على التقرير: «هذا شيء يدعوه إلى الأسف، أليس كذلك يا آنسة مورغان... أن تفقدني متاعك مرتين؟»

شاهدت الشرطي الأول يجاهد في كبح ابتسامة، وتملكها اليأس. هل كانت المشاكل تنتصها لتقع الآن في مثل هذه المشكلة؟ وما لبث الشرطي الأول أن اعتذر ليخرج من المكتب. وبدالها الأمر وكانتها في كابوس قد تستيقظ منه في أية لحظة، ما عدا علمها بأنها مستيقظة تماماً.

لم تعرفكم أمضت من الوقت وهي تراقب الناس يدخلون ويخرجون، ونظرت إلى أعلى فجأة، لتخالط عليها المشاعر وهي تهتف بذعر: «ريكس!»

قال بصوت خشن: «ما الذي فعلته.» لم تستطع أن تتأكد من نوع المشاعر التي اختلطت في تلك الملامح المسيطرة وهو يعرج متقدماً نحوها متوكناً

على العصا. كان غضبه واضحاً. ولكن هل هو شعور بالإرتياح ذلك الذي لمحته خلف ذلك الغضب؟ تساءلت عن ذلك يحدوها شعاع من أمل. وتتابع قوله: «ماذا كان المفروض علىي أن أفكّر فيه؟ أولاً، رأيت أنك قد رحلت تاركة خلفك كلمة صغيرة توضحين فيها ذلك، والشيء الثاني، هو اتصال الشرطة بي لتخبرني بأن سيارتك في النهر. ألم تفكري في أن همومي كافية من دون هم جديد إذ أفكّر في أنك حاولت إغراق نفسك؟»

أجابته بحده: «إنني لم أحاول إغراق نفسي.» وتساءلت عما إذا كان هو قلقاً عليها حقاً، أم أن ذلك الذي بدا عليه هو مجرد غضب! فقد كان حقاً يبدو وكأنه ترك البيت على عجل. كان من دون ربوة عنق وقميصه ما زال مفتوحاً تحت سترته عند العنق، كما لو كان يرتدي ثيابه عندما اتصلوا به هاتقياً.

تابعت هي قائلة: «شمة عطل في الكابح.» لقد شعرت برغم كل شيء، بالإرتياح لوجوده. وتتابعت: «لقد خرجت من السيارة لأنشق الهواء الطلق وما لبثت السيارة أن انزلقت لتتدحرج نحو الضفة.»

لم يكن أحد منهما متبيهاً للضابط الموجود وراء المكتب، بينما ساشا تطبق فكيها متهدية، وكان هو يكاد ينفجر غاضباً وهو يقول: «ليس لك الحق في الخروج من المنزل في هذا الشكل من دون أن تخبرني أحداً بأنك ذاهبة!»

قالت وقد دفعتها جرأته إلى الوقوف على قدميها، لتنزلق الخرقة عن كتفيها: «بل لي كل الحق. لقد أخبرتك أمس بأنني أستطيع تدبير أموري بنفسي، ولكنك لم تستمع إلي.»

«كلا.» نطق ريكس بذلك بينما حاجبه يرتفع وفمه يرتعش فجأة، وهو يرى السروال الواسع المضحك الذي ترتديه وقد جمعته على خصرها بحزام. وتورد وجه ساشا من منظرها وحالتها هذه، وهي تفكّر في أنها تدبّرت أمرها جيداً جداً بهذه النهاية التي ألقت فيها سيارتها في النهر.

تابع هو قوله: «أرى أن كل شيء قد أصبح تحت الماء. جواز السفر، تذكرة السفر، الثياب.» وتساءلت هي إن كان من الضروري أن يعيّرها بذلك. ثم قالت بشيء من الحدة: «إنك نسيت أن تذكر دفتر تخطيطات الرسم.»

لقد كان كل ما رسمته في أثناء وجودها في إنكلترا في تلك السيارة. وفكرت، حسن كل شيء تقريباً، لقد كان ريكس قد أرسل كتابها (نمية القمع) في البريد منذ أيام. وهذا يعني أنه الآن في طريقه إلى دار النشر الذي تتعامل معه في نيويورك.

قال ببطء: «في هذه الحال، لن يمكنك السفر اليوم..» وعجبت كيف يمكنه أن يؤتيها إلى هذا الحد بينما قد سبق وأن آذتها وجوده هنا نفسه.

قال بجفاء: «ذلك لأنك ما زلت تواجهين المشاكل ذاتها.» وما أن فتحت فمها للت رد غاضبة، حتى تابع قوله: «لماذا لا تعرفين بذلك يا عزيزتي...؟» كان صوته قد أصبح فجأة رقيقاً خالياً من الغضب والساخرية وهو يتابع: «بأنك كارثة متحركة لا تستطيعين التحكم في شيء من أمورك من دوني؟»

ومن دون توقع، كانت ملاحظته تلك وحدها كافية لأن تزيد من سرعة ضربات قلبها، لتجعل غضبها يتلاشى تاركاً

مكانه لتلك الاستجابة المؤلمة. وطفى الألم في عينيها وهي تنظر إلى عينيه متسائلة من دون جدوى. كان ثمة شيء لا يدرك كنهه وراء الجاذبية المسيطرة التي بدت وكأنها تغوص في أعماقها. وعند ذلك سمعت الضابط يسعل مستائناً وهو يقول لريكس: «لماذا لا تدخلها إلى تلك الغرفة يا سيدي. فسيكون ذلك أفضل لكما إذ سأرى أن لا يزعجكما أحد. للمناسبة يسرني أن أراك ماشياً على قدميك مرة أخرى يا سيدي.»

شكره ريكس باقتضاب وهو يدفع ساشا أمامه إلى الغرفة التي أشار إليها الضابط، حيث أغلق الباب خلفهما، مستنداً إلى الباب ليمنع بذلك أي فرار.

قالت له: «لقد فهمت. إن الشرطة بجانبك الآن.» كان قد استفرق انتقالهما من الغرفة الخارجية إلى هذه الغرفة عدة ثوان، وكانت في الغرفة طاولة وعدة كراس، وكان هذا مناسباً لها حيث تستطيع أن تتحكم بمشاعرها المسيطرة.

أجاب: «ليس الشرطة وإنما الأسباب مجتمعة.» قال ذلك وهو يطوي ذراعيه ليبيدو في كل جزء من شخصيته الرجل المحقق المتشدد، الرجل الذي ينتزع الحقيقة من يمسكها مهما كان الثمن.

تابع: «ربما كنت مخطئاً، ولكن إذا كنت لا تكرررين بي في هذا الشكل، فلماذا لم تملكي الشجاعة لكي تسمحي لي بمرافقتك إلى المطار؟ لقد حررتك من ارتباطنا من دون أي حقد أو عداء. فلماذا تهربين من قضاء آخر ساعاتنا معاً ما دامت لم تكن خطبتنا تعنى لك شيئاً

كثيراً؟ إلا إذا كانت كلمة الوداع، بالطبع ستسبب لك ألماً بالغاً؟»

أوه، لقد كان ماهراً جداً. لقد قررت أن تذهب من دونه ظانة أنه لن يدرك السبب. ليظهر الآن أن هذا السبب وحده دله على مقدار الحب الذي تكتنه له.

قالت: «أنت على حق.» كانت تجاهد لتبدى عدم العبالاة، وتابعت بحدة «إنك مخطئ». وحاولت عبثاً أن تفتح الباب. عبثاً لأن قوامه المرن القوي أطبق على قبضة الباب بعنف.

وتراجعت ساشا كي لا تحتك به.

قال وهو يتقدم نحوها ملقياً بعصاه بعيداً، متاجهاً إحتاجها، ثم يمسك بها يجذبها نحوه قائلاً: «أنظرني في عيني الآن وأخبريني أنني مخطئ». ولكنها لم تستطع، لأن ظماً قلبها قد ألغى الإعترافات الفارغة في عقلها. كان الحبور الذي تشعر به، وهي بين ذراعيه مرة أخرى، يحطم كل مقاومة لديها.

قال بثبات: «كلا. أريدك أن تخبريني أن شعورك هذا

ليس انجذاباً فقط. أريدك أن تخبريني أنني على حق.»

قالت وهي تسibil جفنيها لتختفي جرح الهزيمة الذي تشعر به: «لماذا؟ أليكون لك أكثر من علاقة؟»

بانت على ملامحه حيرة شديدة وهو يبعدها عنه متعمناً

في المرارة التي ينفع بها هذا الاتهام في عينيها. وقال:

«ماذا تقصددين بهذا الكلام؟»

أطلقت ضحكة قصيرة جافة وهي تقول: «يا ريكس. إنك تعرف حقاً كيف تصل إلى الأشياء التي تريدها. لقد فتحت تلك الرسالة... هل تذكر؟» فقال: «الرسالة؟»

ما زال يحاول أن يظهر الحيرة فقط. أبدى شيئاً من الفهم قبل أن يقول: «روز اليند بيكيتفون». ثم ضحك وبقي يضحك! وشعرت بالمرارة وهي تشعر بقبيضته تتشدد على يدها عندما حاولت أن تبتعد عنه. وأخيراً قال: «هل تفهمينى بالمعيل إلى امرأة سواك؟» سالها ذلك مظهراً عدم التصديق، ولما لم تجب، عاد يقول «أوه، إنتي اسلم بأنه كان لروز اليند دور مهم في حياتي...»

قالت متهكمة: «إنتي أعرف ذلك!»  
قال وهو ينظر ساخراً إلى لونها المتضرر: «إن الأخبار تتنقل طبعاً بين الناس! حسن ما دمت تعرفي كل شيء عنى وعن روز اليند، فيجب أن تدركى عقلياً أن كل ذلك قد انتهى. وإذا كنت قد تصورت إنتي لم أذكر تلك الرسالة لأننى أردت أن أتابع علاقة سرية مع حببية سابقة، فأنت مخطئة. لقد ظننت أن هذا أمر قد نسي ولم يعد منكورة. ولقد سبق أن أنشأت علاقة معك. وكان ينبغي أن أمل أن ذلك سيعني لك شيئاً.»

رفعت رأسها بعنف وقالت بلهجتها الاتهام: «لماذا إذا، نسيت كل شيء عن ذلك، عندما وجدت نفسك وحيداً معها في مكتبك؟»

ضاقت عيناه، وجرى الدم سريعاً في عروقها عندما رأت الدم يكاد يتفجر من وجهه وهو يقول بيطه: «كيف! هل علمت بهذا؟» فقالت وقد سرت المرارة في صوتها وهي ترى الصدمة واضحة في عينيه: «كان ثمة موعد بيننا تلك الليلة. هل تذكر؟ وبعكس ما ظننت». وتابعت وهي تشهق: «لقد حافظت على الموعد، وصعدت إلى مكتبك مبكرة عن الموعد

المتفق عليه. ولكنك كنت مشغولاً لا تحاول أن تنكر أنها لا تعنى شيئاً بالنسبة إليك لأنني سمعتك تقول ذلك بنفسك. ولم ينته الأمر بالحديث فقط. أليس كذلك؟»

لقد ألمت عليه عذاب الذكرى التي أصبحت واضحة الآن، ولكنها لم تعد تهتم بعد الآن. وتابعت بمرارة ساخرة «أخبرني يا ريكس. هل تعانقك جيداً كما أفعل أنا؟»  
قال: «كلا.»

«كلا؟ يا للهول، ما الذي كان يقول؟ كيف يمكنه أن يكون بهذا الهدوء؟ من دون قلب في الوقت الذي تكاد هي فيه أن تتمزق إرباً؟»

قالت: «تعنى... حتى أنك لا تحاول أن تنكر أنه عانقتها؟» كان صوتها ضعيفاً مجوهاً وهي تتمتم بهذه الكلمات. كيف يقف هكذا من دون أثر للندم على وجهه؟ وأسوأ من ذلك أنه يبدو وكأنه يتسلى بما يسمع.

وقال: «إنتي لا أنكر إنتي تركتها تعانقني..»  
حسن، إنها لن تصدق منه ذلك. وعادت تقول: «لا يبدو عليك أنك اعترضت على ذلك. كان في إمكانك أن تمنع ذلك لو شئت. ولكنك لم تشا. أليس كذلك؟ إنتي متاكدة من أن أية امرأة لا يمكنها أن تعانقك من دون إرادتك. إذن لا بد أنك أردت ذلك.» فقال: «نعم..»

قالت: «لماذا؟»

لقد كان لصراحته طعنة الخنجر في قلبها. وكان جوابه لها هو أنه فجأة أطبق شفتيه بشدة وهو يقول: «لأنها كانت شديدة الإلحاح ومقتنعة تماماً بأن الأمور ما زالت بيننا كما كانت من قبل. ولم تتف适用 المناقشات في جعلها تصدق خلاف

ذلك. لقد رحبت بعناقها، فقط لكي أريها مقدار مناعتي تجاهها... كلا، ليس مناعة. إنها كلمة قوية تعني قوة واعية من قبل لمقاومتها. الكلمة المثلثى لذلك هي عدم الإكتئاث وهو ما ينطبق على شعورى نحوها. ومن عدم تجاوبى معها، أدركت هي ذلك. من الواضح أنك لم تبقي هناك وإلا كنت اصطدمت بها، لأنها اندفعت خارجة كالعاصفة، وأنت...» وبدت الرقة فى لهجته وملامحه، وبلطف وضع يده على كتفها متتابعاً: «خرجت ظانة أنتى أحبها؟ تائهة ساعات طويلة تحت المطر المنهمر؟ هل هذا هو السبب الذى جعلك تقولين لي إنك كنت مع غايفن؟» كانت مشاعرها من القوة بحيث لم تستطع النطق فأوامات برأسها.

قال بابتسامة ساخرة: «أنت ومخيلتك، كدت تتمرين حياتك بتخيلاتك أموراً وهمية». كان يعنفها برقه منكراً إياها بكل شعورها بالذنب الذى كان، والآلام التى عانتها من أجل بن من دون مبرر.

عاد يقول: «إنك تصورت أنتى أخدعك وأنكى أسبب لك كل ذلك الأكم في الوقت الذي كنت أنا فيه أعتقد أنك ندمت على هذه الخطبة وأنك خفت أن تؤلميني إذا أنت فسختها». بدا الشك في عينيها من تصريحه المخيف ذاك وهي تسأله: «ماذا؟ ما الذى جعلك تظن ذلك بي؟» هز كتفيه قائلاً: «أوه، لا أدرى». وأخذ يبعث بشعرها الحريرى وهو يتتابع: «لقد كان يبدو عليك عدم الإرتياح... دائمًا تقومين بأعمال ونشاطات ملؤها الحيوية، ومع غايفن. وتحبين الاستمتاع بنوع من الحياة لن يكون في

إمكاني أبداً أن منحك إياه. لهذا فكرت أنتي بربطك بي، لا أكون عادلاً معك.»

قالت تلومه باسمة وهي تحيط عنقه بذراعيها: «والآن، من هو الذى يتخيّل الأشياء؟» فقال وهو يغضن ملامح وجهه: «أتلوّم بمني؟ لم يكن في شخصي ما يثير وأنا ملتتصق إلى تلك الكرسي اللعين..»

وألقت برأسها على كتفه وهي تتنهد بغيظة قائلة: «لم أكن اتعلّم إلى أكثر من حبك». لقد حيرها مبلغ عدم شعوره بالثقة والأمان في أعماقه. وتتابعت قائلة: «لقد وافقت على الزواج منك وقلت نعم لأن...؟»

فقال وهو يرفع ذقنها باصبعه لينظر إلى عينيها: «قلت نعم لأن...؟...»

قالت هامسة وقد عزمت على ألا تدع بعد الآن مجالاً لأى سوء تفاهم بينهما: «لأنتى أحبك.»

قال: «وهل ظننت أنتى لم أحس بالشعور ذاته نحوك؟ لماذا إذن طلبت منك الزواج أيتها المجنونة الصغيرة الحمقاء؟ أم أنت ظننت أنتي أعرض الزواج على كل شريدة قد تدخل منزلنى؟ وبعد أسبوع قليلة من ذلك؟ انهم ساقا ي فقط اللتان كانتا مثالولتين وليس عقلي. والسبب الوحيد الذى جعلنى انھض عن الكرسي تلك الليلة، هو أنتى كنت مستميتاً لى لا أخسرك. ما الذى يستطيع رجل أن يفعله أكثر من ذلك يا حبيبتي، لكي يجعل امرأة تعلم إلى أى حد يحبها؟» فقلت: «لا أعرف.»

لم تستطع أن تقول أكثر من ذلك لأن قلبها كان عامراً بالسعادة وهو يحتضنها إلى صدره الصلب. قائلًا: «عندما

أخبرتني أنك لست حاملاً، شعرت بأنني خسرت آخر فرصة لي للإحتفاظ بك. كان علي أن أفعل شيئاً، وهذا هو سبب إصراري على الذهاب معك إلى المطار. لكي أبذل جهدي في أن أجعلك تغيرين رأيك. لقد كنت دوماً اتمنى، نعم اتمنى... أن تأتي إلي لتخبريني أنه سيكون لنا ولد. لقد تصورت طفلة تشبهك تماماً أستطيع أن أضعها على ركبتي. لم أكن لأنتصور سوى مشهد واحد وهو أسرة تضمننا نحن الثلاثة، وأنت زوجة لي...»

مد يده إلى جيبي يخرج منها شيئاً، العلبة التي تحتوي على خاتم خطبتها. وشهقت هي مبتهجة وهو يقول: «دعينا نبدأ من جديد.» ثم وضع الخاتم في إصبعها وهو يبتسم للنظرة المتألقة التي ظهرت في عينيها.

أخذها بين ذراعيه وهو يهمس لها: «أراهن على أنه لم يفعل أحد قبلنا مثل هذا في مخفر من قبيل..» ونظرت هي إلى السروال الذي كانت ترتديه وانفجرت ضاحكة. وذلك في الوقت الذي قرع فيه الباب. «هناك مخابرة هاتفية للسيدة من السفارية.»

فتح ريكس الباب ليجد الشرطي الذي كان يناديها يقف أمامه. وقال له ريكس بجفاء: «أخبرهم أن الإشارة الهاتفية كانت خطأ. وإذا كنتم لا تريدون أن تحبسوها أيها الضابط، قابلني على استعداد لأن أحضرن سلو��ها في المستقبل وذلك بأن أخذها معي إلى بيتي.»

قال الضابط غامزاً بعينيه نحو ساشا، يشاركه المزاج: «كلا، إننا لن نحاسبها بدفع مخالفة يا سيدى إذا هي تعهدت بأن تعيد هذا السروال إلى المخفر في خلال سبعة أيام.»

قالت ساشا لريكس، عندما عاد الضابط إلى عمله، وهي تضحك وقد توردت وجنتها: «هل كان يجب أن تقول له هذا الكلام؟ يبدو أنك نسيت خطورة الموقف. لقد أصبحت من دون شيء. سيارتي، كل ثيابي، نقودي. وسواء كنت مخطوبة أو لا فإنني لا أحب الشعور بأنني...»

قال يكمل كلامها: «بأنك مدينة؟» وخلع سترته والقاها على كتفيها. وذكرتها رائحة السترة بأول مرة وضع سترته عليها عندما سقطت من المنطاد. وقال: «لقد نسيت مبلغ شعورك بالإستقلال. لا تقلقي سأرسل من يتصيد اشياءك تلك من النهر. إنني متاكد من أن بينها ما يستحق الإنقاذ، للمناسبة، إذا كنت تصررين على تحصيل معيشك...» واستعاد عصاه وهو يفتح لها الباب مبتسمًا وهو يستطرد: «لقد كنت دوماً أريد صورة جدارية لغرفة النوم، وعندما يوصلنا كليم إلى البيت، سأخذك إليها وأريك الأفكار التي في ذهني عن ذلك.» وسألته مازحة: «هل هي صور فنية يا سيدى؟» وانفجرت ضاحكة وقد وضعت ذراعها، في شكل تلقائي، على خصره. وأوْمَأَ لها الضابط بالتحية وهو يبتسم لهمان وراء مكتبه. وشدّها ريكس إليه وهمَا قاصدان السيارة وقد انفجر ضاحكاً وهو يقول: «أوه، بالتأكيد..»